



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 159-13
Saturday, 28 March 2026

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 28 mars 2026

Government Notices — Other Avis du gouvernement — Autres

Ontario Securities Commission Commission des valeurs mobilières de l'Ontario

Amendments to National Instrument 81-101 *Mutual Fund Prospectus Disclosure*, National Instrument 81-102 *Investment Funds*, National Instrument 81-106 *Investment Fund Continuous Disclosure*, National Instrument 81-107 *Independent Review Committee for Investment Funds* and Changes to the Commentary in National Instrument 81-107 *Independent Review Committee for Investment Funds*

On April 22, 2026, amendments to the following rules will come into force:

- National Instrument 81-101 *Mutual Fund Prospectus Disclosure*
- National Instrument 81-102 *Investment Funds*
- National Instrument 81-106 *Investment Fund Continuous Disclosure*
- National Instrument 81-107 *Independent Review Committee for Investment Funds*.

National Instrument 81-101 *Mutual Fund Prospectus Disclosure* sets out the prospectus disclosure obligations for mutual funds. National Instrument 81-102 *Investment Funds* sets out the rules by which mutual funds must operate. National Instrument 81-106 *Investment Fund Continuous Disclosure* sets out the continuous disclosure requirements for investment funds. National Instrument 81-107 *Independent Review Committee for Investment Funds* sets out requirements for investment funds to have an independent review committee to review conflict of interest matters.

The amendments replace the overlapping statutory reporting requirements for related party transactions with a new standardized form. Consistent with International Financial Reporting Standards, the amendments also remove the requirement to prepare certain class or series-level disclosures in the Statement of Comprehensive Income, the Statement of Changes in Financial Position, and the notes to the financial statements.

The full text of the amendments is available in the Ontario Securities Commission's Bulletin at (2026), 49 OSCB 2209 and on the Commission's website at osc.ca

(159-G039)

Amendments to National Instrument 94-101 *Mandatory Central Counterparty Clearing of Derivatives*

On March 25, 2026, the amendments to National Instrument 94-101 *Mandatory Central Counterparty Clearing of Derivatives* (Amendments) will come into force under the Securities Act.

The purposes of the Amendments are to:

- (1) ensure that the list of mandatory clearable derivatives in Appendix A reflects the global transition away from IBOR-based benchmarks to new risk-free rates (RFRs) and
- (2) add a new class of products to the list of products mandated to be centrally cleared.

The full text of the Amendments is available in the Ontario Securities Commission's Bulletin at (2025), 48 OSCB 8013 and on the Commission's website at <http://www.osc.gov.on.ca>.

(159-G040)

Marriage Act Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF PERMANENT REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT PERMANENT autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

March 09, 2026 to March 15, 2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Adedoyin, Adewale	Sudbury, ON, CA	12-Mar-2026
Anderson, Sandra Elaine	Ottawa, ON, CA	12-Mar-2026
Baratto, Maggie	ARTHUR, ON, CA	12-Mar-2026
Brown, Carl Anthony	Barrie, ON, CA	12-Mar-2026
Clarke, Ann-Marie	Brampton, ON, CA	12-Mar-2026
Clarke, Brandon	Brampton, ON, CA	12-Mar-2026
Dawson, David Henry	Toronto, ON, CA	12-Mar-2026

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
De Muy, Allison Michele	Waterloo, ON, CA	12-Mar-2026
Ezeobi, Kevin	Fort Frances, ON, CA	12-Mar-2026
Gale, Stipe	Oakville, ON, CA	12-Mar-2026
Gesse, Elisa Marie	Ottawa, ON, CA	12-Mar-2026
Greenwood, Curtis John	Earlton, ON, CA	12-Mar-2026
Rogers, Kara Lynsey	Nepean, ON, CA	12-Mar-2026
Sai, Thing	Kitchener, ON, CA	12-Mar-2026
Sinaswee John, Leslie-Ann	Brampton, ON, CA	12-Mar-2026
To, Fong	Toronto, ON, CA	12-Mar-2026
Tse, Andy Pak Wah	Markham, ON, CA	12-Mar-2026
Ukachi, Cajetan	Nipigon, ON, CA	12-Mar-2026
Weese, John	Windsor, ON, CA	12-Mar-2026
Taylor, Stephen Robert	Brantford, ON, CA	13-Mar-2026

Re-Registrations

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Murray, Scott William Arthur	Hagersville, ON, CA	12-Mar-2026
Pagetto, Robert Joseph	Toronto, ON, CA	12-Mar-2026
Thompson, Gregory Fraser	Stittsville, ON, CA	12-Mar-2026

(159-G041)

SIRAD MOHAMOUD
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

Change of Name Act Loi sur le Changement de Nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the period from March 9, 2026, to March 15, 2026, under the authority of the *Change of Name Act*, R.S.O. 1990, c.C.7 and RRO 1990, Regulation 68. The listing below shows the previous name followed by the new name.

IL EST PAR LA PRÉSENTE donné que les changements de noms mentionnés ci-après ont été accordés au cours de la période du 09 mars 2026 au 15 mars 2026, en vertu de la *Loi sur le changement de nom*, L.R.O. 1990, chap. C.7, et du Règlement 68, R.R.O. 1990, s'y rapportant. La liste ci-dessous indique l'ancien nom suivi du nouveau nom.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
March 9, 2026, to March 15, 2026	ABELMAN, FINNLEY.ILLA-ROSE.AZARIA.	MURRAY, EMMA-ROSE.FINNLEY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ABI FADEL, FRANCOIS.	FADELL, FRANCOIS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ABUDAQA, DEMA.A.M.	ABUDAQA, DIMA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ABUDAQA, JOOD.AHMED.	ABUDAQA, JOOD.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, ADINA.SARAH.	KAY, ADINA.SARAH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, AVIAD.YISROEL.MENACHEM.	KAY, AVI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, AVRAHAM.CHAIM.	KAY, AVRAHAM.CHAIM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, BRACHA.	KAY, BRACHA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, ELIYAHU.	KAY, ELIYAHU.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, MEIR.ASHER.	KAY, MEIR.ASHER.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AFIK, REFAEL.	KAY, REFAEL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AL DAHOUDI, LAYLA.	AL DAHOUDI, LAYLA.SELIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ALAYUBI, HUSSIEN.	ALAYOUBI, JAD.HUSSEIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	AMEDI, MOHAMMAD.TAWAB.	AMEDI, TAWAB.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ANDERSON, RHODES.THOMAS.	ANDERSON-CLARKE, RHODES.THOMAS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	APANOVITCH, YANA.	MITROVIC, YANA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ARSHDEEP SINGH,	BAIDWAN, ARSHDEEP.SINGH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ARUN KUMAR,	PRASHAAR, ARUN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BABU, SRITARA.	ARUNBABU, SRITARA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BATANGGOSO, LEAH.PARAGUAS.	URDAS-BATANGGOSO, LEAH.PARAGUAS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BELTRAN, MARRIANE.MAE.AUSTRIA.	STEWART, MARRIANE.MAE.BELTRAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BEN SHAUL, AMELIA.EDEN.	SARVAR, AMELIA.EDEN.MAHMOODY.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
March 9, 2026, to March 15, 2026	BEN SHAUL, ARASH.ELIJAH.	SARVAR, ARASH.MAHMOODY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BERRY, TYLER.AMIR.	FARID, TYLER.AMIR.WALAA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BHAYANI, DHVANI.GOPALKUMAR.	VASOLIA, DHVANI.SANKET.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BIRNEY, STACEY.ELLEN.	ANDREWS, STACEY.ELLEN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BISSON, FINNEGAN.MICHAEL.	PETERSON, FINNEGAN.MICHAEL.BISSON.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BONCORN, SHERRY.	GORJIANFAR, SHIVA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BONNEVILLE, JESSIE-LEE.ANN.	BLANCHARD, JESSIE.ANN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	BUTT, SABA.WAHEED.	NORTH, SABA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CAIN, FRANCESCA.ROBERTA.	RUBERTO, FRANCESCA.RACHELA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CAMPONE, AMY.LYNN.	BARNES-BREHAUT, AMY.BLYTHE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CARMONA GUTIERREZ, AMY.	CARMONA-MAY, AMY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CEBOTARESCU, PENELOPE.	CEBOTARESCU, PENELOPE.SUM.YI.HO.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CHAUDHARI, VINABEN.SANJAYKUMAR.	CHAUDHARI, VINABEN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CHERNEGA, ELIZABETH.	CHERNEGA, SASHA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CHONG, TIN.YUET.	CHONG, CRYSTAL.TIN.YUET.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CLIFTON-NOLAN, KAIDEN.	DANN, KAIDEN.DAVID.
March 9, 2026, to March 15, 2026	COMSA, LIM.CADEN.EMILIA.	COMSA, LAURENTIU.CADEN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	COOKE, JOSEPHINE.NATALIE.	COOKE, JORDAN.MARTYN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CORTESE, STEPHANIE.JOSEPHINE.	CORTESE-MURPHY, STEPHANIE. JOSEPHINE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CROZIER, HEATHER.ALISON.	BRIMSTONE, HEATHER.ALISON.
March 9, 2026, to March 15, 2026	CYR, DIANE.DEBORAH.ROXANNE.	CYR, ROXANNE.DEBORAH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DARVISH-KAZEM, BENJAMIN.	DARVISH, BENJAMIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DARVISH-KAZEM, ELISE.	DARVISH, ELISE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DARVISH-KAZEM, LEAH.	DARVISH, LEAH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DE LA FUENTE, OLIVIA.KARRYNE.	DE LA FUENTE, DOMINIQUE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DHARRY, INDRANIE.	SAHOYE, INDRANIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DIAS DASILVA, MAYA.	DA SILVA, MAYA.SOFIA.DIAS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DONG, SUSU.	DONG, JUSTIN.SUSU.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DOWNER, PAIGE.MADISON.	EDWARDSON, PAIGE.MADISON.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ELDRIDGE, JUSTINE.ALLEN.	WHIFFEN, JUSTIN.ALLEN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ELSOGAIER, FATEMA.	SAGIR, SERENE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ESTRADA, ERICKSON.GONZALES.	DEE, KCIRE.KAI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	FARMAAN KUMAR,	NIGAH, FARMAAN.KUMAR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	FAROOQUI, MUHAMMAD.BILAL.	FAROOQUI, BILAL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	FAZELI, FATEMEH.	FAZELI, TARANEH.FATIMA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	FERLATTE, SOFIE.MARGARET.	FERLATTE, SKYE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	FILION, KALEB.JONATHAN.	LEVESQUE, KALEB.KADE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GADDE, VIAN.	GADDE, VIYAAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GAFAROV, HIDAYAT.	GAF, JAMES.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GAURAV SAINI,	SAINI, GAURAV.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GONCALVES, CARM.	GONCALVES SANTINO, CARM.ANTHONY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GREWAL, EVELYN.	GREWAL, EVELYN.KAUR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	GURSHBIR SINGH,	DHILLON, GURSHBIR.SINGH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HABIBI, MOHAMMAD.ADNAN.	HABIBI, ADNAN.MOHAMMAD.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HABIBI, MOHAMMAD.IMRAN.	HABIBI, IMRAN.MOHAMMAD.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HABIBI, MOHAMMAD.USMAN.	HABIBI, USMAN.MOHAMMAD.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HAGOS, NATAN.	HAILEMARIAM, NATAN.SELTAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HANVOLD, RICO.RODREGOES.	MARTINS, RICO.RODREGOES.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HENDERSON, EMILY.ALYNN.MCGAUGHEY.	MOON, BLAKE.ALYNN.MCGAUGHEY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HISCOCK WAGAR-MCQUAIG, BAYLEE. MARIE.	WOOD, PARKER.ANGELA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HOANG, THI.MINH.TRANG.	SHANGARI, TRANG.HOANG.DHIRAJ.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HOLUBOCH, WYATT.JAMES.	SOWINSKI, WYATT.JAMES.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HUFFMAN, CATHERINE.JANE.	SHILLINGTON, CATHERINE.JANE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	HUHSE, EMILIE.ANN.	HUHSE, EMERSON.ARAMIS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	IELLIMO, TERESA.NICOLE.	IELLIMO, NIKKI.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
March 9, 2026, to March 15, 2026	ISEL, DAIMLER.TALON.JONATHAN.	HUGHES, DAIMLER.TALON.JONATHAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ISEL, KAYLEIGH-BETH.BARBARA.	HUGHES, KAYLEIGH-BETH.BARBARA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	JOHNSTON WHALEN, ALISON.LINDSEY.	JOHNSTON, ALISON.LINDSEY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KAMOUNA, ZAINAB.ZEENA.	KAMOUNA, ZEENA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KANISHKA,	RAHUJA, KANISHKA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KARTHIK LOGANATHAN,	LOGANATHAN, KARTHIK.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KENNEDY, ANGELIE.	GEERTHANAN, ANGELIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KHAIRA, MANDEEP.KAUR.	TAKHAR, MANDEEP.KAUR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KHAN, BEBE.SHAHARBANO.	AMIN, BEBE.SHARA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KHOROLSUREN, CLAIRE.	MICHIDDORJ, TSELMEGNARAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KHOSHNEVISS, AMIRHOSSEIN.	NEVIS, AMIR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KNEZ, ISABEL.HONORATA.	MOSS, ISABEL.HONORATA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KONAR, RUNA.GANESH.	CEREJO, RUNA.CEDRIC.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KONING, ZOPHIA.ALBERTINA.	KONING, ZOFIA.ALBERTINA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KUDIYATE, SRUTI.JAMES.	BOSCO, SRUTI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KULDEEP KAUR,	BRAR, KULDEEP.KAUR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KUMAR, SAMDISH.	RAHEJA, SAMDISH.KUMAR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KUMI, WINIFRED.KYEREMAA.	KUMI, WINNIFRED.KYEREMAA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	KYRIAKOPOULOS, MARIA.	KYRIAKOPOULOS, MARY.MARIA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LABELLE, SHANNON.CATHERINE.	LESEY, SHANNON.CATHERINE.ELIZABETH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ELIZABETH.	
March 9, 2026, to March 15, 2026	LABERGE, JASMINE.MAY.	MAY, PERCY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LALUMON, KURIYATHAN.ANTHONY.	KURIYATHAN, ANTHONY.LALUMON.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LAW, YIP.KWAN.	LAW, DUNCAN.YIP.KWAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LAWSON-SANDERS, BRITTNEY.JEANETTE-CAROL.	LAWSON, BRITTNEY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LE, OLIVIA.TIANQI.	LOK, OLIVIA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LE, VICTOR.TIANYOU.	LOK, VICTOR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LE, XUN.	LOK, SEAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LEE, ISAIAH.BRUCE.POWDAR.	POWDAR, ISAIAH.BRUCE.LEE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LEUNG, WING.SHAN.	LEUNG, SANDRA.WING.SHAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LIM, YOEN.HUY.	LIM, ROSA.YOEN.HUY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LIM, YUNG.SHOU.	LIM, AGATHA.YUNG.SHOU.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LUCASSIE, NAPATSIE.CHASTITY.	BLUETHNER, NAPATSIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	LUCENTE, SOFIA.RENATA.	LUCENTE, THEODORE.RENATO.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MACINTOSH, MEGAN.ROSALIE.	HOEFNAGELS-GLASGOW, MEGAN.ROSALIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MADY, ALEXIS.	POOLE, ALEXIS.MADY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MAHDI, MOHAMMED.HUSSEIN.AL-FAKIH.	ALMESSABI, ADAM.HUSSEIN.ABDULLAH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MAHON-MANLEY, KALEB.MITCHELL.	MANLEY, KALEB.MITCHELL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MAHON-MANLEY, KYLAN.MICHEAL.	MANLEY, KYLAN.MICHAEL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MAKSUDOV, NILAN.	SHCHERBAKAN, NILAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MALIK, SHANZEE.AMAN.	MALIK, SHANZAY.AMAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MCCONKEY, JASMINE.LEA.	MCCONKEY-IRWIN, JASMINE.LEA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MCCOY-COOKE, MICAH.EAMON.	MCCOY-COOKE, CAROLINE.MARIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MCMACKEN, REBECCA.HANNAH.	EVERSON, REBECCA.ELIZABETH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ELIZABETH.	
March 9, 2026, to March 15, 2026	MCRAE, IAN.ALLAN.ROBERT.	MARIE, FIONA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MERCURE, JENSEN.ISAIAH.	DUBOS, JENSEN.ISAIAH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MINKLEY, CHLOE.EILEEN.	MINKLEY, KORY.EILEEN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MOAFI TEHRANI, LAIM.	MOAFI TEHRANI, LIAM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MOLNAR, ETHAN.ALEXANDER.	MOLNAR-ROY, ETHAN.ALEXANDER.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MOMENI, MAHBOUBEH.	MOMENI, MADELEINE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MUNOZ PERONE, DANIELLA.CECILIA.	MADRAY, ESTELA.CAMILA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MUROMBEDZI, KAYLA.TAMA.	KANU, KAYLA.TAMA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MURRAY, MEGAN.ASHLEY.PEARL.	MURRAY, ZENITH.ASHLEY.JUSTIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	MUSENDE, SINA.MALEMA.	MUSENDE, DJINGA.LWAMBA.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
March 9, 2026, to March 15, 2026	MWANGA-WA-MOUANGA, EXAUSSE.RHODES.	AUDREIL. MWANGA-WA-MOUANGA, EXHAUSSE.RHODES. AUDREIL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	NASERI, AIDEN.WILLIAM.	NASERI, WILLIAM.AIDAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	NASERI, TOHID.	NASERI, THEODORE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	NASRALLAH, LEA.	NASRALLAH, SOFIA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	NEGUSSE, AKLILU.AKBAZGHI.	TINSEAW, FITSUM.YACOB.
March 9, 2026, to March 15, 2026	NITISH KUMAR,	KUMAR, NITISH.
March 9, 2026, to March 15, 2026	PALIOS, ADAM.GEORGE.	BONIFACIO-PALIOS, GEORGE.ADAM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	PATEL, SUNIL.PREM.	PATEL, NEIL.SUNIL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	PAWLICK-POTTS, OLIVIA.	PAWLICK-POTTS, FINNLEY.GRACIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	PEREIRA NEVES, MARIA.EDUARDA.	PERRY, EDUARDA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	POLUS, MCDALENA.ARAM.	POLUS, MAGDALENA.ARAM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	PRIYA,	KUMAR, PRIYA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RACZ, NIKOLETT.EVA.	RÁCZ, NICHOLAS.EVA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RASHU RANI,	RAHUJA, RASHU.RANI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RAVIKUMAR JAINKUMARI, ROSHINI.	NIKHIL, ROSHINI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RIOPEL, LOUIS.ALBERT.	RIOPEL, SKYLAR.JOCELYNE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ROGERS, TOWNES.LILAH.	ROGERS, TOWNES.LILAH.ROMEE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RUNDQUIST, WINNIFRED.MARIE.	BLAIR, WINNIFRED.MARIE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	RYLES, PATRICIA.SHELLEY.	BOMBACI, PATRICIA.SHELLEY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SABOURIN, COLIN.SHAUN.	SABOURIN, AVERY.JENA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SALMON, KWAME.IFOMA.	BELL, KWAME.IFOMA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SANCHEZ, SHYVONNE.AMANDA.	KAFLE, SHYVONNE.AMANDA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SANJAY KUMAR,	RAHUJA, SANJAY.KUMAR.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SANTOS, BENJAMIN.SIQUEIRA.	SIQUEIRA SANTOS, BENJAMIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SAOUMA, JOUMANA.	FADELL, ANNA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SCHAIBLE, JOANNA.KIRSTEN.	SCHAIBLE, MASON.DONOVAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SCHENK, KIERSTEN.LYNN.	MANZER, KIERSTEN.LYNN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SCHROEDER, NANCY.MARTENS.	SCHROEDER MARTENS, NANCY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SCHULTZ, EMMA.ELIZABETH.	SCHULTZ, EMMETT.ELLIOTT.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SEYIDOV, MIRISMAYIL.	MIR, DANIEL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SHAKYA, PUNAM.	SHRESTHA, PUNAM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SMITH, FREDRICK.WILLIAM.	SMITH, FREDERICK.WILLIAM.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SOLOMON, DAVID.ISAAC.	SOLOMON, DAVID.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SQUIRES, HARVEY.SHEON.ALEXANDER.	SQUIRES, HARVEY.SEAN.ALEXANDER.
March 9, 2026, to March 15, 2026	STALLAN, LEIGH.ANN.	DURAND, LEIGH.ANN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	STEPHENSON, GWENDOLYN.ARIANNA.	STEPHENSON, STANLEY.ARIANNA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	STINKOVA, NATALIYA.	CASPER, NATALIYA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	STUART, CULLEN.PATRICIA.	DUIVENVOORDEN, CULLEN.PATRICIA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	DUIVENVOORDEN.	
March 9, 2026, to March 15, 2026	SULAIMAN, MALKI.	SULAIMAN, MICHAEL.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SUMATHY, PATHMANATHAN.	PATHMANATHAN, SUMATHY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	SWACKHAMER, SAMANTHA.GRACE.	PELLAND, SAMANTHA.GRACE.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TENZIN CHOEDEN,	CHOEDEN, TENZIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TENZIN KUNSEL,	KUNSEL, TENZIN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	THEVATHAS, MAYURATHAN.	VASUKI, MAYURATHAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TIKATE, DIPIKA.VASANT.	SINGHAN, DIPIKA.SUDARSHAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TIMOTHY, ADRIEL.IFUNANYACHI.	TIMOTHY, ADRIELLE.IFUNANYACHI.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TINTINAGLIA, DYLAN.AUSTYN.MOFFETT.	MOFFETT, DYLAN.AUSTYN.JACQUES.
March 9, 2026, to March 15, 2026	TUIUMEEZGI, HENOS.MIHRETAB.	MCKAY, HENRY.JAMES.
March 9, 2026, to March 15, 2026	VAFADAREIDGAHI, MOHAMMADKASRA.	VAFADAR, KASRA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	VANDERLAAN, JESSICA.MARIA.JOY.	CHAMPAGNE, JESSICA.MARIA.JOY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	VISCONTI, BRAYDON.WOLFGANG.	SKENE, BRAYDON.WOLFGANG.
March 9, 2026, to March 15, 2026	VIVIAN, JEFFREY.JOHN.GINO.	LAGANA, JEFFREY.JOHN.GINO.
March 9, 2026, to March 15, 2026	VORUDI, SEYED.ALIREZA.	VORUDI, RYAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WALLETTE-CHAMBERS, BENJAMIN.ERIC.	WALLETTE, BENJAMIN.ERIC.ASTRONAUT.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
March 9, 2026, to March 15, 2026	WALLETTE-CHAMBERS, RICHARD.MARK.	NICHOLAS. WALLETTE, NICHOLAS.RICHARD.MARK.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WALLETTE-CHAMBERS, MARGARET.	OLIVIA. WALLETTE, OLIVIA.MARGARET.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WARRISHA,	MABOOD, WARRISHA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WEHBE, ALI.	MASON, ALEX.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WILLIAMS, ASIA.VYVY.RIANN.	TRAN, VINCENT.VYVY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	WINSKY, AMANDA.IRENE.	ADAM, MANDY.WINSKY.
March 9, 2026, to March 15, 2026	YASENCHUK, SOPHIE.ANNE.	YASENCHUK, THEODORE.CHAPMAN.
March 9, 2026, to March 15, 2026	YIM, JENNY.MUI.YING.	NG, JENNY.MUI.YING.
March 9, 2026, to March 15, 2026	YOUSIF, YOUSIF.MUTAZ.MAMOON.	MAMOON, YOUSIF.MUTAZ.
March 9, 2026, to March 15, 2026	YUAN, CHENGCHENG.	YUAN, ALEXANDER.CHENG.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ZEHRA ZAFFAR,	ZAFFAR, ZEHRA.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ZENOGLIO, AIDEN.ALEXANDER.	CORDON-ZENOGLIO, AIDEN.ALEXANDER.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ZENOGLIO, ELIAS.MAXIMUS.	CORDON-ZENOGLIO, ELIAS.MAXIMUS.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ZHANG, XINTONG.	ZHANG, CARINA.XINTONG.
March 9, 2026, to March 15, 2026	ZHAO, CHENGYU.	ZHAO, LUCAS.

SIRAD MOHAMOUD
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(159-G042)

Applications to Parliament — Private Bills Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The procedures related to applications for private bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly and the costs of applications are set by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Information is available at www.ola.org, or may be requested from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario, M7A 1A2
Telephone: (416) 325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for private bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

TREVOR DAY
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

AVIS AU PUBLIC

Les procédures concernant les demandes de projets de loi d'intérêt privé sont énoncées dans le Règlement de l'Assemblée législative et les frais des demandes sont fixés par le Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre. Des renseignements sont disponibles sur le site Internet www.ola.org/fr ou peuvent être demandés par courrier à l'adresse suivante :

Direction des services de la procédure
Édifice Whitney, salle 1405
Queen's Park
Toronto (Ontario), M7A 1A2
Téléphone : 416 325-3500 (Les appels à frais virés sont acceptés.)

L'examen des demandes de projets de loi d'intérêt privé reçues après le 1er septembre peut être remis jusqu'à la première session ordinaire de l'année civile suivante.

Le Greffier de l'Assemblée législative
TREVOR DAY

(8699) T.F.N

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

NOTICE OF APPLICATION FOR A PRIVATE BILL

Notice is hereby given that on behalf of **Celia Meikle CPA, LPA** application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive the corporation **Meikle CPA Professional Corporation**.

The application may be considered by the **Standing Committee on Procedure and House Affairs**. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the **Standing Committee on Procedure and House Affairs** should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Ancaster, Ontario this 25th day of February 2026.

CELIA MEIKLE CPA, LPA

(159-P043) 10, 11, 12 and 13

Notice is hereby given that on behalf of Nicola Bavaro application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive Befana Investments Ltd.

The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Toronto, this 28th day of February, 2025.

NICOLA BAVARO

(159-P079) 12, 13, 14 and 15

Notice is hereby given that on behalf of Anthony Di Battista, an application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive King Square Holdings Inc.

The application may be considered by the Standing Committee on Procedure and House Affairs. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Procedure and House Affairs should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2. Dated at Maple, Ontario, this 5th day of March 2026.

ANTHONY DI BATTISTA

(159-P080) 12, 13, 14 and 15

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

Estate Notice – Search for Heirs

In the Estate of Miles Geoffrey Branden, deceased

Notice is hereby given that Miles Geoffrey Branden, late of the City of Hamilton, in the Province of Ontario, died on or about November 22, 2022, intestate. The deceased is not known to have a surviving spouse, children, parents, siblings, or other immediate next of kin. Any person claiming to be a relative or next of kin of the deceased or otherwise entitled to share in the Estate pursuant to the *Succession Law Reform Act (Ontario)* is hereby required to contact the undersigned and provide full particulars of their claim. All claims must be received in writing on or before April 15, 2026, failing which the Estate Trustee may complete the administration of the Estate.

Dated at Hamilton, Ontario, this 13th day of February, 2026.

Bartolini, Berlingieri, Barrafato, Fortino LLP

ROBERT M. BERLINGIERI,
Barrister & Solicitor
1 James St. South, 6th floor
Hamilton, Ontario
Tel: 905-577-6833
Email: robert@bbb-lawyers.on.ca or
kelly@bbb-lawyers.on.ca

(159-P055) 11, 12, 13 and 14

Sheriff's Sale of Lands Ventes de terrains par le shérif

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of **City of Toronto** dated **June 15, 2023** under writ file number 23-0002981, the real and personal property of **Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci**, Debtor, at the request of **The Toronto-Dominion Bank**, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption **Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci**, Debtor(s) in and to: Unit 7, Level 2, Toronto Standard Condominium Plan No. 2293 and its Appurtenant interest; Subject to and together with Easements as set out in schedule A as in AT3235682; City of Toronto, municipally known as **2 Ossington Avenue, Suite 202, Toronto, Ontario, M6J 2Y8**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, on April 30, 2026, at 11:00 AM. Registration starts at 9:30 – 10:30 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 16, 2026

The Toronto-Dominion Bank v. Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci

JOVE PONNIAH
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P084E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la **City of Toronto** daté du **15 juin 2023**, portant le numéro de dossier 23-0002981, contre les biens meubles et immeubles de **Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci**, débiteur, à la demande de **The Toronto-Dominion Bank**, créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci**, débiteur(s), à l'égard de a Unité 7, niveau 2, plan de copropriété standard de Toronto n° 2293 et ses droits s'y rattachant; sous réserve des servitudes énoncées à l'annexe A du document AT3235682 et conjointement avec celles-ci; Ville de Toronto, à l'adresse municipale suivante : **2 Ossington Avenue, Toronto, suite 202 Ontario, M6J 2Y8**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, le 30 avril 2026 à 11:00:00 AM. (Inscription à partir de 9 h 30 – 10 h 30)

La vente du bien susmentionné est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. L'acheteur potentiel a la responsabilité de vérifier ces informations.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix acheteur ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente

- sera déduite du prix d'achat, et; Gurwinderjit Singh Brar

- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour arranger le financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat bancaire à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement de la totalité du prix d'achat.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis jusqu'au moment où le soumissionnaire retenu satisfait toutes les conditions de vente.

Note : Aucun employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens meubles ou immeubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 30 mars 2026

The Toronto-Dominion Bank v. Gregory J. Banducci aka Gregory Banducci

JOVE PONNIAH
393 Avenue Universitaire, 6^e Étage
Toronto (Ontario) M5G 1E6

(159-P084F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of **City of Toronto** dated 8 May 2025 under writ file number 25-0002930, the real and personal property of **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Barisam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, Debtor, at the request of **MGE Niagara Entertainment Inc.** Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption, **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Barisam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, Debtor(s) in and to: Unit 12, level 46, Toronto Standard Condominium Plan No. 2421 and Its Appurtenant Interest: Subject To and Together with Easements as set out in Schedule A as in AT3781618; City of Toronto, municipally known as **4916-386 Yonge Street, Toronto, Ontario, M5B 0A5**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, on April 30, 2026, at 11:00 AM a.m./p.m. Registration starts at 9:30 – 10:30 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;

- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 16, 2026

MGE Niagara Entertainment Inc. v. Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof

JOVE PONNIAH
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P085E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la City of Toronto daté du 8 mai 2025, portant le numéro de dossier 25-0002930, contre les biens meubles et immeubles de **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, débiteur, à la demande de **MGE Niagara Entertainment Inc.** créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, débiteur(s), à l'égard de Unit 12, level 46, Toronto Standard Condominium Plan No. 2421 and Its Appurtenant Interest: Subject To and Together with Easements as set out in Schedule A as in AT3781618; City of Toronto, à l'adresse municipale suivante : **4916-386 Yonge Street, Toronto, Ontario, M5B 0A5**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 Avenue University, 6^e Étage, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, le 30 avril 2026, à 11 h 00. L'inscription commence de 9 h 30 à 10 h 30.

La vente du bien susmentionné est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. L'acheteur potentiel a la responsabilité de vérifier ces informations.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix acheteur ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat, et; Gurwinderjit Singh Brar

- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour arranger le financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat bancaire à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement de la totalité du prix d'achat.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis jusqu'au moment où le soumissionnaire retenu satisfait toutes les conditions de vente.

Nota : Aucun employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens meubles ou immeubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 16 mars 2026

MGE Niagara Entertainment Inc. v. Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof

JOVE PONNIAH
393 Avenue Universitaire, 6^e Étage
Toronto (Ontario) M5G 1E6

(159-P085F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of City of Toronto dated May 8, 2025 under writ file number 25-0002930, the real and personal property of **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, Debtor, at the request of **MGE Niagara Entertainment Inc.** Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption, **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, Debtor(s) in and to: Unit 2, level 38, Toronto, standard Condominium Plan No. 2278 and its Appurtenant interest; subject to and together with Easement as set out in Schedule A as in AT3195143 municipally known as **3802-832 Bay Street, Toronto, Ontario, M5S 1Z6**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, on April 30, 2026, at 11:00 AM. Registration starts at 9:30 – 10:30 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;

- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 16, 2026

MGE Niagara Entertainment INC. v. Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof

JOVE PONNIAH
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P086E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la City of Toronto daté du 8 mai 2025, portant le numéro de dossier 25-0002930, contre les biens meubles et immeubles de **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, débiteur, à la demande de **MGE Niagara Entertainment Inc.** créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof**, débiteur(s), à l'égard de, Unit 2, level 38, Toronto, standard Condominium Plan No. 2278 and its Appurtenant interest; subject to and together with Easement as set out in Schedule A as in AT3195143 à l'adresse municipale suivante **3802-832 Bay Street, Toronto, Ontario, M5S 1Z6**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 Avenue University, 6^e Étage, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tél: 416-327-5600, le 30 avril 2026, à 11 h 00. L'inscription commence de 9 h 30 à 10 h 30.

La vente du bien susmentionné est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. L'acheteur potentiel a la responsabilité de vérifier ces informations.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix acheteur ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat, et; Gurwinderjit Singh Brar

- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour arranger le financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat bancaire à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement de la totalité du prix d'achat.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis jusqu'au moment où le soumissionnaire retenu satisfait toutes les conditions de vente.

Nota : Aucun employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens meubles ou immeubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 16 mars 2026

MGE Niagara Entertainment INC. v. Adel Bani Torof aka Adel Barisam Bani Torof aka Adel Bani Barisam Torof aka Bariam Bani Adel Torof aka Bani Barisam Adel Torof

JOVE PONNIAH
393 Avenue Universitaire, 6^e Étage
Toronto (Ontario) M5G 1E6

(159-P086F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of City of Toronto dated **April 15, 2025** under writ file number 25-0002329, the real and personal property of **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal** Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich**, Debtor(s) in and to: PCL 14907 SEC Westyork Part Lot 103, Plan 66M745, PT 5 66R49 subject to LT678617 Twp of York/North York, City of Toronto, municipally known as **60 Marlinton Crescent, North York, ON., M3L 1K4**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich** Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, on March 26, 2026, at 11:00 am. Registration starts at 9:30 – 10:30 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;

- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 17, 2026

Bank of Montreal v. Gerrard Deitrich aka Gerrard F. Deitrich

JOVE PONNIAH
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P087E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la **City of Toronto** daté du **15 avril 2025**, portant le numéro de dossier 25-0002329, contre les biens meubles et immeubles de **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich** débiteur, à la demande de **Banque de Montréal** créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich**, débiteur(s), à l'égard de PCL 14907 SEC Westyork Part Lot 103, Plan 66M745, PT 5 66R49 subject to LT678617, Township of York/north York, City of Toronto T LT 91-92 P, 1761 West Toronto Junction as in CT339945 ; S/T execution 96-005364, if enforceable; S/T execution 96-012116, if enforceable; Toronto, City of Toronto, à l'adresse municipale suivante : **60 Marlinton Crescent, North York, ON., M3L 1K4**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Gerrard Dietrich aka Gerrard F. Dietrich**, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, le 26 mars 2026, à 11:00:00 AM. (Inscription à partir de 9 h 30 – 10 h 30)

La vente du bien susmentionné est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. L'acheteur potentiel a la responsabilité de vérifier ces informations.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix acheteur ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat, et; Gurwinderjit Singh Brar
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour arranger le financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat bancaire à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement de la totalité du prix d'achat.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis jusqu'au moment où le soumissionnaire retenu satisfait toutes les conditions de vente.

Nota : Aucun employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens meubles ou immeubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 17 mars 2026

Bank of Montreal v. Gerrard Deitrich aka Gerrard F. Deitrich

JUPITER PONNIAH
393 Avenue Universitaire, 6^e Étage
Toronto (Ontario) M5G 1E6

(159-P087F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of **City of Toronto, Ontario** dated **August 23, 2024**, under writ file number 24-5156 and **November 18, 2024**, under writ file number 24-7072, the real and personal property of **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, Debtor, at the request of **Louis Vuitton Malletier S.A. and Louis Vuitton Canada Inc.**, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, Debtor(s) in and to: **Unit 8, Level 18, Toronto Standard Condominium Plan No. 2961 and its appurtenant interest; subject to and together with easements as set out in Schedule A as in AT6247388; City of Toronto; and Unit 2, Level 7, Toronto Standard Condominium Plan No. 2961 and its appurtenant interest; subject to and together with easements as set out in Schedule A as in AT6247388, City of Toronto**, municipally known as: **Suite 2109-1928 Lake Shore Blvd W, Toronto, ON M6S 0B1**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, Toronto, ON M5G 1E5, on April 30, 2026, at 11:00 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;

- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 16, 2026

Louis Vuitton Malletier S.A. et al v. Waleed Bani Torf et al

JOVE PONNIAH
Sheriff,
City of Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P088E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la City of Toronto, Ontario daté du **23 août 2024**, under writ file number 24-5156 and **18 novembre 2024**, under writ file number 24-7072, contre les biens meubles et immeubles, de **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, débiteur, à la demande de **Louis Vuitton Malletier S.A. and Louis Vuitton Canada Inc.**, créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, débiteur(s), à l'égard de **Unit 8, Level 18, Toronto Standard Condominium Plan No. 2961 and its appurtenant interest; subject to and together with easements as set out in Schedule A as in AT6247388; City of Toronto; and Unit 2, Level 7, Toronto Standard Condominium Plan No. 2961 and its appurtenant interest; subject to and together with easements as set out in Schedule A as in AT6247388, City of Toronto**, à l'adresse municipale suivante: **Suite 2109-1928 Lake Shore Blvd W, Toronto, ON M6S 0B1**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Mohammed Bani Torf, aka Mohammad Bani Torf, Mohammed Torf, Mo Bani Torf**, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/ au 393 University Avenue, Toronto, ON M5G 1E5 le 30 avril 2026 à 11 h 00.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gage grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;

- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 16 mars 2026

Louis Vuitton Malletier S.A. et al v. Waleed Bani Torf et al

JOVE PONNIAH
Sheriff,
City of Toronto, Ontario, M5G 1E6

(159-P088F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of City of Toronto dated May 16, 2024 under writ file number 24-0003216, the real and personal property of **Ali Rifai aka Ali Mahmassani**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal** Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Ali Rifai aka Ali Mahmassani**, Debtor(s) in and to: Parcel 104-1, Section M640 Lot 104, Plan 66M640 Scarborough, City of Toronto, municipally known as **152 Ellington Drive, Scarborough, ON., M1R 3Y3**.

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Ali Rifai aka Ali Mahmassani** Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, on April 30, 2026, at 11:00 am Registration starts at 9:30 – 10:30 a.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder.
- To be applied to purchase price, and.
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments are to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 17, 2026

Bank of Montreal v. Ali Rifai aka Ali Mahmassani

JOVE PONNIAH
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, Ontario M5G 1E6

(159-P089E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la **City of Toronto** daté du **16 décembre 2024**, portant le numéro de dossier **24-0003216**, contre les biens meubles et immeubles de **Ali Rifai aka Ali Mahmassani**, débiteur, à la demande de **Banque de Montréal** créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Ali Rifai aka Ali Mahmassani**, débiteur(s), à l'égard de Parcelle 104-1, Section M640 Lot 104, Plan 66M640 Scarborough, Ville de Toronto, à l'adresse municipale suivante : **152 Ellington Drive, Scarborough, ON., M1R 3Y3**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Ali Rifai aka Ali Mahmassani** débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et ténements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600, le 30 avril 2026, à 11:00 AM. (Inscription à partir de 9 h 30 – 10 h 30)

La vente du bien susmentionné est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gages grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des biens-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. L'acheteur potentiel a la responsabilité de vérifier ces informations.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix acheteur ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- Est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- Sera déduite du prix d'achat, et; Gurwinderjit Singh Brar
- N'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour arranger le financement et verser le solde dû au 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat bancaire à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement de la totalité du prix d'achat.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis jusqu'au moment où le soumissionnaire retenu satisfait toutes les conditions de vente.

Nota : Aucun employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens meubles ou immeubles, des biens-fonds ou des ténements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 30 mars 2026

Bank of Montreal v. Ali Rifai aka Ali Mahmassani

JUPITER PONNIAH
393 Avenue Universitaire, 6^e Étage
Toronto (Ontario) M5G 1E6

(159-P089F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of **City of Toronto**, dated **November 19, 2024**, under writ file number CV24-00001599-0000, the real and personal property of **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, Debtor, at the request of **Bank of Montreal**, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, Debtor(s) in and to: Parcel 18-2, Section M1349 Part Lot 18, Plan 66M1349, being PT 4 Plan 66R5311 Scarborough, City of Toronto municipally known as: **71 Heaslip Terrace, Scarborough, ON M1T 1W8**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, Debtor(s), in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, ON M5G 1E6, on April 30, at 11:00 am. (Registration from 9:30 AM – 10:30 AM)

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Vacant possession is not included in the sale of this property. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$5,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at 393 University Avenue, 6th Floor, Toronto, Ontario M5G 1E6 Tel: 416-327-5600.

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: March 17, 2026

Bank of Montreal v. Wenzel

JOVE PONNIAH
Sheriff
City of Toronto
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, ON, M5G 1E6

(159-P090E)

En vertu d'un bref d'exécution déposé auprès du shérif de la **Ville de Toronto** daté du **19 novembre 2024** portant le numéro de dossier CV24-00001599-0000, contre les biens meubles et immeubles, de **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, débiteur, à la demande de **Banque de Montréal** créancier(s), j'ai saisi les droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, débiteur(s), à l'égard de Parcelle 18-2, Section M1349 Partie Lot 18, Plan 66M1349, étant PT 4 Plan 66R5311 Scarborough, Ville de Toronto, à l'adresse municipale suivante : **71 Terrace Heaslip, Scarborough, ON M1T 1W8**

Je procéderai à la vente de tous lesdits droits, titres, intérêts et droits de rachat de **Patricia Wenzel aka Patricia D. Wenzel aka Pat Hepburn**, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et tenements décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères publiques assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au 393 Avenue de l'Université, 6^e Étage, Toronto, ON M5G 1E6, le 30 avril 2026, à 11 h (Inscription à partir de 9 h 30 – 10 h 30)

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur assume la responsabilité des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et de tout autres gage grevant le bien-fonds. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre des bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. Il sera de la responsabilité de l'acheteur potentiel de vérifier ces questions.

Conditions :

Une avance de 10 % du prix demandé ou 5 000 \$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible du soumissionnaire retenu au moment de la vente
- sera déduite du prix d'achat;
- n'est pas remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire retenu risque de conduire à la confiscation de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Un délai de dix jours ouvrables suivant la date de la vente est prévu pour obtenir un financement et verser le solde dû au 393 Avenue de l'Université, 6^e Étage, Toronto, ON M5G 1E6.

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition qui serait annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire retenu.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter, directement ou indirectement des biens ou biens meubles, des biens-fonds ou des tenements mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique.

Date : 17 mars 2026

Bank of Montreal v. Wenzel

JOVE PONNIAH
Sheriff
City of Toronto
393 University Avenue, 6th Floor
Toronto, ON, M5G 1E6

(159-P090F)

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of the **Regional Municipality of Niagara**, at Welland, dated **November 1, 2024**, under writ file number 24-0000876, the real and personal property of **Michael Altieri** Debtor, at the request of **Toronto-Dominion Bank** Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of Michael Altieri, Debtor in and to, municipally known as: **13316 Lundy's Lane, Allanburg ON L0S 1A0**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Michael Altieri**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, Welland Courthouse, 102 East Main Street, Welland, ON L3B 3W6, on April 17th, 2026 at 3:00 p.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$1,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Welland Courthouse, 102 East Main St, Welland, ON L3B 3W6

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 17, 2026

The Toronto-Dominion Bank v. Michael Altieri

LAURA MARION
Sheriff,
Regional Municipality of Niagara at
Welland, ON, L3B 3W6

(159-P091E) 13 and 14

En vertu d'un mandat d'exécution déposé auprès du shérif de la **municipalité régionale de Niagara**, à Welland, daté du **1 novembre 2024** portant le numéro de mandat 24-0000876, les biens réels et personnels de **Michael Altieri** débiteur, à la demande de **Toronto-Dominion Bank** créancier(s), J'ai saisi et mis à exécution tous les droits, titres, intérêts et valeur de rachat de **Michael Altieri**, débiteur(s), à l'égard de PCL 90-1 SEC M28; Thorold; à l'adresse municipale suivante : **13316 Lundy's Lane, Allanburg ON L0S 1A0**

Je procéderai à la vente desdits droit, titre, intérêt et valeur de rachat de **Michael Altieri**, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et immeubles décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à Palais de justice de Welland, 102, rue Main Est, Welland, ON L3B 3W6, le April 17th, 2026 at 3:00 p.m.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur n'assume aucune responsabilité à l'égard des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et autres engagements. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre du bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. La responsabilité de la vérification de ces questions revient à l'acheteur potentiel.

Conditions :

Une avance de 10% du prix demandé ou 1 000\$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible au moment de la vente par le soumissionnaire gagnant;
- à déduire du prix d'achat;
- non remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire gagnant risque de conduire à la saisie de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Dix jours ouvrables après la date de vente sont prévus pour établir le financement et verser le solde intégral à/au Palais de justice de Welland, 102, rue Main Est, Welland, ON L3B 3W6

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire gagnant.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter des biens ou biens meubles, terres ou immeubles mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique, directement ou indirectement.

Date : 17 avril 2026

The Toronto-Dominion Bank v. Michael Altieri

LAURA MARION
Shérif,
municipalité régionale de Niagara à
Welland, ON, L3B 3W6

(159-P091F) 13 and 14

Under and by virtue of a Writ of Execution filed with the Sheriff of the **Regional Municipality of Niagara**, at Welland, dated **July 23, 2025**, under writ file number 25-0000700, the real and personal property of **Viet Hoang Vu and Thi Loan Pham**, Debtor, at the request of **Dung Nguyen and Hanh Luu**, Creditor(s), I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of **Viet Hoang Vu and Thi Loan Pham**, Debtor in and to: PT BLK A PL 231 Niagara Falls as in RO774242 Niagara Falls, municipally known as: **3787 Dorchester Road, Niagara Falls, Ontario L2J 3A8**

All of which said right, title, interest and equity of redemption of **Viet Hoang Vu and Thi Loan Pham**, Debtor, in the said lands and tenements described above, I shall offer for sale by Public Auction subject to the conditions set out below at, Welland Courthouse, 102 East Main Street, Welland, ON L3B 3W6, on April 17, 2026 at 2:00 p.m.

The sale of the aforementioned property is subject to the following terms and conditions:

The purchaser to assume responsibility for all mortgages, charges, liens, outstanding taxes, and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

Terms:

A deposit of 10% of bid price or \$1,000.00, whichever is greater.

- Payable at time of sale by successful bidder;
- To be applied to purchase price, and;
- Non-refundable – Failure of the successful bidder to comply with these terms and conditions may result in a forfeit of any deposits paid at the time of the sale or any time thereafter.

Ten business days from date of sale to arrange financing and pay balance in full at Welland Courthouse, 102 East Main St, Welland, ON L3B 3W6

All payments to be provided in cash or by bank draft, certified cheque or money order made payable to the Minister of Finance.

A Deed Poll will be provided by the Sheriff only upon satisfactory payment in full of purchase price.

Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation by the sheriff without further notice up to the time of the satisfaction of the sale terms by a successful bidder.

Note: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed for sale by a Sheriff under legal process, directly or indirectly.

Date: April 17, 2026

Nguyen et al. v. Pham et al.

LAURA MARION
Sheriff,
Regional Municipality of Niagara at
Welland, ON, L3B 3W6

(159-P092E) 13 and 14

En vertu d'un mandat d'exécution déposé auprès du shérif de la **municipalité régionale de Niagara**, à Welland, daté du **23 juillet 2025** portant le numéro de mandat 25-0000700, les biens réels et personnels de **Viet Hoang Vu et Thi Loan Pham** débiteur, à la demande de **Dung Nguyen et Hanh Luu**, créancier(s), J'ai saisi et mis à exécution tous les droits, titres, intérêts et valeur de rachat de **Viet Hoang Vu et Thi Loan Pham**, débiteur(s), à l'égard PT BLK A PL 231 Niagara Falls as in RO774242 Niagara Falls à l'adresse municipale suivante : **3787, Chemin Dorchester, Niagara Falls, Ontario L2J 3A8**

Je procéderai à la vente desdits droit, titre, intérêt et valeur de rachat de **Viet Hoang Vu et Thi Loan Pham**, débiteur(s), à l'égard desdits biens-fonds et immeubles décrits ci-dessus, dans le cadre d'une vente aux enchères assujettie aux conditions énoncées ci-dessous, à/au Palais de justice de Welland, 102, rue Main Est, Welland, ON L3B 3W6, le 17 avril 2026, à 14h00.

La vente des biens susmentionnés est assujettie aux conditions suivantes :

L'acheteur n'assume aucune responsabilité à l'égard des hypothèques, charges, privilèges, impôts impayés et autres engagements. Aucune déclaration n'est faite concernant le titre du bien-fonds ou toute autre question liée à l'intérêt qui sera vendu. La libre possession n'est pas comprise dans la vente du bien. La responsabilité de la vérification de ces questions revient à l'acheteur potentiel.

Conditions :

Une avance de 10% du prix demandé ou 1 000\$, selon le montant le plus élevé,

- est exigible au moment de la vente par le soumissionnaire gagnant;
- à déduire du prix d'achat;
- non remboursable. Le non-respect de ces conditions par le soumissionnaire gagnant risque de conduire à la saisie de toute avance versée au moment de la vente ou par la suite.

Dix jours ouvrables après la date de vente sont prévus pour établir le financement et verser le solde intégral à/au Palais de justice de Welland, 102, rue Main Est, Welland, ON L3B 3W6

Tous les paiements doivent être effectués en espèces ou par traite bancaire, chèque certifié ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.

Un acte unilatéral sera remis par le shérif après le paiement satisfaisant du prix d'achat total.

Toute autre condition annoncée.

La vente peut être annulée par le shérif sans autre préavis tant que le shérif n'est pas satisfait du respect des conditions de vente par le soumissionnaire gagnant.

Nota : nul employé du ministère du Procureur général ne peut acheter des biens ou biens meubles, terres ou immeubles mis en vente par un shérif dans le cadre d'une procédure juridique, directement ou indirectement.

Date : 17 avril 2026

Nguyen et al. v. Pham et al.

LAURA MARION
Shérif,
municipalité régionale de Niagara à
Welland, ON, L3B 3W6

(159-P092F) 13 and 14

Sale of Land for Tax Arrears By Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWN OF FORT FRANCES

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 22, 2026, at the Town of Fort Frances Civic Centre, 320 Portage Avenue, Fort Frances Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Town of Fort Frances Civic Centre, 320 Portage Avenue, Fort Frances.

Description of Land(s):

1. Roll No. 59 12 010 004 11700 0000; 602 Sixth St. W, Fort Frances; PIN 56019-0035 (LT); PCL 15653 SEC Rainy River; PT LT 37 River Range McIrvine as in SLT60615; Fort Frances; File No. 24-04

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$66,000

Minimum Tender Amount: \$16,716.15

2. Roll No. 59 12 010 006 05104 0000; Walleye Ct., Fort Frances; PIN 56020-0753 (LT); PCL 11247 SEC Rainy River; PT original RDAL BTN sections 18 & 19, & crossing lots 43 & 44 River Range McIrvine closed by Bylaw 147 as in SLT95816; Fort Frances; File No. 24-07

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$24,500

Minimum Tender Amount: \$13,983.45

3. Roll No. 59 12 010 007 15700 0000; Eighth St. W, Fort Frances; PIN 56018-0157 (LT); PCL 12532 SEC Rainy River; PT Hudson's Bay Company's Reserve McIrvine as in SLT45632 except PT 1, RR544 surface rights only; Fort Frances; File No. 24-09

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$29,500

Minimum Tender Amount: \$10,018.95

4. Roll No. 59 12 020 006 15400 0000; 943 Armit Ave. N, Fort Frances; PIN 56018-1565 (LT); PCL 31-1 SEC SM133; LT 31-32 PL SM133 McIrvine; Fort Frances; File No. 24-15

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$90,000

Minimum Tender Amount: \$21,040.27

5. Roll No. 59 12 030 002 00400 0000; 610 Scott St., Fort Frances; PIN 56018-0614 (LT); PCL 429-2 SEC ALBTP; W 1/2 LT 429 Town Plot Alberton; Fort Frances; File No. 24-17

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is Commercial \$119,300 and Residential \$53,700

Minimum Tender Amount: \$42,813.85

6. Roll No. 59 12 030 005 04300 0000; 1022 First St. E, Fort Frances; PIN 56017-0892 (LT); PCL 72-2 SEC SM48; LT 72 PL SM48 McIrvine; Fort Frances; File No. 24-22

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$76,000

Minimum Tender Amount: \$15,363.08

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, availability of road access or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

DAWN GALUSHA, CPA, CGA
Treasurer
The Corporation of the
Town of Fort Frances
320 Portage Avenue
Fort Frances ON P9A 3P9
807-274-5323 Ext. 1225
dgalusha@fortfrances.ca
town@fortfrances.ca
www.fortfrances.ca

(159-P093)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GREATER MADAWASKA

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 23, 2026, at the Greater Madawaska Municipal Office, 19 Parnell St. Calabogie Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Greater Madawaska Municipal Office, 19 Parnell St. Calabogie.

Description of Land(s):

1. Roll No. 47 06 012 050 16120 0000; Greater Madawaska; PIN 57488-0029 (LT); PT LT 7, CON 5, Matawatchan as in MT530; Griffith & Matawatchan; File No. 24-02

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$23,000.00

Minimum Tender Amount: \$9,196.05

2. Roll No. 47 06 012 050 26645 0000; Airds Lake Rd., Greater Madawaska; PIN 57486-0049 (LT); LT 5 CON 7 Matawatchan E of Aird's Lake except R386107; Griffith & Matawatchan; File No. 24-03

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$30,500.00

Minimum Tender Amount: \$13,696.20

3. Roll No. 47 06 012 050 29200 0000; 5445B Centennial Lake Rd., Griffith; PINs 57489-0056 (LT) & 57489-0116 (LT); firstly: PT LT 18, CON 6, Matawatchan as in R417998 (secondly), except R84999; S/T spousal interest in R417996; S/T debts in R417996; S/T beneficial interest in R417995; Griffith & Matawatchan; secondly: PT LT 18, CON 7, Matawatchan as in R417998, except R84999; S/T spousal interest in R417996; S/T debts in R417996; S/T beneficial interest in R417995; Griffith & Matawatchan; File No. 24-04

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$111,000.00

Minimum Tender Amount: \$17,889.06

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, availability of road access or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

JESSICA SCHROEDER
Finance Dept
The Corporation of the
Township of Greater Madawaska
19 Parnell St.
PO Box 180
Calabogie ON K0J 1H0
613-752-2274
finance@greatermadawaska.com
www.greatermadawaska.com

(159-P094)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF HURON SHORES

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 22, 2026, at Huron Shores Municipal Office, 7 Bridge Street, Iron Bridge Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Huron Shores Municipal Office, 7 Bridge Street, Iron Bridge.

Description of Land(s):

Roll No. 57 24 000 001 06200 0000; Huron Shores; PIN 31448-0355 (R); part of the Southeast quarter of Section 14, in the geographic Township of Thessalon, formerly the Township of Lefroy; Huron Shores, in the District of Algoma; File No. 23-01

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$ 56,000.00

Minimum Tender Amount:

\$19,777.48

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

SARA LEACH
Assistant Treasurer
The Corporation of the
Municipality of Huron Shores
7 Bridge Street
P.O. Box 460
Iron Bridge ON P0R 1H0
705-843-2033
Sara@huronshores.ca
www.huronshores.ca

(159-P095)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MATACHEWAN

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 15, 2026, at the Matachewan Municipal Office, 283 Moyneur Avenue, Matachewan Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Matachewan Municipal Office, 283 Moyneur Avenue, Matachewan.

Description of Land(s):

Before you submit a tender for a tax sale property, be aware of the following:

1. This process is buyer beware. You must undertake due diligence with respect to all aspects of the property.
2. You may drive past the property, but site visits are not available.
3. There is no vacant possession. The successful bidder will not receive a key to the property. The successful bidder is responsible for the eviction process if necessary.
4. You are responsible for any Federal or Provincial liens on title. We recommend you do a title search before submitting your bid.
5. You should investigate zoning, planning or building restrictions, and work orders.
6. You are responsible for any environmental concerns if there are contamination issues with the property.

7. The onus is on you to conduct your own inquiries for water/hydro and other arrears.
8. You should retain a lawyer to protect your interests before submitting a bid.

Roll No. 54 56 030 010 02000 0000; 418 Dales St., Matachewan; PINs 61256-0061 (LT) & 61256-0062 (LT); firstly: PCL 6792 SEC SST; LT 444 PL M122TIM Cairo SRO; Matachewan; District of Timiskaming; secondly: PCL 9314 SEC SST; PT LT 443 PL M122TIM Cairo SRO commencing at the NE corner of said LT; thence s along the E boundary thereof, a distance of 10 FT; thence W and parallel to the N boundary thereof a distance of 100 FT to the W limit thereof; thence N along the W limit thereof a distance of 100 FT to the NW angle of said LT; thence E along the N limit of said LT a distance of 100 FT to the PT of commencement also reserving the SRO on and over a strip of land one chain in perpendicular width along the shores of the Montreal River also reserving the right to flood such portion of Mining Claim M.R. 6451 adjoining the Montreal River, as may be required for water power and storage purposes; Matachewan; District of Timiskaming; File No. 24-03

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$6,200.00

Minimum Tender Amount:

\$9,261.39

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

LYNN AUBE
Acting CAO/Clerk-Treasurer
The Corporation of the
Township of Matachewan
283 Moyneur Avenue
P.O. Box 177
Matachewan ON P0K 1M0
705-565-2274 Ext. 3
laube@matachewan.ca
www.matachewan.com

(159-P096)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE
TOWNSHIP OF NORTH FRONTENAC

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 23, 2026, at the Corporation of the Township of North Frontenac Municipal Office, 6648 Road 506, Plevna Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Corporation of the Township of North Frontenac Municipal Office, 6648 Road 506, Plevna.

Description of Land(s):

- Roll No. 10 42 090 010 00120 0000; Highway 509, North Frontenac; PIN 36210-0090(R); part of Lot 7 Concession 10 in the Township of Palmerston, North Frontenac; File No. 23-06

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the lands is \$16,400

Minimum Tender Amount: \$11,178.80

- Roll No. 10 42 090 010 00125 0000; Shiner Road, North Frontenac; PIN 36209-0044 (LT); PT LT 7 CON 10 Palmerston as in PC1415, lying E of PT 1 FR693565 aka Hwy 509 & lying W of forced Rd aka Gully Rd; North Frontenac; File No. 23-07

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the lands is \$14,900

Minimum Tender Amount: \$7,793.19

- Roll No. 10 42 060 020 02432 0000; Ardoch Rd, North Frontenac; PIN 36187-0313 (LT); PT LT 12 CON Northeast Range Clarendon PT 21, 13R17151; T/W FR732005; S/T FR757375; North Frontenac; File No. 24-08

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the lands is \$35,000

Minimum Tender Amount: \$20,266.83

- Roll No. 10 42 090 010 17750 0000; Elphin-Maberly Rd. North Frontenac; PINs 36209-0181 (LT) & 36209-0275 (LT); firstly: PT LT 9 CON 11 Palmerston as in FR131691 lying E of FR177866, W of FR509167 & S of forced Rd aka Snow Rd; North Frontenac; secondly: PT LT 9 CON 11 Palmerston as in FR131691 being island S in the Mississippi River; North Frontenac; File No. 24-10

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the lands is \$40,000

Minimum Tender Amount: \$12,636.07

- Roll No. 10 42 090 020 03800 0000; 11597 Road 509, Ompah; PIN 36204-0042 (LT); PT LT 26-27 CON 8 Palmerston PT 1, 13R2420; North Frontenac; File No. 24-11

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the lands is \$96,000

Minimum Tender Amount: \$45,525.55

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, availability of road access or any other matters relating to the lands to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value, according to the last returned assessment roll, may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a lands transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Lands Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

SANDRA LESSARD
Deputy Treasurer/Administrative –
Financial Coordinator
The Corporation of the
Township of North Frontenac
6648 Road 506
Plevna ON K0H 2M0
613-479-2231 Ext.226
deputytreasurer@northfrontenac.ca
www.northfrontenac.com

(159-P097)

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NORWICH

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 23, 2026, at the Township of Norwich Municipal Office, 285767 Airport Road, Norwich Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the Township of Norwich Municipal Office, 285767 Airport Road, Norwich.

Description of Land(s):

1. Roll No. 32 02 020 030 06603 0000; Water St., Norwich; PIN 00061-0018 (LT); LT 750 PL 955; Norwich; File No. 24-05

According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$30,000

Minimum Tender Amount: \$11,007.77

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/money order payable to the municipality.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers. The assessed value according to the last returned assessment roll may or may not be representative of the current market value of the property.

Pursuant to the *Prohibition on the Purchase of Residential Property by Non-Canadians Act*, S.C. 2022, c. 10, s. 235 (the "Act"), effective January 1, 2023, it is prohibited for a non-Canadian to purchase, directly or indirectly, any residential property, as those terms are defined in the legislation. Contraventions of the Act are punishable by a fine, and offending purchasers may be ordered to sell the residential property.

The municipality assumes no responsibility whatsoever for ensuring bidders/tenderers comply with the Act, and makes no representations regarding same. Prospective bidders/tenderers are solely responsible for ensuring compliance with the Act and are advised to seek legal advice before participating in this sale.

Transfers of properties that contain at least one and not more than six single family residences and are transferred to non-residents of Canada or foreign entities, are subject to the Province's Non-Resident Speculation Tax (NRST).

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

Take Notice: Where a refund is claimed by a qualifying first-time Homebuyer under the *Land Transfer Tax Act*, the Municipality requires the purchaser to retain legal counsel to complete the transfer.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

A copy of the prescribed form of tender is available on the website of the Government of Ontario Central Forms Repository under the listing for the Ministry of Municipal Affairs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, visit: www.OntarioTaxSales.ca or if no internet access available, contact:

TRACY CARPANI
Revenue Coordinator
The Corporation of the
Township of Norwich
285767 Airport Road
Norwich ON N0J 1P0
519-667-2000 Ext. 7617
tcarpani@norwich.ca
www.norwich.ca

(159-P098)

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation

2026—03—28

ONTARIO REGULATION 37/26

made under the

HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: March 10, 2026

Filed: March 11, 2026

Published on e-Laws: March 11, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026

Amending O. Reg. 510/99

(COMMUNITY SAFETY ZONES)

1. (1) Subsection 1 (1) of Schedule 16 to Ontario Regulation 510/99 is amended by striking out “Greenbank in the Township of Scugog” and substituting “Greenbank, located in the Township of Scugog in the Regional Municipality of Durham”.

(2) Section 1 of Schedule 16 to the Regulation is amended by adding the following subsection:

(1.1) That part of the King’s Highway known as No. 7A in the community of Port Perry, located in the Township of Scugog in the Regional Municipality of Durham, lying between a point situate 100 metres measured westerly from its intersection with the centre line of the roadway known as Old Simcoe Road and a point situate 100 metres measured easterly from its intersection with the centre line of the roadway known as Simcoe Street (Durham Regional Road 2).

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

Pris par :

Le solliciteur général,

MICHAEL KERZNER
Solicitor General

Date made: March 10, 2026

Pris le : 10 mars 2026

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 37/26

pris en vertu du

CODE DE LA ROUTE

pris le 10 mars 2026

déposé le 11 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 11 mars 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 510/99

(ZONES DE SÉCURITÉ COMMUNAUTAIRE)

1. (1) Le paragraphe 1 (1) de l'annexe 16 du Règlement de l'Ontario 510/99 est modifié par remplacement de «Greenbank dans le canton de Scugog» par «Greenbank, situé dans le canton de Scugog dans la municipalité régionale de Durham, qui est».

(2) L'article 1 de l'annexe 16 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(1.1) La section de la route principale connue sous le nom de route n° 7A dans la communauté de Port Perry, située dans le canton de Scugog dans la municipalité régionale de Durham, qui est comprise entre un point situé à 100 mètres à l'ouest de son intersection avec l'axe médian de la chaussée connue sous le nom de chemin Old Simcoe et un point situé à 100 mètres à l'est de son intersection avec l'axe médian de la chaussée connue sous le nom de rue Simcoe (route régionale Durham n° 2).

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

*Le solliciteur général,*MICHAEL KERZNER
Solicitor General

Date made: March 10, 2026

Pris le : 10 mars 2026

13/26

ONTARIO REGULATION 38/26

made under the

FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026Amending Reg. 460 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

1. The Schedule to Regulation 460 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

Item	Column 1 Institution	Column 2 Head
1.	Accessibility Standards Advisory Council	Minister for Seniors and Accessibility
2.	Agricorp	Chair of the Board
3.	Agricultural Research and Innovation Ontario	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
4.	Agriculture, Food and Rural Affairs Appeal Tribunal	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
5.	Alcohol and Gaming Commission of Ontario	Chief Executive Officer
6.	Algoma University	Executive Head
7.	Algonquin Forestry Authority	Chair
8.	Animal Care Review Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
9.	Assessment Review Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
10.	Big Game Management Advisory Committee	Minister of Natural Resources
11.	Brock University	Executive Head
12.	Building Code Commission	Minister of Municipal Affairs and Housing
13.	Building Materials Evaluation Commission	Minister of Municipal Affairs and Housing
14.	Building Ontario Fund	Minister of Finance
15.	Business Risk Management Review Committee	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
16.	Carleton University	Executive Head
17.	The Centennial Centre of Science and Technology	Minister of Tourism, Culture and Gaming
18.	Centralized Supply Chain Ontario	Chief Executive Officer
19.	Child and Family Services Review Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
20.	Colleges of Applied Arts and Technology	Chair of the Board
21.	Committee on the Status of Species at Risk in Ontario	Minister of the Environment, Conservation and Parks
22.	Committee to Evaluate Drugs	Minister of Health
23.	Consent and Capacity Board	Minister of Health
24.	Crown Employees Grievance Settlement Board	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
25.	Custody Review Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
26.	Death Investigation Oversight Council	Solicitor General
27.	Destination Ontario	Minister of Tourism, Culture and Gaming
28.	Education Quality and Accountability Office	Chair
29.	Education Relations Commission	Minister of Education
30.	Financial Services Regulatory Authority of Ontario	Chief Executive Officer
31.	Financial Services Tribunal	Minister of Finance
32.	Fire Safety Commission	Executive Chair, Tribunals Ontario
33.	Fish and Wildlife Heritage Commission	Minister of Natural Resources
34.	French Language Health Services Advisory Council	Minister of Health
35.	Grain Financial Protection Board	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
36.	Greenbelt Council	Minister of Municipal Affairs and Housing
37.	Health Professions Appeal and Review Board	Minister of Health
38.	Health Services Appeal and Review Board	Minister of Health
39.	Higher Education Quality Council of Ontario	Chair
40.	Human Rights Legal Support Centre	Chair
41.	Human Rights Tribunal of Ontario	Executive Chair, Tribunals Ontario
42.	iGaming Ontario	President and Chief Executive Officer
43.	Independent Electricity System Operator	Chief Executive Officer

Item	Column 1 Institution	Column 2 Head
44.	Intellectual Property Ontario	Chair of the board
45.	Investment Advisory Committee of the Public Guardian and Trustee	Attorney General
46.	Invest Ontario	Minister of Economic Development, Job Creation and Trade
47.	Justices of the Peace Remuneration Commission	President of the Treasury Board
48.	Labour-Management Advisory Committee	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
49.	Lakehead University	Executive Head
50.	Landlord and Tenant Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
51.	Languages of Instruction Commission of Ontario	Minister of Education
52.	Laurentian University of Sudbury	Executive Head
53.	Law Enforcement Complaints Agency	Complaints Director
54.	Legal Aid Ontario	President of Legal Aid Ontario
55.	Licence Appeal Tribunal	Executive Chair, Tribunals Ontario
56.	Liquor Control Board of Ontario	President and Chief Executive Officer
57.	Livestock Financial Protection Board	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
58.	McMaster University	Executive Head
59.	McMichael Canadian Art Collection	Chief Executive Officer
60.	Metrolinx	Chief Executive Officer
61.	Metropolitan Toronto Convention Centre Corporation	President and Chief Executive Officer of the Corporation
62.	Minister's Advisory Council on Special Education	Minister of Education
63.	Nawiinginioka Forest Management Corporation	Minister of Natural Resources
64.	Niagara Escarpment Commission	Minister of Natural Resources
65.	Niagara Parks Commission	Chair of the Commission
66.	Nipissing University	Executive Head
67.	Normal Farm Practices Protection Board	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
68.	Northern Ontario Grow Bonds Corporation	Chair of the Board of Directors
69.	Northern Ontario Heritage Fund Corporation	Minister of Northern Economic Development and Growth
70.	Northern Ontario School of Medicine University	Executive Head
71.	Office for Victims of Crime	Attorney General
72.	Office of the Employer Adviser	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
73.	Office of the Fairness Commissioner	Commissioner
74.	Office of the Worker Adviser	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
75.	Ontario Advisory Committee on HIV/AIDS	Minister of Health
76.	Ontario Agency for Health Protection and Promotion	Chief Executive Officer
77.	Ontario Arts Council	Director and Chief Executive Officer
78.	Ontario Cannabis Retail Corporation	President and Chief Executive Officer
79.	Ontario Civilian Police Commission	Executive Chair, Tribunals Ontario
80.	Ontario Clean Water Agency	Chair
81.	Ontario College of Art & Design University	Executive Head
82.	Ontario Creates	Minister of Tourism, Culture and Gaming
83.	Ontario Electricity Financial Corporation	Chief Executive Officer
84.	Ontario Energy Board	Chair
85.	Ontario Farm Products Marketing Commission	Minister of Agriculture, Food and Agribusiness
86.	Ontario Financing Authority	Minister of Finance
87.	Ontario Food Terminal Board	Chair of the Board
88.	Ontario Geographic Names Board	Minister of Natural Resources
89.	Ontario Health	Chair of the Board
90.	Ontario Health atHome	Chief Executive Officer
91.	Ontario Heritage Trust	Minister of Citizenship and Multiculturalism
92.	Ontario Honours Advisory Council	Minister of Citizenship and Multiculturalism
93.	Ontario Human Rights Commission	Chief Commissioner
94.	Ontario Infrastructure and Lands Corporation	Chief Executive Officer
95.	Ontario Internal Audit Committee	President of the Treasury Board
96.	Ontario Labour Relations Board	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
97.	Ontario Land Tribunal	Chair
98.	Ontario Lottery and Gaming Corporation	President and Chief Executive Officer
99.	Ontario Mental Health Foundation	Chair

Item	Column 1 Institution	Column 2 Head
100.	Ontario Northland Transportation Commission	Chair of the Commission
101.	Ontario Parks Board of Directors	Minister of the Environment, Conservation and Parks
102.	Ontario Parole Board	Executive Chair, Tribunals Ontario
103.	Ontario Place Corporation	Minister of Tourism, Culture and Gaming
104.	Ontario Police Arbitration and Adjudication Commission	Solicitor General
105.	Ontario Power Generation Inc.	Chief Executive Officer
106.	Each subsidiary (as defined in subsection 2 (1) of the <i>Electricity Act, 1998</i>) of Ontario Power Generation Inc.	Chief Executive Officer of the subsidiary
107.	Ontario Research Fund Advisory Board	Minister of Colleges, Universities, Research Excellence and Security
108.	Ontario Review Board	Chair of the Board
109.	Ontario Securities Commission	Chair
110.	Ontario Special Education Tribunal (English)	Executive Chair, Tribunals Ontario
111.	Ontario Special Education Tribunal (French)	Executive Chair, Tribunals Ontario
112.	Ontario Trillium Foundation	Chief Executive Officer
113.	The Order of Ontario Advisory Council	Chief Justice of Ontario
114.	Ornge, incorporated under the <i>Canada Corporations Act</i> on October 8, 2004 as Ontario Air Ambulance Services Co.	Chair of the board of directors
115.	Ottawa Convention Centre Corporation	President
116.	Owen Sound Transportation Company Limited	President
117.	Pay Equity Commission	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
118.	Pay Equity Hearings Tribunal	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
119.	Post-secondary Education Quality Assessment Board	Minister of Colleges, Universities, Research Excellence and Security
120.	Prevention Council	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
121.	Provincial Advisory Committee on Francophone Affairs	Minister of Francophone Affairs
122.	Provincial Judges Pension Board	President of the Treasury Board
123.	Provincial Schools Authority	Minister of Education
124.	Public Guardian and Trustee	Attorney General
125.	Public Service Commission	Chair
126.	Public Service Grievance Board	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
127.	Queen's University at Kingston	Executive Head
128.	Rabies Advisory Committee	Minister of Natural Resources
129.	Royal Ontario Museum	Chair of the Board
130.	Rural Economic Development Advisory Panel	Minister of Rural Affairs
131.	Science North	Chief Executive Officer
132.	Skilled Trades Ontario	Chair of the board of directors
133.	Social Benefits Tribunal	Executive Chair, Tribunals Ontario
134.	Soldiers Aid Commission	Minister of Children, Community and Social Services
135.	Special Investigations Unit	Director
136.	Species at Risk Program Advisory Committee	Minister of the Environment, Conservation and Parks
137.	St. Lawrence Parks Commission	Minister of Tourism, Culture and Gaming
138.	Temagami Forest Management Corporation	Minister of Natural Resources
139.	Toronto Metropolitan University	Executive Head
140.	Toronto Organizing Committee for the 2015 Pan American and Parapan American Games	Minister of Sport
141.	Trent University	Executive Head
142.	Université de Hearst	Executive Head
143.	Université de l'Ontario français	Executive Head
144.	University of Guelph	Executive Head
145.	University of Ontario Institute of Technology	Executive Head
146.	University of Ottawa	Executive Head
147.	University of Toronto	Executive Head
148.	The University of Waterloo	Executive Head
149.	The University of Western Ontario	Executive Head
150.	University of Windsor	Executive Head
151.	Venture Ontario	Minister of Economic Development, Job Creation and Trade
152.	Walkerton Clean Water Centre	Chief Executive Officer

Item	Column 1 Institution	Column 2 Head
153.	Wilfrid Laurier University	Executive Head
154.	Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal	Minister of Labour, Immigration, Training and Skills Development
155.	Workplace Safety and Insurance Board	Chair of the Board
156.	York University	Executive Head

2. Paragraph 2 of section 6 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. For records provided on digital storage devices, \$10 for each digital storage device.

3. Paragraph 2 of section 6.1 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. For records provided on digital storage devices, \$10 for each digital storage device.

Commencement

4. This Regulation comes into force on the day it is filed.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 38/26

pris en vertu de la

LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE

pris le 12 mars 2026
déposé le 13 mars 2026
publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. 460 des R.R.O. de 1990
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. L'annexe du Règlement 460 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

Numéro	Colonne 1 Institution	Colonne 2 Personne responsable
1.	Conseil consultatif des normes d'accessibilité	Ministre des Services aux aînés et de l'Accessibilité
2.	Agricorp	Président du conseil d'administration
3.	Recherche et Innovation agricoles Ontario	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
4.	Tribunal d'appel de l'agriculture, de l'alimentation et des affaires rurales	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
5.	Commission des alcools et des jeux de l'Ontario	Directeur général
6.	Université Algoma	Dirigeant
7.	Agence de foresterie du parc Algonquin	Président
8.	Commission d'étude des soins aux animaux	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
9.	Commission de révision de l'évaluation foncière	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
10.	Comité consultatif de gestion de la chasse au gros gibier	Ministre des Richesses naturelles
11.	Université Brock	Dirigeant
12.	Commission du code du bâtiment	Ministre des Affaires municipales et du Logement
13.	Commission d'évaluation des matériaux de construction	Ministre des Affaires municipales et du Logement
14.	Fonds ontarien pour la construction	Ministre des Finances
15.	Comité d'examen des programmes de gestion des risques des entreprises	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
16.	Université Carleton	Dirigeant
17.	Centre Centennial des sciences et de la technologie	Ministre du Tourisme, de la Culture et des Jeux
18.	Gestion centralisée de la chaîne d'approvisionnement Ontario	Directeur général
19.	Commission de révision des services à l'enfance et à la famille	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
20.	Collèges d'arts appliqués et de technologie	Président du conseil d'administration
21.	Comité de détermination du statut des espèces en péril en Ontario	Ministre de l'Environnement, de la Protection de la nature et des Parcs
22.	Comité d'évaluation des médicaments	Ministre de la Santé
23.	Commission du consentement et de la capacité	Ministre de la Santé
24.	Commission de règlement des griefs des employés de la Couronne	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
25.	Commission de révision des placements sous garde	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
26.	Conseil de surveillance des enquêtes sur les décès	Solliciteur général
27.	Destination Ontario	Ministre du Tourisme, de la Culture et des Jeux
28.	Office de la qualité et de la responsabilité en éducation	Président du conseil d'administration
29.	Commission des relations de travail en éducation	Ministre de l'Éducation
30.	Autorité ontarienne de réglementation des services financiers	Directeur général
31.	Tribunal des services financiers	Ministre des Finances
32.	Commission de la sécurité-incendie	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
33.	Commission du patrimoine chasse et pêche	Ministre des Richesses naturelles
34.	Conseil consultatif des services de santé en français	Ministre de la Santé
35.	Commission de protection financière des producteurs de céréales	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
36.	Conseil de la ceinture de verdure	Ministre des Affaires municipales et du Logement

Numéro	Colonne 1 Institution	Colonne 2 Personne responsable
37.	Commission d'appel et de révision des professions de la santé	Ministre de la Santé
38.	Commission d'appel et de révision des services de santé	Ministre de la Santé
39.	Conseil ontarien de la qualité de l'enseignement supérieur	Président
40.	Centre d'assistance juridique en matière de droits de la personne	Président
41.	Tribunal des droits de la personne de l'Ontario	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
42.	Jeux en ligne Ontario	Président-directeur général
43.	Société indépendante d'exploitation du réseau d'électricité	Chef de la direction
44.	Propriété intellectuelle Ontario	Président du conseil d'administration
45.	Comité consultatif du tuteur et curateur public sur les placements	Procureur général
46.	Investissements Ontario	Ministre du Développement économique, de la Création d'emplois et du Commerce
47.	Commission de rémunération des juges de paix	Président du Conseil du Trésor
48.	Comité consultatif sur les relations employés-employeurs	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
49.	Université Lakehead	Dirigeant
50.	Commission de la location immobilière	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
51.	Commission des langues d'enseignement de l'Ontario	Ministre de l'Éducation
52.	Université Laurentienne de Sudbury	Dirigeant
53.	Agence des plaintes contre les forces de l'ordre	Directeur des plaintes
54.	Aide juridique Ontario	Président d'Aide juridique Ontario
55.	Tribunal d'appel en matière de permis	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
56.	Régie des alcools de l'Ontario	Président-directeur général
57.	Commission de protection financière des éleveurs de bétail	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
58.	Université McMaster	Dirigeant
59.	Collection McMichael d'art canadien	Directeur général
60.	Metrolinx	Chef de la direction
61.	Société du palais des congrès de la communauté urbaine de Toronto	Président-directeur général de la Société
62.	Conseil consultatif ministériel de l'éducation spécialisée	Ministre de l'Éducation
63.	Société de gestion forestière Nawiingnokiima	Ministre des Richesses naturelles
64.	Commission de l'escarpement du Niagara	Ministre des Richesses naturelles
65.	Commission des parcs du Niagara	Président de la Commission
66.	Université de Nipissing	Dirigeant
67.	Commission de protection des pratiques agricoles normales	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise
68.	Société d'émission d'obligations de développement du Nord de l'Ontario	Président du conseil d'administration
69.	Société de gestion du Fonds du patrimoine du Nord de l'Ontario	Ministre du Développement et de la croissance économique du Nord
70.	École de médecine du Nord de l'Ontario	Dirigeant
71.	Office des affaires des victimes d'actes criminels	Procureur général
72.	Bureau des conseillers du patronat	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
73.	Bureau du commissaire à l'équité	Commissaire
74.	Bureau des conseillers des travailleurs	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
75.	Comité consultatif ontarien de lutte contre le VIH et le sida	Ministre de la Santé
76.	Agence ontarienne de protection et de promotion de la santé	Chef de la direction
77.	Conseil des arts de l'Ontario	Directeur et chef de la direction
78.	Société ontarienne de vente du cannabis	Président-directeur général
79.	Commission civile de l'Ontario sur la police	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
80.	Agence ontarienne des eaux	Président
81.	Université de l'École d'art et de design de l'Ontario	Dirigeant
82.	Ontario Créatif	Ministre du Tourisme, de la Culture et des Jeux
83.	Société financière de l'industrie de l'électricité de l'Ontario	Chef de la direction
84.	Commission de l'énergie de l'Ontario	Président
85.	Commission de commercialisation des produits agricoles de l'Ontario	Ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et de l'Agroentreprise

Numéro	Colonne 1 Institution	Colonne 2 Personne responsable
86.	Office ontarien de financement	Ministre des Finances
87.	Commission du Marché des produits alimentaires de l'Ontario	Président de la Commission
88.	Commission de toponymie de l'Ontario	Ministre des Richesses naturelles
89.	Santé Ontario	Président du conseil d'administration
90.	Santé à domicile Ontario	Chef de la direction
91.	Fiducie du patrimoine ontarien	Ministre des Affaires civiques et du Multiculturalisme
92.	Conseil consultatif des distinctions de l'Ontario	Ministre des Affaires civiques et du Multiculturalisme
93.	Commission ontarienne des droits de la personne	Commissaire en chef
94.	Société ontarienne des infrastructures et de l'immobilier	Chef de la direction
95.	Comité de vérification interne de l'Ontario	Président du Conseil du Trésor
96.	Commission des relations de travail de l'Ontario	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
97.	Tribunal ontarien de l'aménagement du territoire	Président
98.	Société des loteries et des jeux de l'Ontario	Président et chef de la direction
99.	Fondation ontarienne de la santé mentale	Président
100.	Commission de transport Ontario Northland	Président de la Commission
101.	Conseil d'administration de Parcs Ontario	Ministre de l'Environnement, de la Protection de la nature et des Parcs
102.	Commission ontarienne des libérations conditionnelles	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
103.	Société d'exploitation de la Place de l'Ontario	Ministre du Tourisme, de la Culture et des Jeux
104.	Commission ontarienne d'arbitrage et de décision pour la police	Solliciteur général
105.	Ontario Power Generation Inc.	Chef de la direction
106.	Chaque filiale (au sens du par. 2 (1) de la <i>Loi de 1998 sur l'électricité</i>) de Ontario Power Generation Inc.	Chef de la direction de la filiale
107.	Conseil consultatif du fonds pour la recherche en Ontario	Ministre des Collèges et Universités, de l'Excellence en recherche et de la Sécurité
108.	Commission ontarienne d'examen	Président de la Commission
109.	Commission des valeurs mobilières de l'Ontario	Président
110.	Tribunal de l'éducation spécialisée de l'Ontario (anglais)	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
111.	Tribunal de l'éducation spécialisée de l'Ontario (français)	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario
112.	Fondation Trillium de l'Ontario	Chef de la direction
113.	Conseil consultatif de l'Ordre de l'Ontario	Juge en chef de l'Ontario
114.	Ornge, constituée sous le régime de la <i>Loi sur les corporations canadiennes</i> le 8 octobre 2004, sous le nom de Ontario Air Ambulance Services Co.	Président du conseil d'administration
115.	Société du Centre des congrès d'Ottawa	Président
116.	Owen Sound Transportation Company Limited	Président
117.	Commission de l'équité salariale	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
118.	Tribunal de l'équité salariale	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
119.	Commission d'évaluation de la qualité de l'éducation postsecondaire	Ministre des Collèges et Universités, de l'Excellence en recherche et de la Sécurité
120.	Conseil de la prévention	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
121.	Comité consultatif provincial sur les affaires francophones	Ministre des Affaires francophones
122.	Commission de retraite des juges provinciaux	Président du Conseil du Trésor
123.	Administration des écoles provinciales	Ministre de l'Éducation
124.	Tuteur et curateur public	Procureur général
125.	Commission de la fonction publique	Président
126.	Commission des griefs de la fonction publique	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
127.	Université Queen's à Kingston	Dirigeant
128.	Comité consultatif de lutte contre la rage	Ministre des Richesses naturelles
129.	Musée royal de l'Ontario	Président du conseil d'administration
130.	Comité consultatif de développement économique des collectivités rurales	Ministre des Affaires rurales
131.	Science Nord	Directeur général
132.	Métiers spécialisés Ontario	Président du conseil d'administration
133.	Tribunal de l'aide sociale	Président exécutif, Tribunaux décisionnels Ontario

Numéro	Colonne 1 Institution	Colonne 2 Personne responsable
134.	Commission d'aide aux anciens combattants	Ministre des Services à l'enfance et des Services sociaux et communautaires
135.	Unité des enquêtes spéciales	Directeur
136.	Comité consultatif du Programme de protection des espèces en péril	Ministre de l'Environnement, de la Protection de la nature et des Parcs
137.	Commission des parcs du Saint-Laurent	Ministre du Tourisme, de la Culture et des Jeux
138.	Société de gestion forestière de Temagami	Ministre des Richesses naturelles
139.	Université métropolitaine de Toronto	Dirigeant
140.	Comité d'organisation des Jeux panaméricains et parapanaméricains de 2015 à Toronto	Ministre du Sport
141.	Université Trent	Dirigeant
142.	Université de Hearst	Dirigeant
143.	Université de l'Ontario français	Dirigeant
144.	Université de Guelph	Dirigeant
145.	Institut universitaire de technologie de l'Ontario	Dirigeant
146.	Université d'Ottawa	Dirigeant
147.	Université de Toronto	Dirigeant
148.	Université de Waterloo	Dirigeant
149.	Université Western	Dirigeant
150.	Université de Windsor	Dirigeant
151.	Croissance Ontario	Ministre du Développement économique, de la Création d'emplois et du Commerce
152.	Centre de Walkerton pour l'assainissement de l'eau	Directeur général
153.	Université Wilfrid Laurier	Dirigeant
154.	Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail	Ministre du Travail, de l'Immigration, de la Formation et du Développement des compétences
155.	Commission de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail	Président de la Commission
156.	Université York	Dirigeant

2. La disposition 2 de l'article 6 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

2. Pour les documents fournis sur dispositif numérique de stockage, 10 \$ pour chaque dispositif.

3. La disposition 2 de l'article 6.1 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

2. Pour les documents fournis sur dispositif numérique de stockage, 10 \$ pour chaque dispositif.

Entrée en vigueur

4. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

13/26

ONTARIO REGULATION 39/26

made under the

FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026

Amending O. Reg. 366/19

(DATA INTEGRATION)

1. Paragraph 3 of subsection 1 (1) of Ontario Regulation 366/19 is revoked and the following substituted:

3. The Digital and Analytics Strategy Division of the Ministry of Health.

2. Paragraphs 4 and 5 of section 2 of the Regulation are revoked and the following substituted:

4. The Digital and Analytics Strategy Division of the Ministry of Health.
5. The Digital and Analytics Strategy Division of the Ministry of Long-Term Care.

Commencement**3. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 39/26

pris en vertu de la

LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE

pris le 12 mars 2026

déposé le 13 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 366/19

(INTÉGRATION DES DONNÉES)

1. La disposition 3 du paragraphe 1 (1) du Règlement de l'Ontario 366/19 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

3. La Division des stratégies relatives au numérique et à l'analytique du ministère de la Santé.

2. Les dispositions 4 et 5 de l'article 2 du Règlement sont abrogées et remplacées par ce qui suit :

4. La Division des stratégies relatives au numérique et à l'analytique du ministère de la Santé.
5. La Division des stratégies relatives au numérique et à l'analytique du ministère des Soins de longue durée.

Entrée en vigueur**3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

13/26

ONTARIO REGULATION 40/26

made under the

MUNICIPAL FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026Amending Reg. 823 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

1. Paragraph 2 of section 6 of Regulation 823 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

2. For records provided on digital storage devices, \$10 for each digital storage device.

2. Paragraph 2 of section 6.1 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. For records provided on digital storage devices, \$10 for each digital storage device.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the day it is filed.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 40/26

pris en vertu de la

**LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION MUNICIPALE ET LA PROTECTION DE LA VIE
PRIVÉE**

pris le 12 mars 2026

déposé le 13 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026modifiant le Règl. 823 des R.R.O. de 1990
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. La disposition 2 de l'article 6 du Règlement 823 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

2. Pour les documents fournis sur dispositif numérique de stockage, 10 \$ pour chaque dispositif.

2. La disposition 2 de l'article 6.1 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

2. Pour les documents fournis sur dispositif numérique de stockage, 10 \$ pour chaque dispositif.

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

13/26

ONTARIO REGULATION 41/26

made under the

MUNICIPAL FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026Amending O. Reg. 372/91
(INSTITUTIONS)

1. Paragraph 2.2 of subsection 1 (1) of Ontario Regulation 372/91 is revoked.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 41/26

pris en vertu de la

**LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION MUNICIPALE ET LA PROTECTION DE LA VIE
PRIVÉE**

pris le 12 mars 2026

déposé le 13 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026modifiant le Règl. de l'Ont. 372/91
(INSTITUTIONS)

1. La disposition 2.2 du paragraphe 1 (1) du Règlement de l'Ontario 372/91 est abrogée.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

13/26

ONTARIO REGULATION 42/26

made under the

ARCHIVES AND RECORDKEEPING ACT, 2006

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026Amending O. Reg. 336/07
(DESIGNATED PUBLIC BODIES)**1. Section 1 of Ontario Regulation 336/07 is revoked and the following substituted:****Designation**

1. Each of the following agencies, boards, commissions, corporations and other entities is designated as a public body for the purposes of the Act:

1. Accessibility Standards Advisory Council.
2. Advisory Council on Drinking Water Quality and Testing Standards.
3. Advisory Council to the Order of Ontario.
4. AgriCorp.
5. Agricultural Research and Innovation Ontario.
6. Agriculture, Food and Rural Affairs Appeal Tribunal.
7. Alcohol and Gaming Commission of Ontario.
8. Animal Care Review Board.
9. Assessment Review Board.
10. Associate Judges Remuneration Commission.
11. Big Game Management Advisory Committee.
12. Building Code Commission.
13. Building Code Conservation Advisory Council.
14. Building Materials Evaluation Commission.
15. Building Ontario Fund.
16. Business Risk Management Review Committee.
17. The Centennial Centre of Science and Technology.
18. Centralized Supply Chain Ontario.
19. Child and Family Services Review Board.
20. Committee on the Status of Species at Risk in Ontario.
21. Committee to Evaluate Drugs.
22. Consent and Capacity Board.
23. Constable Joe MacDonald Public Safety Officers' Survivors Scholarship Fund Committee.
24. Crown Employees Grievance Settlement Board.
25. Custody Review Board.
26. Death Investigation Oversight Council.
27. Deputy Judges Remuneration Commission.
28. Destination Ontario.
29. Education Quality and Accountability Office.

30. Education Relations Commission.
31. Financial Services Regulatory Authority of Ontario.
32. Financial Services Tribunal.
33. Fire Marshal's Public Fire Safety Council.
34. Fire Safety Commission.
35. Fish and Wildlife Heritage Commission (Fish and Wildlife Advisory Board).
36. French Language Health Services Advisory Council.
37. Grain Financial Protection Board.
38. Greenbelt Council.
39. Health Professions Appeal and Review Board.
40. Health Services Appeal and Review Board.
41. Higher Education Quality Council of Ontario.
42. Human Rights Legal Support Centre.
43. Human Rights Tribunal of Ontario.
44. iGaming Ontario.
45. Intellectual Property Ontario.
46. Investment Advisory Committee of the Public Guardian and Trustee.
47. Invest Ontario.
48. Justices of the Peace Remuneration Commission.
49. Lake Simcoe Coordinating Committee.
50. Lake Simcoe Science Committee.
51. Landlord and Tenant Board.
52. Languages of Instruction Commission of Ontario.
53. Law Enforcement Complaints Agency.
54. Licence Appeal Tribunal.
55. Livestock Financial Protection Board.
56. Metrolinx.
57. Minister's Advisory Council on Special Education.
58. Niagara Escarpment Commission.
59. Normal Farm Practices Protection Board.
60. Northern Ontario Heritage Fund Corporation.
61. Office for Victims of Crime.
62. Office of the Employer Adviser.
63. Office of the Fairness Commissioner.
64. Office of the Worker Adviser.
65. Ontario Advisory Committee on HIV/AIDS.
66. Ontario Agency for Health Protection and Promotion.
67. Ontario Civilian Police Commission.
68. Ontario Clean Water Agency.
69. Ontario Creates.
70. Ontario Educational Communications Authority.

71. Ontario Energy Board.
72. Ontario Farm Products Marketing Commission.
73. Ontario Financing Authority.
74. Ontario Food Terminal Board.
75. Ontario French-language Educational Communications Authority.
76. Ontario Geographic Names Board.
77. Ontario Health.
78. Ontario Health atHome.
79. Ontario Heritage Trust.
80. Ontario Honours Advisory Council.
81. Ontario Human Rights Commission.
82. Ontario Infrastructure and Lands Corporation.
83. Ontario Internal Audit Committee.
84. Ontario Labour Relations Board.
85. Ontario Land Tribunal.
86. Ontario Northland Transportation Commission.
87. Ontario Parks Board of Directors.
88. Ontario Parole Board.
89. Ontario Place Corporation.
90. Ontario Police Arbitration and Adjudication Commission.
91. Ontario Public Service Pension Board.
92. Ontario Research Fund Advisory Board.
93. Ontario Review Board.
94. Ontario Securities Commission.
95. Ontario Special Education Tribunal (English).
96. Ontario Special Education Tribunal (French).
97. Ontario Trillium Foundation.
98. Pay Equity Hearings Tribunal.
99. Pay Equity Office.
100. Post-secondary Education Quality Assessment Board.
101. Provincial Advisory Committee on Francophone Affairs.
102. Provincial Judges Pension Board.
103. Provincial Judges Remuneration Commission.
104. Provincial Schools Authority.
105. Public Service Commission.
106. Public Service Grievance Board.
107. Rabies Advisory Committee.
108. Rural Economic Development Advisory Panel.
109. Skilled Trades Ontario.
110. Social Benefits Tribunal.
111. Soldiers' Aid Commission.

- 112. Special Investigations Unit.
- 113. Species at Risk Program Advisory Committee.
- 114. St. Lawrence Parks Commission.
- 115. Venture Ontario.
- 116. Walkerton Clean Water Centre.
- 117. Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal.

Commencement

- 2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 42/26

pris en vertu de la

LOI DE 2006 SUR LES ARCHIVES PUBLIQUES ET LA CONSERVATION DES DOCUMENTS

pris le 12 mars 2026
déposé le 13 mars 2026
publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 336/07
(ORGANISMES PUBLICS DÉSIGNÉS)

1. L'article 1 du Règlement de l'Ontario 336/07 est abrogé et remplacé par ce qui suit :**Désignation**

1. Les organismes, conseils, commissions, personnes morales et autres entités suivants sont désignés comme organismes publics pour l'application de la Loi :

1. Conseil consultatif des normes d'accessibilité.
2. Conseil consultatif sur les normes de qualité et d'analyse de l'eau potable.
3. Conseil consultatif de l'Ordre de l'Ontario.
4. AgriCorp.
5. Recherche et Innovation agricoles Ontario.
6. Tribunal d'appel de l'agriculture, de l'alimentation et des affaires rurales.
7. Commission des alcools et des jeux de l'Ontario.
8. Commission d'étude des soins aux animaux.
9. Commission de révision de l'évaluation foncière.
10. Commission de rémunération des juges associés.
11. Comité consultatif de gestion de la chasse au gros gibier.
12. Commission du code du bâtiment.
13. Conseil consultatif des questions de conservation liées au code du bâtiment.
14. Commission d'évaluation des matériaux de construction.
15. Fonds ontarien pour la construction.
16. Comité d'examen des programmes de gestion des risques des entreprises.
17. Centre Centennial des sciences et de la technologie.
18. Gestion centralisée de la chaîne d'approvisionnement Ontario.
19. Commission de révision des services à l'enfance et à la famille.
20. Comité de détermination du statut des espèces en péril en Ontario.
21. Comité d'évaluation des médicaments.
22. Comité du consentement et de la capacité.
23. Comité du Fonds Joe MacDonald de bourses d'études à l'intention des survivants d'agents de sécurité publique.
24. Commission de règlement des griefs des employés de la Couronne.
25. Commission de révision des placements sous garde.
26. Conseil de surveillance des enquêtes sur les décès.
27. Commission de rémunération des juges suppléants.
28. Destination Ontario.
29. Office de la qualité et de la responsabilité en éducation.

30. Commission des relations de travail en éducation.
31. Autorité ontarienne de réglementation des services financiers.
32. Tribunal des services financiers.
33. Conseil public du commissaire des incendies sur la sécurité-incendie.
34. Commission de la sécurité-incendie.
35. Commission du patrimoine chasse et pêche (Conseil consultatif de la chasse et de la pêche).
36. Conseil consultatif des services de santé en français.
37. Commission de protection financière des producteurs de céréales.
38. Conseil de la ceinture de verdure.
39. Commission d'appel et de révision des professions de la santé.
40. Commission d'appel et de révision des services de santé.
41. Conseil ontarien de la qualité de l'enseignement supérieur.
42. Centre d'assistance juridique en matière de droits de la personne.
43. Tribunal des droits de la personne de l'Ontario.
44. Jeux en ligne Ontario.
45. Propriété intellectuelle Ontario.
46. Comité consultatif du tuteur et curateur public sur les placements.
47. Investissements Ontario.
48. Commission de rémunération des juges de paix.
49. Comité de coordination pour le lac Simcoe.
50. Comité scientifique du lac Simcoe.
51. Commission de la location immobilière.
52. Commission des langues d'enseignement de l'Ontario.
53. Agence des plaintes contre les forces de l'ordre.
54. Tribunal d'appel en matière de permis.
55. Commission de protection financière des éleveurs de bétail.
56. Metrolinx.
57. Conseil consultatif ministériel de l'éducation spécialisée.
58. Commission de l'escarpement du Niagara.
59. Commission de protection des pratiques agricoles normales.
60. Société de gestion du Fonds du patrimoine du Nord de l'Ontario.
61. Office des affaires des victimes d'actes criminels.
62. Bureau des conseillers des employeurs.
63. Bureau du commissaire à l'équité.
64. Bureau des conseillers des travailleurs.
65. Comité consultatif ontarien de lutte contre le VIH et le sida.
66. Agence ontarienne de protection et de promotion de la santé.
67. Commission civile de l'Ontario sur la police.
68. Agence ontarienne des eaux.
69. Ontario Créatif.
70. Office de la télécommunication éducative de l'Ontario.

71. Commission de l'énergie de l'Ontario.
72. Commission de commercialisation des produits agricoles de l'Ontario.
73. Office ontarien de financement.
74. Commission du Marché des produits alimentaires de l'Ontario.
75. Office des télécommunications éducatives de langue française de l'Ontario.
76. Commission de toponymie de l'Ontario.
77. Santé Ontario.
78. Santé à domicile Ontario.
79. Fiducie du patrimoine ontarien.
80. Conseil consultatif des distinctions de l'Ontario.
81. Commission ontarienne des droits de la personne.
82. Société ontarienne des infrastructures et de l'immobilier.
83. Comité de vérification interne de l'Ontario.
84. Commission des relations de travail de l'Ontario.
85. Tribunal ontarien de l'aménagement du territoire.
86. Commission de transport Ontario Northland.
87. Conseil d'administration de Parcs Ontario.
88. Commission ontarienne des libérations conditionnelles.
89. Société d'exploitation de la Place de l'Ontario.
90. Commission ontarienne d'arbitrage et de décision pour la police.
91. Commission du Régime de retraite des fonctionnaires de l'Ontario.
92. Conseil consultatif du Fonds pour la recherche en Ontario.
93. Commission ontarienne d'examen.
94. Commission des valeurs mobilières de l'Ontario.
95. Tribunal de l'éducation spécialisée de l'Ontario (anglais).
96. Tribunal de l'éducation spécialisée de l'Ontario (français).
97. Fondation Trillium de l'Ontario.
98. Tribunal de l'équité salariale.
99. Bureau de l'équité salariale.
100. Commission d'évaluation de la qualité de l'éducation postsecondaire.
101. Comité consultatif provincial sur les affaires francophones.
102. Commission de retraite des juges provinciaux.
103. Commission de rémunération des juges provinciaux.
104. Administration des écoles provinciales.
105. Commission de la fonction publique.
106. Commission des griefs de la fonction publique.
107. Comité consultatif de lutte contre la rage.
108. Comité consultatif de développement économique des collectivités rurales.
109. Métiers spécialisés Ontario.
110. Tribunal de l'aide sociale.
111. Commission d'aide aux anciens combattants.

- 112. Unité des enquêtes spéciales.
- 113. Comité consultatif du Programme de protection des espèces en péril.
- 114. Commission des parcs du Saint-Laurent.
- 115. Croissance Ontario.
- 116. Centre de Walkerton pour l'assainissement de l'eau.
- 117. Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

13/26

ONTARIO REGULATION 43/26
made under the
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT

Made: March 12, 2026
Filed: March 13, 2026
Published on e-Laws: March 13, 2026
Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026

WILDLAND FIRE MANAGEMENT

CONTENTS

**PART I
INTERPRETATION**

1. Fire region
2. Definitions
3. Exception to s. 16 (1) of the Act

**PART II
OUTDOOR FIRES**

4. Starting, tending and extinguishing fires
5. Fires outside RFZ during fire season
6. Burning piled wood, brush, leaves or discarded wood by-products
7. Fires in incinerators
8. Burning grass or leaf litter

**PART III
FIRE PERMITS**

9. Issuance of fire permits
10. Suspension or cancellation of fire permit

**PART IV
OUTDOOR FIRES FOR COOKING OR OBTAINING WARMTH OUTSIDE A RESTRICTED FIRE ZONE**

11. Fires for cooking or obtaining warmth outside an RFZ
12. Conditions for fire — general
13. Portable stoves
14. Wood burning stoves or wood burning furnaces
15. Portable wood burning stoves
16. Charcoal installations

**PART V
OUTDOOR FIRES FOR COOKING OR OBTAINING WARMTH IN A RESTRICTED FIRE ZONE**

17. Fires for cooking or obtaining warmth in an RFZ
18. Portable stoves in an RFZ
19. Wood burning stoves or wood burning furnaces in an RFZ
20. Charcoal installations in an RFZ
21. Fires in campgrounds

**PART VI
EQUIPMENT**

22. Fire extinguishers
23. Power saws
24. Equipment in wildland areas
25. Mufflers and spark-arresting devices

**PART VII
INDUSTRIAL OPERATIONS**

26. Definitions
27. Designation
28. Application to industrial operations
29. Categorization of industrial operations
30. Actions to lower fire risk category
31. Forest fire fuel groups
32. Fire intensity codes
33. Daily determination of fire danger
34. Modifying hours of operation
35. Fire prevention and preparedness plan
36. Plan for utility corridors, etc.

37. Fire suppression equipment

**PART VIII
REVOCATION AND COMMENCEMENT**

38. Revocation
39. Commencement
Schedule Ontario fire region

**PART I
INTERPRETATION**

Fire region

1. The parts of Ontario described in the Schedule are declared to be a fire region that shall be named the Ontario Fire Region.

Definitions

2. (1) In Parts II and III,

“slash pile” means an accumulation of wood debris, including tree limbs, tops, branches and stumps, from cutting brush or trees.

(2) In Parts IV and V,

“portable” means being designed to be moved from one location to another by human muscular power without the aid of any device; (“portatif”)

“portable stove” means a commercially manufactured portable device used for cooking or obtaining warmth. (“poêle portatif”)

Exception to s. 16 (1) of the Act

3. Subsection 16 (1) of the Act does not apply to a person clearing land in a wildland area if, instead of piling and burning all flammable material cut or accumulated on the land, including brush, debris and non-merchantable timber and other flammable material cut or accumulated on the land, the person,

- (a) mulches or chips the flammable material and disperses the resulting chips or mulch; or
- (b) removes the flammable material.

**PART II
OUTDOOR FIRES**

Starting, tending and extinguishing fires

4. (1) No person shall start a fire outdoors unless conditions will allow the fire to burn safely from start to extinguishment.

(2) No person who starts a fire outdoors or is in charge of a fire outdoors shall leave the fire without leaving a responsible person in charge of the fire.

(3) A person who starts a fire outdoors or, if the person who started the fire is not present, a person in charge of a fire outdoors shall take all necessary steps to tend the fire, keep the fire under control and extinguish the fire before leaving the site.

(4) Subsections (2) and (3) do not apply to a person who is burning a slash pile in accordance with a plan that has been approved by the Ministry.

Fires outside RFZ during fire season

5. Sections 6, 7 and 8 apply to fires outdoors during a fire season in an area outside a restricted fire zone.

Burning piled wood, brush, leaves or discarded wood by-products

6. A person may start or tend a fire referred to in section 5 without a fire permit if,

- (a) the person is burning piled wood, brush, leaves or discarded wood by-products;
- (b) a responsible person is available to tend the fire until it is extinguished;
- (c) the material is burned in a single pile that is less than two metres in diameter and less than two metres high;
- (d) the fire is started not earlier than two hours before sunset and is extinguished not later than two hours after sunrise the following day;
- (e) the fire is at least two metres from any flammable materials; and
- (f) the person tending the fire has tools or water adequate to contain the fire within the fire site.

Fires in incinerators

7. (1) A person may start or tend a fire referred to in section 5 in an incinerator without a fire permit if,
- (a) the person is burning wood, brush, leaves or discarded wood by-products;
 - (b) the incinerator is an enclosed device constructed entirely of non-combustible material;
 - (c) the incinerator is at least five metres from any naturally occurring flammable materials in a wildland area;
 - (d) the incinerator is at least two metres from any other flammable materials; and
 - (e) the outlet of the incinerator is covered with a screen having a mesh size of not more than five millimetres.
- (2) A person who starts a fire outdoors in an incinerator or is in charge of a fire outdoors in an incinerator shall ensure that a responsible person monitors the fire until it is extinguished.

Burning grass or leaf litter

8. A person may start or tend a fire referred to in section 5 without a fire permit on property they lawfully occupy, or on other property with the permission of the person who has lawful occupation of the property on which the fire is started, for the purpose of burning grass or leaf litter if,
- (a) the total area to be burned does not exceed one hectare;
 - (b) a responsible person is available to tend the fire until the fire is extinguished;
 - (c) the length of flaming edge does not exceed 30 metres;
 - (d) the fire is started not earlier than two hours before sunset and is extinguished not later than two hours after sunrise the following day; and
 - (e) the person tending the fire has tools or water adequate to contain the fire within the fire site.

PART III FIRE PERMITS

Issuance of fire permits

9. (1) A wildland fire compliance officer may issue a fire permit under subsection 11 (2) of the Act to a person for a fire outdoors outside a restricted fire zone.
- (2) For greater certainty, a fire referred to in subsection (1) may be inside or outside an incinerator.
- (3) A wildland fire compliance officer may issue a fire permit under subsection 12 (2) of the Act to a person for a fire outdoors, other than for a fire in an incinerator, in a restricted fire zone if the officer is satisfied that the fire,
- (a) can be started, tended and extinguished safely; and
 - (b) is necessary because of special circumstances.
- (4) A wildland fire compliance officer may issue a fire permit referred to in subsection (1) or (3) subject to conditions relating to one or more of the following:
- 1. Restrictions on the time of day during which there may be a fire.
 - 2. The requirement that the fire be or not be in a specific location, including the distance that must be maintained from flammable materials.
 - 3. Required fire suppression equipment.
 - 4. The method to be followed to extinguish the fire.
 - 5. Any other factors that the wildland fire compliance officer reasonably considers to be necessary to ensure that the fire is started and extinguished safely.
- (5) An Indigenous community may start or tend a fire outdoors for ceremonial or cultural purposes in their traditional or treaty area during the fire season without a fire permit if they notify the Ministry no fewer than 24 hours before starting the fire, indicating the location and duration of the fire.
- (6) A person conducting open-air burning for which they have received a permit from the municipality where the fire is burning is exempt from the requirement for a fire permit under this Regulation if the burning,
- (a) is done in accordance with the permit from the municipality; and
 - (b) occurs outside a restricted fire zone or an area subject to an implementation order.
- (7) A person who is burning a slash pile is exempt from the requirement for a fire permit under this Regulation if the burning is conducted in accordance with a plan that has been approved by the Ministry.

Suspension or cancellation of fire permit

10. (1) A wildland fire officer may suspend or cancel a fire permit, but not a permit referred to in clause 9 (6) (a), and may give notice of the suspension or cancellation to the permittee or, in the absence of the permittee, to the person tending a fire for which the permit was issued.

(2) A permittee or a person tending a fire who receives notice of a suspension or cancellation of a fire permit shall immediately extinguish any fire started under the permit.

(3) A person to whom a fire permit is issued, or who has a permit referred to in clause 9 (6) (a), shall keep the permit at the location of the activity authorized by the permit.

(4) A person tending a fire shall produce the fire permit issued for the fire under subsection 9 (1) or the permit referred to in clause 9 (6) (a) to a wildland fire officer on request.

(5) For the purpose of subsection (3) or (4), a copy of the permit may be substituted for the original.

**PART IV
OUTDOOR FIRES FOR COOKING OR OBTAINING WARMTH
OUTSIDE A RESTRICTED FIRE ZONE**

Fires for cooking or obtaining warmth outside an RFZ

11. For the purposes of clause 11 (1) (b) of the Act, a person may start or tend a fire outdoors during a fire season in an area outside a restricted fire zone if,

- (a) the fire is for the purpose of cooking or obtaining warmth; and
- (b) in the case of,
 - (i) a fire using a stove, furnace or installation referred to in sections 13 to 16, the conditions set out in the relevant section are met, or
 - (ii) any other fire, the conditions set out in section 12 are met.

Conditions for fire — general

12. The conditions referred to in subclause 11 (b) (ii) are the following:

- 1. The site of the fire is bare rock or other non-combustible material.
- 2. The fire is at least one metre from any flammable material.
- 3. The area directly above the fire and within a radius of one metre around the fire is free of overhanging vegetation to a height of at least three metres above the fire.
- 4. The fire does not exceed one metre in height and one metre in diameter.

Portable stoves

13. A person may use a portable stove for a fire referred to in section 11 if the following conditions are met:

- 1. The stove is at least one metre from any naturally occurring flammable material.
- 2. The stove is designed to use a liquid or a gas as fuel.
- 3. A liquid or gas is used as the fuel.
- 4. The flame in the stove can be extinguished by closing a fuel control valve or by closing the stove.

Wood burning stoves or wood burning furnaces

14. A person may use a wood burning stove or wood burning furnace for a fire referred to in section 11 if the following conditions are met:

- 1. The stove or furnace is at least five metres from any naturally occurring flammable materials in a wildland area.
- 2. The stove or furnace is at least two metres from any other flammable materials.
- 3. The area directly under the stove or furnace is bare rock, mineral soil or other non-combustible material extending at least two metres in all directions from the stove or furnace.
- 4. The stove or furnace,
 - i. is designed to be used for cooking or obtaining warmth,
 - ii. is designed to use wood as fuel,
 - iii. is made entirely of non-combustible materials,

- iv. encloses the fire on all sides with solid materials, and
 - v. has working spark arresting devices for all vents and chimneys.
5. Wood is used as the fuel for the stove or furnace.

Portable wood burning stoves

15. Despite section 14, a person may use a portable wood burning stove for a fire referred to in section 11 if the following conditions are met:

- 1. The stove is at least one metre from any naturally occurring flammable material.
- 2. The stove is designed to be used for cooking or obtaining warmth.
- 3. The stove is made entirely of non-combustible materials.
- 4. The ashes and coals produced through combustion are completely extinguished and safely disposed of before the stove is moved.

Charcoal installations

16. A person may use a portable or permanent charcoal installation for a fire referred to in section 11 if the following conditions are met:

- 1. The installation is designed to be used for cooking or obtaining warmth.
- 2. The installation is designed to use commercially produced charcoal as fuel.
- 3. The installation is at least one metre from any naturally occurring flammable material.
- 4. The ashes and coals produced through combustion are completely extinguished and safely disposed of.

**PART V
OUTDOOR FIRES FOR COOKING OR OBTAINING WARMTH
IN A RESTRICTED FIRE ZONE**

Fires for cooking or obtaining warmth in an RFZ

17. A person may start or tend a fire outdoors in a restricted fire zone without a fire permit for the purpose of cooking or obtaining warmth using a stove, furnace or installation set out in sections 18 to 20 if the conditions set out in the relevant section are met.

Portable stoves in an RFZ

18. A person may use a portable stove for a fire referred to in section 17 if the conditions set out in section 13 are met.

Wood burning stoves or wood burning furnaces in an RFZ

19. A person may use a wood burning stove or wood burning furnace for a fire referred to in section 17 if the conditions set out in section 14 and the following conditions are met:

- 1. The stove or furnace is used within 100 metres of a permanent structure used as a dwelling.
- 2. The person starting or tending the fire is doing so,
 - i. on land that they lawfully occupy, or
 - ii. with the permission of the person who lawfully occupies the land.

Charcoal installations in an RFZ

20. A person may use a portable or permanent charcoal installation for a fire referred to in section 17 if the conditions set out in section 16 and the following conditions are met:

- 1. Commercially produced charcoal is used as the fuel.
- 2. The installation is being used within 100 metres of a permanent structure used as a dwelling.
- 3. The person starting or tending the fire is doing so,
 - i. on land that they lawfully occupy, or
 - ii. with the permission of the person who lawfully occupies the land.

Fires in campgrounds

21. (1) Despite section 20, a person may use a portable or permanent charcoal installation for the purpose of cooking or obtaining warmth in a campground in a restricted fire zone if the following conditions are met:

1. The installation is designed to use commercially produced charcoal as fuel.
 2. Commercially produced charcoal is used as the fuel.
 3. The owner or operator of the campground expressly permits a charcoal installation to be used during a time when the campground is in a restricted fire zone.
- (2) A person may start or tend a wood fire in a permanent fire installation for the purpose of cooking or obtaining warmth in a campground in a restricted fire zone if the following conditions are met:
1. The fire is contained in,
 - i. an above ground fire grate or fireplace that is designed to burn wood safely and is in a designated area that is a safe location, or
 - ii. a pit in the ground that has fireproof walls and is designed to safely burn wood.
 2. The fire is at least three metres from any flammable material.
 3. The area directly above the fire and within a radius of one metre around the fire installation is free of overhanging vegetation to a height of at least three metres above the fire.
 4. The fire is started not earlier than 7 p.m. and is extinguished not later than 10 a.m. the following day.
 5. The owner or operator of the campground expressly permits the fire to be started during a time when the campground is in a restricted fire zone.
- (3) To be a campground for the purpose of this section, the campground must offer camping facilities to the public on a temporary basis and meet the following conditions:
1. The campground does not allow fires in a restricted fire zone anywhere other than,
 - i. at cabins that are accessible by a motor vehicle as defined in subsection 1 (1) of the *Highway Traffic Act*, and
 - ii. on designated campsites that are accessible by a motor vehicle as defined in subsection 1 (1) of the *Highway Traffic Act*.
 2. The campground clearly posts the hours fires will be allowed.
 3. The campground has printed information on safe fires and provides it to all of its guests.
 4. The campground has adequate equipment to control and extinguish a fire that can be taken, within 10 minutes, to any campsite or cabin.
 5. The campground has on site at all times staff who are instructed in the location and use of the equipment referred to in paragraph 4.
 6. The campground has reliable two-way telecommunications equipment to allow it to immediately obtain assistance if a fire escapes control.

PART VI EQUIPMENT

Fire extinguishers

22. (1) A person who operates equipment or machinery involved in industrial operations, as defined in subsection 26 (1), forest operations that are subject to the *Crown Forest Sustainability Act, 1994* or the processing of forest resources in a wildland area during the fire season shall keep a fire extinguisher rated to at least 6A 80BC on the equipment or machinery or within five metres of it.

(2) This section does not apply to a person operating a motor vehicle as defined in subsection 1 (1) of the *Highway Traffic Act* or a power saw.

Power saws

- 23.** (1) A person who operates a power saw in a wildland area during the fire season shall not,
- (a) start it within three metres of the place where it is fuelled; or
 - (b) operate it within three metres of where any equipment is fuelled.
- (2) A person who operates a power saw in a wildland area during the fire season shall not place it on any flammable material while its engine is operating or hot enough to cause combustion.
- (3) A person who operates a power saw in a wildland area during the fire season shall keep a fire extinguisher rated for ABC type fires, with a minimum of 225 grams of dry chemical, available during its operation.

Equipment in wildland areas

24. (1) A person who operates equipment or machinery in a wildland area during the fire season shall ensure that it is checked daily for any accumulation of flammable material and that any accumulation found is removed.

(2) A person who is removing an accumulation of flammable material under subsection (1) shall ensure that it is disposed of safely.

(3) A person who leaves equipment or machinery in a wildland area during the fire season while it is not being operated shall ensure that it is placed or left in an area free from any flammable material.

(4) Subsections (1) and (2) apply to a person operating an off-road vehicle as defined in the *Off-Road Vehicles Act* but do not apply to a person operating any other type of motor vehicle that is licensed under the *Highway Traffic Act*.

Mufflers and spark-arresting devices

25. No person shall,

- (a) alter or modify a muffler or other spark-arresting device attached to a power saw, an off-road vehicle or any other equipment or machinery operated in a wildland area; or
- (b) possess in a wildland area a power saw, an off-road vehicle or any other equipment or machinery that has been so altered or modified.

PART VII INDUSTRIAL OPERATIONS

Definitions

26. (1) In this Part,

“fire intensity code” means a rating of the level of fire danger in a wildland area as described in subsection 32 (1); (“code d’intensité des incendies”)

“fire prevention and preparedness plan” means a plan required under section 35; (“plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies”)

“fire risk category” means the fire risk categories for industrial operations established under subsection 29 (1); (“catégorie de risque d’incendie”)

“forest floor” means organic material above the mineral soil, mostly composed of non-living vegetative material such as leaves, bark, timber debris and litter, that supports but does not include forest vegetation; (“couverture morte”)

“forest fuel” means flammable vegetative material found in a wildland area including trees, shrubs, grass, vines, moss, leaves, timber debris and litter; (“combustible forestier”)

“heavy machinery” means self-propelled, self-powered or pull-type equipment and machinery weighing 5000 pounds or more that is primarily used for construction, industrial, mining or forestry uses, but does not include a motor vehicle that is licensed under the *Highway Traffic Act*; (“équipement lourd”)

“hot work” means activities that involve machinery or tools that could produce a spark or open flame, and includes thermite welding and other types of welding, cutting and grinding; (“travail à chaud”)

“industrial operations” means any of the following operations that are carried out in a wildland area as part of an industrial activity described in subsection (2) and not for personal purposes:

1. Harvesting trees and processing them into log lengths, chips, biofuel or lumber.
2. Clearing land of trees or other vegetation.
3. Operation or use, in a wildland area, of machinery with metal parts that in the normal course of operations may come into contact with rocks or similar material resulting in the creation of a spark or fire.
4. Hot work.
5. Trenching in areas of forest fuels.
6. The use of explosives in or adjacent to forest fuels.
7. Road construction; (“exploitation industrielle”)

“operator” means the person who controls or manages an industrial operation; (“exploitant”)

“utility corridor” means a linear strip of land that is or may be used to secure access between two points for the purpose of,

- (a) communications services; or

- (b) transmitting, distributing or supplying, for light, heat or power, any substance or form of energy; (“couloir de services publics”)

“worksite” means the part of a wildland area in which industrial operations are performed on any given day or shift. (“chantier”)

(2) The following are the industrial activities referred to in the definition of “industrial operations” in subsection (1):

1. Timber harvesting and timber processing, unless the harvesting or processing is governed by a Forest Management Plan approved under the *Crown Forest Sustainability Act, 1994*.
2. Mechanical site preparations and other silvicultural treatments, other than those that are governed by a Forest Management Plan approved under the *Crown Forest Sustainability Act, 1994*.
3. Construction and maintenance of electrical power generation facilities.
4. Construction and maintenance of utility corridors, including any infrastructure that is part of the corridors.
5. Construction and maintenance on railway rights of way, including any infrastructure on the rights of way.
6. Peat harvesting.
7. Mining and mineral exploration.

Designation

27. (1) Industrial operations are a designated class of operations for the purposes of the Act.

(2) The owner of an industrial operation carried out in a wildland area in a fire region during a fire season shall ensure that operators comply with this Part.

Application to industrial operations

28. This Part applies to all industrial operations except an industrial operation that is categorized as a low fire risk operation under section 29 or 30.

Categorization of industrial operations

29. (1) The following fire risk categories are established for industrial operations, with each category indicating a different level of risk of industrial operations causing a fire to ignite in a wildland area:

1. Very high fire risk operations.
2. High fire risk operations.
3. Moderate fire risk operations.
4. Low fire risk operations.

(2) The fire risk category for an industrial operation depends on the type of work being carried out at the worksite and on whether the worksite has a stony surface.

(3) For the purposes of this section, a worksite is considered to have a stony surface if 15 per cent or more of the worksite, measured by area,

- (a) is covered by stones or boulders that are 25 centimetres in diameter or greater at or just below the surface of the soil; or
- (b) contains more than one outcropping of bedrock.

(4) Subject to subsection (6), an industrial operation set out in Column 2 of the Table to this section that is carried out on a worksite that does not have a stony surface is categorized as falling in the fire risk category set out in Column 1 of the Table opposite the industrial operation.

(5) Subject to subsection (6), an industrial operation set out in Column 3 of the Table to this section that is carried out on a worksite with a stony surface is categorized as falling in the fire risk category set out in Column 1 of the Table opposite the industrial operation.

(6) Any industrial operation that is set out as a very high fire risk operation, a high fire risk operation or a moderate fire risk operation under the Table to this section shall be categorized as a low fire risk operation for purposes of this Regulation if,

- (a) in the case of an industrial operation other than hot work, the operation is carried out on a road or any other surface composed exclusively of mineral soil, clay or gravel where there is no forest fuel or other continuous flammable material; or

- (b) in the case of hot work, the operation is carried out on a surface composed exclusively of mineral soil, clay or gravel where there is no forest fuel or other continuous flammable material within 11 metres of the hot work operation and there is no risk of sparks or embers from the operation extending beyond the area.

TABLE
FIRE RISK CATEGORIES FOR INDUSTRIAL OPERATIONS

Column 1 Fire risk category	Column 2 Industrial operations carried out on worksite without stony surface	Column 3 Industrial operations carried out on worksite with stony surface
Very high fire risk operations	Not applicable	1. Operation that uses heavy machinery equipped with metal parts that may come into contact with rocks or similar material in the normal course of operation and cause a spark. 2. Stripping of the surface vegetation and forest floor with heavy machinery.
High fire risk operations	1. Hot work. 2. Rail production grinding. 3. Operation that uses heavy machinery equipped with metal parts that may come into contact with rocks or similar material in the normal course of operation and cause a spark. 4. Switch crossing grinding.	1. Hot work. 2. Rail production grinding. 3. Blasting of rock or soil without use of blasting mats. 4. Switch crossing grinding. 5. Operations using a channel saw where the surface vegetation and forest floor have not been removed up to a distance of at least 3 metres from the place where the channel saw is being operated on the worksite.
Moderate fire risk operations	1. Blasting of rock or soil without use of blasting mats. 2. Delimbing or slashing felled trees with heavy machinery. 3. Slash piling. 4. Using a portable saw mill. 5. Stripping of the surface vegetation and forest floor with heavy machinery. 6. Drilling operation that does not use water as a coolant or flushing agent and that is carried out in an area that has not been cleared of the surface vegetation and forest floor. 7. Induced polarization surveys using a power generator.	1. Delimbing or slashing felled trees with heavy machinery. 2. Using a portable saw mill. 3. Slash piling. 4. Building, spreading or shaping the sub-grade with a back hoe or excavator. 5. Operation using three or more brush saws. 6. Operation using heavy machinery with rubber tires and no chains. 7. Drilling operation that does not use water as a coolant or flushing agent and that is carried out in an area that has not been cleared of the surface vegetation and forest floor. 8. Induced polarization surveys using a power generator.
Low fire risk operations	1. Building, spreading and shaping sub-grade with back hoe, excavator or bulldozer. 2. Gravelling and grading roads. 3. Stream work: water crossing installation and repairs, bridge work and stream rehabilitation. 4. Portable chipping. 5. Loading wood or gravel and hauling. 6. Operation using chainsaws or brush saws. 7. Blasting with mats. 8. Operation using all-terrain vehicles (whether equipped with wheels or rubber tracks). 9. Operation using heavy machinery with rubber tires and no chains. 10. Manual industrial operations such as tree planting and tending, claim staking, line locating, surveying and manual stripping. 11. Pitting and trenching with mechanical equipment, including the use of a channel saw, where the surface vegetation and forest floor have been removed up to at least 3 metres from the site. 12. Drilling operation that uses water as a coolant or flushing agent or that is carried out in an area that has been cleared of the surface vegetation and forest floor. 13. The following railway operations: surfacing, tie installation, undercutting,	1. Gravelling and grading roads. 2. Bulldozer flattening of sub-grade (mineral soil). 3. Stream work: water crossing installation and repairs, bridge work and stream rehabilitation. 4. Portable chipping. 5. Loading wood or gravel and hauling. 6. Operation using chainsaws or no more than two brush saws. 7. Blasting with mats. 8. Operation using all-terrain vehicles (whether equipped with wheels or rubber tracks). 9. Manual industrial operations such as tree planting and tending, claim staking, line locating, surveying and manual stripping. 10. Pitting and trenching with mechanical equipment, including the use of a channel saw, where the surface vegetation and forest floor have been removed up to at least 3 metres from the site. 11. Drilling operation that uses water as a coolant or flushing agent or that is carried out in an area that has been cleared of the surface vegetation and forest floor. 12. The following railway operations: surfacing, tie installation, undercutting,

Column 1 Fire risk category	Column 2 Industrial operations carried out on worksite without stony surface	Column 3 Industrial operations carried out on worksite with stony surface
	gauging, spiking and gophering. 14. Induced polarization surveys using a battery. 15. Electromagnetic surveys using either a power generator or battery.	gauging, spiking and gophering. 13. Induced polarization surveys using a battery. 14. Electromagnetic surveys using either a power generator or battery.

Actions to lower fire risk category

30. (1) Despite section 29, if an operator ensures that all of the measures described in subsection (2) are implemented at a worksite for an industrial operation, the fire risk category for the industrial operation shall be lowered as follows for the purposes of this Regulation:

1. An industrial operation that was categorized as a very high fire risk operation under section 29 shall be re-categorized as a moderate fire risk operation.
2. An industrial operation that was categorized as a high fire risk operation or a moderate fire risk operation under section 29, other than an industrial operation referred to in paragraph 3, shall be re-categorized as a low fire risk operation.
3. Hot work, rail production grinding and switch crossing grinding that are categorized as high fire risk operations under section 29 shall be re-categorized as moderate fire risk operations.

(2) The following are the measures that an operator must implement at a worksite for the purposes of subsection (1):

1. The worksite must be soaked with water or with a fire suppression foam mixture before the operations begin and after the operations are completed for the day and must be kept in a wet condition during operations.
2. At least one worker must be assigned to monitor the worksite while the industrial operations are being carried out to watch for sparks or other signs that a fire has been ignited and to take immediate actions to halt the spread of fire if it is safe to do so.
3. At least one worker must be employed to actively patrol the worksite for at least one hour after the operations are completed for the day and to extinguish any fires they find if it is safe to do so.
4. Workers engaged in monitoring or patrolling a worksite under paragraph 2 or 3 must be equipped with telephones or other devices capable of immediate two-way communication with the local fire management headquarters and must ensure that any fire that occurs and is not kept under control is immediately reported to the Ministry.
5. Workers conducting hot work operations must put in place non-combustible screens designed and able to catch any and all material capable of producing fire.

Forest fire fuel groups

31. (1) The following five forest fire fuel groups are established for the purposes of this Regulation:

1. Fuel Group 1, consisting of deciduous species and live grass-dominated stands.
2. Fuel Group 2, consisting of deciduous-dominated mixed woods (less than 35 per cent conifer), spruce-lichen woodlands, mature red and white pine and conifer on peat or organic soil.
3. Fuel Group 3, consisting of mixed woods (from 35 to 64 per cent conifer), mature jack-pine and self-thinned and pruned spruce.
4. Fuel Group 4, consisting of mature upland boreal spruce without conifer understory, conifer plantations and mixed wood stands (more than 64 per cent conifer).
5. Fuel Group 5, consisting of mature upland boreal spruce with conifer understory, immature conifer, mixed wood stands with dead balsam fir and cured grass and slash-dominated sites.

(2) The operator of an industrial operation shall examine the vegetation at the operation's worksite to classify the type of vegetation as one of the five forest fire fuel groups referred to in subsection (1).

(3) In order to classify the vegetation at a worksite as a forest fire fuel group, an operator shall follow the procedures set out in Appendix C (Forest Fire Fuel Group Decision Keys) of the document entitled "Industrial Operations Protocol", dated February 2018 and published by the Ministry, as amended from time to time, and available from the Ministry and on a website maintained by the Government of Ontario and apply any applicable modifications or adjustments to those procedures described in the document.

(4) Throughout the fire season, the operator shall carry out as many examinations and re-classifications of the vegetation at a worksite in a wildland area as are necessary to account for seasonal changes and changes to the location of the worksite.

Fire intensity codes

32. (1) For the purposes of this Regulation, the following five fire intensity codes are established, with each code indicating a different rate at which a fire would burn and a different level of difficulty in controlling or suppressing a fire, thus presenting a different overall level of fire danger:

1. Fire intensity code A (Extreme fire danger).
2. Fire intensity code B (Very high fire danger).
3. Fire intensity code C (High fire danger).
4. Fire intensity code D (Moderate fire danger).
5. Fire intensity code E (Low fire danger).

(2) The Ministry shall, on a daily basis,

- (a) gather meteorological data from Ministry weather stations throughout the province and develop weather forecasts for every area to which a weather station is assigned;
- (b) based on the gathered meteorological data, determine, for each Ministry weather station, the following day's fire intensity codes applicable to every forest fire fuel group referred to in subsection 31 (1); and
- (c) prepare a fire intensity code report containing all of the fire intensity codes for the following day determined under clause (b) and make the report available to the public by,
 - (i) publishing the report on a website of the Government of Ontario, and
 - (ii) leaving the information contained in the report in a recorded telephone message at a Ministry telephone number that can be accessed by callers.

(3) For the purposes of clause (2) (b), fire intensity codes shall be determined in accordance with the process described in section 3.4 of the document entitled "Industrial Operations Protocol", dated February 2018 and published by the Ministry, as amended from time to time, and available from the Ministry and on a website maintained by the Government of Ontario.

Daily determination of fire danger

33. (1) Every day, an operator who carries out an industrial operation in a wildland area during the fire season shall,

- (a) consult the fire intensity code report for the next day once it has been made available to the public by the Ministry under clause 32 (2) (c); and
- (b) determine which of the fire intensity codes contained in the Ministry report applies to both the weather station nearest to the operation's worksite and the forest fire fuel group present at the worksite as identified by the operator under subsection 31 (2).

(2) Subsection (1) does not apply to an operator until the Ministry weather station nearest to the operation's worksite begins operations for the fire season.

(3) Subsection (1) does not apply to an operator if the operator and the industrial operation meet the following criteria:

1. The operator has installed a weather station in the area in which the operator is carrying out industrial operations that meets the standards for measuring temperature, relative humidity, precipitation and wind speed set out in the document entitled "Weather Guide for the Canadian Forest Fire Danger Rating System", dated 2008 and published by Natural Resources Canada, as amended from time to time, and available on a website maintained by the Government of Canada.
2. The workers at the operator's worksite carry out the following tasks each day during the fire season:
 - i. At 13:00 hours, take accurate readings or measurements of the temperature, relative humidity, wind speed and precipitation values from the weather station installed by the operator.
 - ii. Access the "Fire Weather Forecast Map" published by the Ministry on a website maintained by the Government of Ontario that sets out the next day's forecasted weather conditions.
 - iii. Follow the process for determining the next day's fire intensity codes as described in section 3.4 of the document entitled "Industrial Operations Protocol", dated February 2018 and published by the Ministry, as amended from time to time, and available from the Ministry and on a website maintained by the Government of Ontario.
 - iv. Keep accurate records, for a five-year period, of the daily weather observations, forecasted weather conditions and fire intensity codes, including any fire weather indices that may be determined as part of the process for determining the fire intensity codes.

(4) The operator shall use the fire intensity code determined each day under subsection (1) or (3),

- (a) as an indicator of the overall fire danger and of how a fire could behave should it ignite in a wildland area; and
- (b) to determine the precautions that should be applied to the next day's operations to prevent a fire from igniting in the wildland area as a result of the industrial operations being carried out, including any modifications to the next day's operations that may be required under section 34.

Modifying hours of operation

34. (1) Based on the fire risk category of an industrial operation and the fire intensity code determined under section 33 for the industrial operation's worksite on any given day, the operator of the industrial operation shall ensure that the hours of operation for the next day are adjusted as required under this section.

(2) This section does not apply to an industrial operation relating to the construction or maintenance of utility corridors or railway rights of way if those operations are immediately necessary to ensure public safety or, due to exigent circumstances, to comply with the law and if the following conditions are met:

1. The operator has prepared a fire prevention and preparedness plan in accordance with section 35 that contains provisions relating to the conduct of such operations and specifies the steps to be taken to minimize the risk of fire and to monitor the site.
2. The operator is carrying out operations in accordance with the fire prevention and preparedness plan.
3. The operator reports to the local fire management headquarters the location of the operations and the circumstances in which they are being carried out.

(3) If an industrial operation that falls within a fire risk category set out in Column 1 of the Table to this subsection does not meet the requirements for a trained and capable industrial operation as described in subsection (5) and plans on a given day to carry out operations in a wildland area to which a fire intensity code set out opposite in Column 2 of the Table applies for that day, then, on that day, the operator shall ensure that operations are shut down or that the hours of operation are reduced as set out in Column 3 of the Table:

TABLE
REQUIREMENT TO SHUT DOWN OR REDUCE HOURS OF OPERATION
(NOT TRAINED AND CAPABLE OPERATIONS)

Column 1 Fire risk category	Column 2 Fire intensity code	Column 3 Reduction of hours
Very high risk operation	A, B or C	Shut down operations
High risk operation	A or B	Shut down operations
High risk operation	C	No operations between 12:00 and 19:00 hours local time
Moderate risk operation	A	Shut down operations
Moderate risk operation	B	No operations between 12:00 and 19:00 hours local time

(4) If an industrial operation that falls within a fire risk category set out in Column 1 of the Table to this subsection meets the requirements for a trained and capable industrial operation as described in subsection (5) and plans on a given day to carry out operations in a wildland area to which a fire intensity code set out opposite in Column 2 of the Table applies for that day, then, on that day, the operator shall ensure that operations are shut down or that the hours of operation are reduced as set out in Column 3 of the Table:

TABLE
REQUIREMENT TO SHUT DOWN OR REDUCE HOURS OF OPERATION
(TRAINED AND CAPABLE OPERATIONS)

Column 1 Fire risk category	Column 2 Fire intensity code	Column 3 Reduction of hours
Very high risk operation	A	Shut down operations
Very high risk operation	B	No operations between 08:00 and 22:00 hours local time
Very high risk operation	C	No operations between 12:00 and 19:00 hours local time
High risk operation	A	No operations between 08:00 and 22:00 hours local time
High risk operation	B	No operations between 12:00 and 19:00 hours local time
Moderate risk operation	A or B	No operations between 12:00 and 19:00 hours local time

(5) For the purposes of subsections (3) and (4), an industrial operation is considered to be a trained and capable industrial operation if,

- (a) the operator has prepared a fire prevention and preparedness plan in accordance with section 35, is following the plan and has equipped the worksite with the fire suppression equipment required under section 37;
- (b) at least one person at the operation's worksite is equipped with a telephone or other device capable of immediate two-way communication with the local fire management headquarters and other workers at the worksite are capable of contacting that person at all times; and
- (c) at least 25 per cent of the persons working at the operation's worksite have received wildland fire suppression training using training material approved by the Ministry.

(6) On any day that an operator of an industrial operation is required to reduce hours under subsection (3) or (4), the operator shall ensure that at least one worker, equipped with a telephone or other device capable of immediate two-way communication with the local fire management headquarters, patrols the area in which operations were carried out for at least one hour after operations cease and extinguishes any fire that the worker finds if it is safe to do so.

(7) If an operator is required to shut down operations on any day under subsection (3) or (4), the operator shall,

- (a) shut down operations at 06:00 hours local time on the day in question;
- (b) not begin operations until the requirement to shut down operations no longer applies; and
- (c) ensure that at least one worker, equipped with a telephone or other device capable of immediate two-way communication with the local fire management headquarters, patrols the worksite for signs of fire or smoke for at least one hour after operations cease and extinguishes any fire that the worker finds if it is safe to do so.

(8) Workers engaged in patrolling a worksite under subsection (6) or (7) shall ensure that any fire that is discovered and is not kept under control is immediately reported to the Ministry.

Fire prevention and preparedness plan

35. (1) The operator of an industrial operation shall prepare a fire prevention and preparedness plan for the industrial operation in accordance with this section.

(2) This section does not apply to an industrial operation consisting of forest operations that are subject to a Forest Management Plan approved under the *Crown Forest Sustainability Act, 1994*.

(3) The operator of an industrial operation shall ensure that the fire prevention and preparedness plan is completed before the industrial operations are undertaken.

(4) The operator of an industrial operation shall provide a copy of the fire prevention and preparedness plan to the Ministry on request.

(5) The operator of an industrial operation shall ensure that a copy of the fire prevention and preparedness plan is kept at every worksite for the industrial operation.

(6) A fire prevention and preparedness plan shall include,

- (a) the name, phone number, address and other contact information of the operator of the industrial operation;
- (b) the name, phone number and address of the local fire management headquarters;
- (c) a description of the type of operations to be carried out, the location where the operations are to be carried out and the fire risk category of the operations, as determined under section 29;
- (d) details of any fire prevention measures that the operator has put in place including,
 - (i) any training programs or other programs or actions to prevent fires being caused by the industrial operations,
 - (ii) a description of the procedures that will be followed to assess fire danger at the operation's worksite and to modify operations in accordance with section 34 in order to reduce the risk of igniting a fire, and
 - (iii) details of any plans or procedures to monitor for the outbreak of fires, such as any patrols of the operation's worksite that are to be carried out during or after the end of operations where operations are shut down or modified in accordance with section 34; and
- (e) details of any measures that the operator has put in place in case of a fire including,
 - (i) fire suppression training that is provided to employees carrying out the industrial operations,
 - (ii) a description and the location of fire suppression equipment present in the area in which operations are being carried out, including the equipment required under section 37,
 - (iii) actions to be taken when a fire is detected, including communications plans,

- (iv) the names of individuals and organizations to be contacted in case of a fire, including the local fire management headquarters, and
- (v) measures to ensure that a fire does not escape beyond the area in which operations are being carried out.

Plan for utility corridors, etc.

36. (1) Every power distribution or transmission company, railway company and other person or entity responsible for the construction and maintenance of a utility corridor or a railway right of way shall prepare a vegetation management plan for the corridor or right of way that includes the following:

- 1. The location of all utility corridors or railway rights of way for which it is responsible.
- 2. Reasonable steps to be taken to ensure that vegetation on the corridors or rights of way is managed to minimize the risk of fire ignition.
- 3. A schedule for vegetation management activities.

(2) Every person required to prepare a vegetation management plan shall provide it to the Ministry on request.

Fire suppression equipment

37. (1) The operator of an industrial operation shall ensure that,

- (a) the fire suppression equipment required under this section is available in the required location while conducting operations; and
- (b) there are persons involved in carrying out the operations who are able to operate the fire suppression equipment.

(2) In this section,

“backpack pump” means a container with a minimum of 18 litres of water that is equipped with a serviceable single action hand pump to disperse the water; (“extincteur dorsal”)

“pumping unit” means a unit consisting of,

- (a) a water pump not affixed to another machine that is capable of maintaining a minimum pressure of 60 pounds per square inch when used with a nozzle with a half-inch opening attached directly to the pump,
- (b) a toolbox, containing nozzles with assorted tip sizes, wyes, strainers, hose wrenches, spark plugs and assorted hand tools, such as screwdrivers and pliers,
- (c) a minimum of 20 litres of fuel appropriate to operate the pump,
- (d) one intake hose that is a minimum of eight feet long with a foot valve, and
- (e) one-and-a-half-inch fire hoses measuring in total a minimum of 2400 feet in length; (“unité de pompage”)

“water delivery system” means a system consisting of a water supply, a water pump or equivalent means of pressurizing water and the hoses, attachments and tools necessary for the operation and maintenance of the system that is mounted on a machine that can deliver water to any place on a worksite. (“système d’acheminement de l’eau”)

(3) If heavy machinery is being operated at a worksite, the following fire suppression equipment is required:

- 1. One backpack pump kept either directly on the heavy machinery or within 30 metres of where heavy machinery is used or one water delivery system with a minimum of a 100 litre water supply kept directly on the heavy machinery.
- 2. A fire equipment cache containing at least one pumping unit and three shovels kept centrally for worksites within a 10 kilometre radius or less of each other in which,
 - i. six or more pieces of heavy machinery with tire chains, metal tracks or skids are being operated, or
 - ii. 10 or more pieces of heavy machinery are being operated.

(4) If hot work is carried out at an operation’s worksite, a backpack pump shall be kept within 3 metres of where the hot work is carried out.

(5) If rail cutting, welding or grinding, thermite welding or switch crossing grinding is carried out at a worksite, the following fire suppression equipment is required:

- 1. If the fire intensity code for the worksite is determined to be Code D or E, one backpack pump kept within 3 metres of the activity.
- 2. If the fire intensity code for the worksite is determined to be Code A, B or C, one backpack pump kept within 3 metres of the activity and one water delivery system with a minimum of a 340 litre water supply kept at the place of the activity.

(6) If a rail production grinder is being operated at a worksite, one water delivery system with a minimum of a 3750 litre water supply and four backpack pumps shall be kept where the rail production grinder is operating.

**PART VIII
REVOCATION AND COMMENCEMENT**

Revocation

38. Ontario Regulation 207/96 is revoked.

Commencement

39. This Regulation comes into force on the later of April 1, 2026 and the day this Regulation is filed.

**SCHEDULE
ONTARIO FIRE REGION**

All that land in the territorial Districts of Algoma, Cochrane, Kenora, Manitoulin, Nipissing, Parry Sound, Sudbury, Thunder Bay, Rainy River and Timiskaming, and the Counties of Bruce, Grey, Frontenac, Haliburton, Hastings, Lennox and Addington, Peterborough, Lanark, Renfrew and Simcoe, and in the District Municipality of Muskoka, and in the City of Kawartha Lakes in the Province of Ontario, being composed of those parts of the said territorial districts, counties, District Municipality and City designated as Zones 1 to 36, both inclusive, on a plan known as Ontario Fire Region, Restricted Fire Zones, filed on August 6, 2015 with the Office of the Surveyor General in the Ministry of Natural Resources.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 43/26

pris en vertu de la

LOI SUR LA GESTION DES INCENDIES DE VÉGÉTATION

pris le 12 mars 2026

déposé le 13 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026**GESTION DES INCENDIES DE VÉGÉTATION****SOMMAIRE****PARTIE I
INTERPRÉTATION**

1. Région d'incendie
2. Définitions
3. Exception au paragraphe 16 (1) de la Loi

**PARTIE II
FEUX EN PLEIN AIR**

4. Allumage, entretien et extinction des feux
5. Feux à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu pendant la saison des incendies
6. Brûlage d'un tas de bois, de broussailles, de feuilles ou de sous-produits du bois mis au rebut
7. Feux dans les incinérateurs
8. Brûlage d'herbe ou de débris de feuilles

**PARTIE III
PERMIS DE FAIRE DU FEU**

9. Délivrance de permis de faire du feu
10. Suspension ou annulation du permis de faire du feu

**PARTIE IV
FEUX EN PLEIN AIR DESTINÉS À LA CUISSON OU AU CHAUFFAGE À L'EXTÉRIEUR D'UNE ZONE DE
RESTRICTION DE FAIRE DU FEU**

11. Feux destinés à la cuisson ou au chauffage à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu
12. Conditions applicables aux feux : disposition générale
13. Poêles portatifs
14. Poêles à bois ou appareils de chauffage à bois
15. Poêles à bois portatifs
16. Installations au charbon de bois

**PARTIE V
FEUX EN PLEIN AIR DESTINÉS À LA CUISSON OU AU CHAUFFAGE DANS UNE ZONE DE RESTRICTION DE FAIRE
DU FEU**

17. Feux destinés à la cuisson ou au chauffage dans une zone de restriction de faire du feu
18. Poêles portatifs dans une zone de restriction de faire du feu
19. Poêles à bois ou appareils de chauffage à bois dans une zone de restriction de faire du feu
20. Installations au charbon de bois dans une zone de restriction de faire du feu
21. Feux sur un terrain de camping

**PARTIE VI
MATÉRIEL**

22. Extincteurs d'incendie
23. Tronçonneuses
24. Matériel dans les zones de végétation
25. Pots d'échappement et autres dispositifs pare-étincelles

**PARTIE VII
EXPLOITATIONS INDUSTRIELLES**

26. Définitions
27. Désignation
28. Application aux exploitations industrielles
29. Catégories d'exploitations industrielles
30. Mesures d'abaissement de la catégorie de risque d'incendie
31. Groupes de combustibles de feu de forêt
32. Codes d'intensité des incendies
33. Établissement quotidien du risque d'incendie
34. Modifications apportées aux heures d'exploitation

- 35. Plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies
- 36. Plan concernant les couloirs de services publics et autres
- 37. Équipement de lutte contre les incendies

PARTIE VIII ABROGATION ET ENTRÉE EN VIGUEUR

- 38. Abrogation
- 39. Entrée en vigueur
- Annexe Région des incendies de l'Ontario

PARTIE I INTERPRÉTATION

Région d'incendie

1. Les parties de l'Ontario décrites à l'annexe sont déclarées être une région d'incendie appelée «région d'incendie de l'Ontario».

Définitions

2. (1) La définition qui suit s'applique aux parties II et III.

«débris résidus» Accumulation de débris de bois, y compris des branches, des cimes et des souches d'arbres, résultant du débroussaillage ou de l'abattage d'arbres.

(2) Les définitions qui suivent s'appliquent aux parties IV et V.

«poêle portatif» Dispositif portatif de fabrication commerciale servant à la cuisson ou au chauffage. («portable stove»)

«portatif» Se dit d'une chose conçue pour être déplacée d'un endroit à un autre par la force musculaire humaine, sans l'aide d'un appareil. («portable»)

Exception au paragraphe 16 (1) de la Loi

3. Le paragraphe 16 (1) de la Loi ne s'applique pas à la personne qui défriche une terre dans une zone de végétation si, au lieu d'empiler et de brûler toutes les matières inflammables abattues ou accumulées sur cette terre dont les broussailles, les débris, le bois d'œuvre qui n'est pas de qualité marchande et d'autres matières inflammables, la personne fait l'une des choses suivantes :

- a) elle réduit en paillis ou en copeaux les matières inflammables et les disperse;
- b) elle enlève les matières inflammables.

PARTIE II FEUX EN PLEIN AIR

Allumage, entretien et extinction des feux

4. (1) Nul ne doit allumer un feu en plein air, sauf si les conditions permettront au feu de brûler en toute sécurité jusqu'à ce qu'il soit éteint.

(2) Nul ne doit, après avoir allumé un feu en plein air ou en avoir pris la responsabilité, abandonner le feu sans en avoir transféré la responsabilité à quelqu'un d'autre.

(3) Quiconque allume un feu en plein air ou, si la personne qui a allumé le feu n'est pas présente, quiconque en a la responsabilité, doit prendre les mesures nécessaires pour entretenir le feu, le maîtriser et l'éteindre avant de quitter les lieux.

(4) Les paragraphes (2) et (3) ne s'appliquent pas à une personne qui brûle un tas de débris résidus conformément à un plan approuvé par le ministre.

Feux à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu pendant la saison des incendies

5. Les articles 6, 7 et 8 s'appliquent à des feux en plein air, pendant la saison des incendies, dans une zone à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu.

Brûlage d'un tas de bois, de broussailles, de feuilles ou de sous-produits du bois mis au rebut

6. Une personne qui n'a pas de permis de faire du feu peut allumer ou entretenir un feu visé à l'article 5 si les conditions suivantes sont réunies :

- a) la personne brûle un tas de bois, de broussailles, de feuilles ou de sous-produits du bois mis au rebut;
- b) une personne responsable est disponible pour entretenir le feu jusqu'à ce qu'il soit éteint;
- c) les matières sont brûlées dans un seul tas mesurant moins de deux mètres de diamètre et moins de deux mètres de hauteur;

- d) le feu est allumé au plus tôt deux heures avant le coucher du soleil et éteint au plus tard deux heures après le lever du soleil le lendemain;
- e) le feu est situé à au moins deux mètres de toute matière inflammable;
- f) la personne qui entretient le feu a, sur le lieu du feu, les outils nécessaires ou de l'eau en quantité suffisante pour contenir le feu.

Feux dans les incinérateurs

7. (1) Une personne qui n'a pas de permis peut allumer ou entretenir un feu visé à l'article 5 dans un incinérateur si les conditions suivantes sont réunies :

- a) la personne brûle du bois, des broussailles, des feuilles ou des sous-produits du bois mis au rebut;
- b) l'incinérateur est un dispositif fermé fait entièrement de matériaux incombustibles;
- c) l'incinérateur est situé à au moins de cinq mètres de toute matière inflammable d'origine naturelle dans une zone de végétation;
- d) l'incinérateur est situé à au moins deux mètres de toute autre matière inflammable;
- e) l'orifice de sortie de l'incinérateur est recouvert d'une grille dont les mailles ne mesurent pas plus de cinq millimètres.

(2) Quiconque allume un feu en plein air dans un incinérateur ou en a la responsabilité veille à ce qu'une personne responsable entretienne le feu jusqu'à ce qu'il soit éteint.

Brûlage d'herbe ou de débris de feuilles

8. Une personne qui n'a pas de permis peut allumer ou entretenir un feu visé à l'article 5 sur un bien qu'elle occupe légalement ou avec la permission de la personne qui occupe le bien légalement, en vue de brûler de l'herbe ou des débris de feuilles si les conditions suivantes sont réunies :

- a) la superficie totale à brûler ne dépasse pas un hectare;
- b) une personne responsable est disponible pour entretenir le feu jusqu'à ce qu'il soit éteint;
- c) la bande de combustion ne mesure pas plus de 30 mètres de longueur;
- d) le feu est allumé au plus tôt deux heures avant le coucher du soleil et éteint au plus tard deux heures après le lever du soleil le lendemain;
- e) la personne qui entretient le feu a, sur le lieu du feu, les outils nécessaires ou de l'eau en quantité suffisante pour contenir le feu.

PARTIE III PERMIS DE FAIRE DU FEU

Délivrance de permis de faire du feu

9. (1) Un agent de conformité en matière d'incendies de végétation peut délivrer, à une personne, un permis de faire du feu visé au paragraphe 11 (2) de la Loi pour un feu en plein air à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu.

(2) Il est entendu que le feu mentionné au paragraphe (1) peut être avec ou sans incinérateur.

(3) Un agent de conformité en matière d'incendies de végétation peut délivrer, à une personne, un permis de faire du feu visé au paragraphe 12 (2) de la Loi pour un feu en plein air, sauf pour un feu dans un incinérateur, dans une zone de restriction de faire du feu s'il est convaincu de ce qui suit :

- a) le feu peut être allumé, entretenu et éteint en toute sécurité;
- b) le feu est nécessaire en raison de circonstances spéciales.

(4) Un agent de conformité en matière d'incendies de végétation peut délivrer le permis de faire du feu mentionné au paragraphe (1) ou (3) en l'assortissant de conditions relatives à l'un ou plusieurs des facteurs suivants :

1. Des restrictions portant sur le moment de la journée au cours duquel il est autorisé de faire un feu.
2. L'exigence selon laquelle le feu doit ou ne doit pas être à un endroit précis, ainsi que la distance à maintenir entre le feu et des matières inflammables.
3. L'équipement de suppression des incendies exigé.
4. La méthode à suivre pour éteindre le feu.
5. Les autres facteurs que l'agent de conformité en matière d'incendies de végétation estime raisonnablement nécessaires pour que le feu soit allumé et éteint en toute sécurité.

(5) Une communauté autochtone qui n'a pas de permis de faire du feu peut, pendant la saison des incendies, allumer ou entretenir un feu en plein air à des fins cérémoniales ou culturelles dans son territoire traditionnel ou visé par traité, à condition d'aviser le ministère au moins 24 heures avant d'allumer le feu, en indiquant l'emplacement et la durée du feu.

(6) Une personne faisant un brûlage en plein air pour lequel elle a obtenu un permis de la municipalité où le brûlage a lieu est soustraite à l'obligation prévue au présent règlement d'obtenir un permis de faire du feu si le brûlage se fait :

- a) conformément au permis de la municipalité;
- b) à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu ou dans une zone visée par un arrêté de mise en œuvre.

(7) La personne qui brûle des déchets résidus est soustraite à l'obligation prévue au présent règlement d'être titulaire d'un permis de faire du feu si le brûlage se fait conformément à un plan approuvé par le ministère.

Suspension ou annulation du permis de faire du feu

10. (1) Un agent de prévention des incendies de végétation peut suspendre ou annuler un permis de faire du feu, à l'exception du permis mentionné à l'alinéa 9 (6) a), et aviser de la suspension ou de l'annulation le titulaire du permis ou, en l'absence de celui-ci, la personne qui entretient un feu pour lequel le permis a été délivré.

(2) Le titulaire de permis ou la personne entretenant un feu qui reçoit un avis de suspension ou d'annulation du permis de faire du feu doit immédiatement éteindre tout feu allumé conformément au permis.

(3) La personne à qui est délivré un permis de faire du feu ou qui est titulaire du permis mentionné à l'alinéa 9 (6) a) conserve le permis sur le lieu de l'activité autorisée par le permis.

(4) La personne qui entretient un feu présente le permis de faire du feu délivré en vertu du paragraphe 9 (1) pour le feu dont il est question ou le permis mentionné à l'alinéa 9 (6) a) à l'agent de prévention des incendies de végétation qui le lui demande.

(5) Pour l'application du paragraphe (3) ou (4), une copie du permis peut être substituée à l'original.

PARTIE IV

FEUX EN PLEIN AIR DESTINÉS À LA CUISSON OU AU CHAUFFAGE À L'EXTÉRIEUR D'UNE ZONE DE RESTRICTION DE FAIRE DU FEU

Feux destinés à la cuisson ou au chauffage à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu

11. Pour l'application de l'alinéa 11 (1) b) de la Loi, une personne peut, au cours d'une saison des incendies, allumer ou entretenir un feu en plein air à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu dans les circonstances suivantes :

- a) le feu a pour but de cuisiner ou de se chauffer;
- b) selon les cas suivants :
 - (i) pour un feu utilisant un poêle, un appareil de chauffage ou une installation mentionné aux articles 13 à 16, les conditions énoncées à l'article applicable sont réunies,
 - (ii) pour tout autre feu, les conditions énoncées à l'article 12 sont réunies.

Conditions applicables aux feux : disposition générale

12. Les conditions mentionnées au sous-alinéa 11 b) (ii) sont les suivantes :

- 1. Le lieu du feu est formé de roche nue ou d'un autre matériau incombustible.
- 2. Le feu est situé à au moins un mètre de toute matière inflammable.
- 3. L'espace directement au-dessus du feu et dans un rayon d'un mètre du feu est exempt de végétation en surplomb jusqu'à une hauteur d'au moins trois mètres au-dessus du feu.
- 4. Le feu ne dépasse pas un mètre de hauteur et un mètre de diamètre.

Poêles portatifs

13. Une personne peut utiliser un poêle portatif pour le feu mentionné à l'article 11 si les conditions suivantes sont réunies :

- 1. Le poêle est situé à au moins un mètre de toute matière inflammable d'origine naturelle.
- 2. Le poêle est conçu pour être alimenté au moyen d'un combustible liquide ou gazeux.
- 3. Un liquide ou un gaz est utilisé comme combustible.
- 4. Les flammes dans le poêle peuvent être éteintes par la fermeture d'une soupape de commande du combustible ou la fermeture du poêle.

Poêles à bois ou appareils de chauffage à bois

14. Une personne peut utiliser un poêle à bois ou un appareil de chauffage à bois pour le feu mentionné à l'article 11 si les conditions suivantes sont réunies :

1. Le poêle ou l'appareil de chauffage est situé à au moins cinq mètres de toute matière inflammable d'origine naturelle dans une zone de végétation.
2. Le poêle ou l'appareil de chauffage est situé à au moins deux mètres de toute autre matière inflammable.
3. L'espace directement en dessous du poêle ou de l'appareil de chauffage est formé de roche nue, de sol minéral ou de tout autre matériau incombustible qui s'étend sur au moins deux mètres dans toutes les directions à partir du poêle ou de l'appareil de chauffage.
4. Le poêle ou l'appareil de chauffage :
 - i. est conçu pour être utilisé pour la cuisson ou le chauffage,
 - ii. est conçu pour utiliser du bois comme combustible,
 - iii. est entièrement fait de matériaux incombustibles,
 - iv. entoure le feu de tous côtés de matériaux solides,
 - v. est doté de dispositifs pare-étincelles fonctionnels au niveau de tous les conduits d'aération et cheminées.
5. Du bois est utilisé comme combustible dans le poêle ou l'appareil de chauffage.

Poêles à bois portatifs

15. Malgré l'article 14, une personne peut utiliser un poêle à bois portatif pour le feu mentionné à l'article 11 si les conditions suivantes sont réunies :

1. Le poêle est situé à au moins un mètre de toute matière inflammable d'origine naturelle.
2. Le poêle est conçu pour être utilisé pour la cuisson ou le chauffage.
3. Le poêle est entièrement fait de matériaux incombustibles.
4. Les cendres et les morceaux de charbon produits par combustion sont complètement éteints et éliminés de façon sécuritaire avant le déplacement du poêle.

Installations au charbon de bois

16. Une personne peut utiliser une installation au charbon de bois portative ou permanente pour le feu mentionné à l'article 11 si les conditions suivantes sont réunies :

1. L'installation est conçue pour être utilisée pour la cuisson ou le chauffage.
2. L'installation est conçue pour utiliser du charbon de bois produit commercialement comme combustible.
3. L'installation est située à au moins un mètre de toute matière inflammable d'origine naturelle.
4. Les cendres et les morceaux de charbon produits par combustion sont complètement éteints et éliminés de façon sécuritaire.

PARTIE V**FEUX EN PLEIN AIR DESTINÉS À LA CUISSON OU AU CHAUFFAGE DANS UNE ZONE DE RESTRICTION DE FAIRE DU FEU****Feux destinés à la cuisson ou au chauffage dans une zone de restriction de faire du feu**

17. Une personne qui n'a pas de permis de faire du feu peut allumer ou entretenir un feu en plein air dans une zone de restriction de faire du feu afin de cuisiner ou de se chauffer en utilisant un poêle, un appareil de chauffage ou une installation mentionné aux articles 18 à 20 si les conditions énoncées à l'article applicable sont réunies.

Poêles portatifs dans une zone de restriction de faire du feu

18. Une personne peut utiliser un poêle portatif pour le feu mentionné à l'article 17 si les conditions énoncées à l'article 13 sont réunies.

Poêles à bois ou appareils de chauffage à bois dans une zone de restriction de faire du feu

19. Une personne peut utiliser un poêle à bois ou un appareil de chauffage à bois pour le feu mentionné à l'article 17 si les conditions énoncées à l'article 14 et les conditions suivantes sont réunies :

1. Le poêle ou l'appareil de chauffage est utilisé à au plus 100 mètres d'une structure permanente servant de logement.
2. La personne qui allume ou entretient le feu le fait, selon le cas :

- i. sur une terre qu'elle occupe légalement,
- ii. avec l'autorisation de la personne qui occupe la terre légalement.

Installations au charbon de bois dans une zone de restriction de faire du feu

20. Une personne peut utiliser une installation au charbon de bois portative ou permanente pour le feu mentionné à l'article 17 si les conditions énoncées à l'article 16 et les conditions suivantes sont réunies :

- 1. Du charbon de bois produit commercialement est utilisé comme combustible.
- 2. L'installation est utilisée à au plus 100 mètres d'une structure permanente servant de logement.
- 3. La personne qui allume ou entretient le feu le fait, selon le cas :
 - i. sur une terre qu'elle occupe légalement,
 - ii. avec l'autorisation de la personne qui occupe la terre légalement.

Feux sur un terrain de camping

21. (1) Malgré l'article 20, une personne peut utiliser une installation au charbon de bois portative ou permanente sur un terrain de camping situé dans une zone de restriction de faire du feu afin de cuisiner ou de se chauffer si les conditions suivantes sont réunies :

- 1. L'installation est conçue pour utiliser du charbon de bois produit commercialement comme combustible.
- 2. Du charbon de bois produit commercialement est utilisé comme combustible.
- 3. Le propriétaire ou l'exploitant du terrain de camping permet expressément l'utilisation d'une installation au charbon de bois lorsque le terrain de camping est situé dans une zone de restriction de faire du feu.

(2) Une personne peut allumer ou entretenir un feu de bois dans une installation permanente pour faire du feu sur un terrain de camping situé dans une zone de restriction de faire du feu afin de cuisiner ou de se chauffer si les conditions suivantes sont réunies :

- 1. Le feu est contenu :
 - i. soit sous une grille ou un foyer au-dessus du sol qui est conçu pour brûler du bois en toute sécurité et est situé dans un secteur désigné qui est un lieu sécuritaire,
 - ii. soit dans une fosse au sol qui est pourvue de parois coupe-feu et conçue pour brûler du bois en toute sécurité.
- 2. Le feu est situé à au moins trois mètres de toute matière inflammable.
- 3. L'espace directement au-dessus du feu et dans un rayon d'un mètre de l'installation pour faire du feu est exempt de végétation en surplomb jusqu'à une hauteur d'au moins trois mètres au-dessus du feu.
- 4. Le feu est allumé au plus tôt à 19 h et éteint au plus tard à 10 h le lendemain.
- 5. Le propriétaire ou l'exploitant du terrain de camping permet expressément l'allumage du feu lorsque le terrain de camping est situé dans une zone de restriction de faire du feu.

(3) Afin d'être qualifié comme tel pour l'application du présent article, un terrain de camping doit offrir des installations de camping au public à titre temporaire et remplir les critères suivants :

- 1. Le terrain de camping interdit de faire du feu dans une zone de restriction de faire du feu sauf dans les endroits suivants :
 - i. les maisonnettes qui sont accessibles au moyen d'un véhicule automobile au sens du paragraphe 1 (1) du *Code de la route*,
 - ii. les aires de camping désignées qui sont accessibles au moyen d'un véhicule automobile au sens du paragraphe 1 (1) du *Code de la route*.
- 2. Le terrain de camping affiche clairement les heures durant lesquelles les feux sont autorisés.
- 3. Le terrain de camping dispose de renseignements imprimés sur les feux sécuritaires et les fournit à tous ses campeurs.
- 4. Le terrain de camping dispose de matériel adéquat pour maîtriser et éteindre un feu, qui peut être amené, dans un délai de 10 minutes, à n'importe quelle aire de camping ou maisonnette.
- 5. Le terrain de camping dispose en permanence de personnel sur les lieux qui sait où se trouve le matériel mentionné à la disposition 4 et qui sait l'utiliser.
- 6. Le terrain de camping dispose d'un équipement fiable de télécommunication bidirectionnelle qui lui permet d'obtenir de l'aide immédiatement si le feu devient incontrôlable.

PARTIE VI MATÉRIEL

Extincteurs d'incendie

22. (1) Quiconque fait fonctionner du matériel ou une machine utilisé dans des exploitations industrielles, au sens du paragraphe 26 (1), des opérations forestières qui sont assujetties à la *Loi de 1994 sur la durabilité des forêts de la Couronne* ou la transformation de ressources forestières dans une zone de végétation pendant la saison des incendies doit garder un extincteur d'incendie dont la cote est d'au moins 6A 80BC sur le matériel ou la machine ou à au plus cinq mètres du matériel ou de la machine.

(2) Le présent article ne s'applique pas à la personne qui utilise un véhicule automobile au sens du paragraphe 1 (1) du *Code de la route* ou une tronçonneuse.

Tronçonneuses

23. (1) Quiconque fait fonctionner une tronçonneuse dans une zone de végétation pendant la saison des incendies ne doit pas :

- a) mettre la tronçonneuse en marche à trois mètres ou moins de l'endroit où elle est alimentée en carburant;
- b) faire fonctionner la tronçonneuse à trois mètres ou moins de l'endroit où du matériel est alimenté en carburant.

(2) Quiconque fait fonctionner une tronçonneuse dans une zone de végétation pendant la saison des incendies ne doit pas la placer sur une matière inflammable tant que son moteur est en marche ou suffisamment chaud pour causer la combustion.

(3) Quiconque fait fonctionner une tronçonneuse dans une zone de végétation pendant la saison des incendies doit disposer d'un extincteur d'incendie coté pour les feux de classe A, B et C, avec au moins 225 grammes de poudre chimique, pendant son fonctionnement.

Matériel dans les zones de végétation

24. (1) Quiconque fait fonctionner du matériel ou une machine dans une zone de végétation pendant la saison des incendies veille à ce que le matériel ou la machine fasse l'objet d'une vérification quotidienne pour déceler toute accumulation de matières inflammables et à ce que toute accumulation décelée soit enlevée.

(2) Quiconque enlève une accumulation de matières inflammables en application du paragraphe (1) veille à ce qu'elle soit éliminée en toute sécurité.

(3) Quiconque laisse du matériel ou une machine qui est éteint dans une zone de végétation pendant la saison des incendies veille à placer ou à laisser le matériel ou la machine dans un endroit exempt de matières inflammables.

(4) Les paragraphes (1) et (2) s'appliquent à la personne qui utilise un véhicule tout-terrain au sens de la *Loi sur les véhicules tout-terrain*, mais non à la personne qui utilise tout autre type de véhicule automobile qui est immatriculé en application du *Code de la route*.

Pots d'échappement et autres dispositifs pare-étincelles

25. Nul ne doit, selon le cas :

- a) transformer ou modifier un pot d'échappement ou tout autre dispositif pare-étincelles attaché à une tronçonneuse, un véhicule tout-terrain ou tout autre matériel ou toute autre machine utilisé dans une zone de végétation;
- b) posséder, dans une zone de végétation, une tronçonneuse, un véhicule tout-terrain ou tout autre matériel ou toute autre machine qui a été ainsi transformé ou modifié.

PARTIE VII EXPLOITATIONS INDUSTRIELLES

Définitions

26. (1) Les définitions qui suivent s'appliquent à la présente partie.

«catégorie de risque d'incendie» S'entend d'une catégorie de risque d'incendie pour les exploitations industrielles établies aux termes du paragraphe 29 (1). («fire risk category»)

«chantier» Partie d'une zone de végétation dans laquelle des exploitations industrielles sont menées n'importe quel jour ou pendant n'importe quel quart. («worksite»)

«code d'intensité des incendies» Cote du niveau de danger de feu dans une zone de végétation, tel qu'il est indiqué au paragraphe 32 (1). («fire intensity code»)

«combustible forestier» Matière végétale inflammable que l'on trouve dans une zone de végétation, y compris des arbres, des arbustes, de l'herbe, des plantes grimpantes, de la mousse, des feuilles, des débris de bois d'œuvre et des déchets. («forest fuel»)

«couloir de services publics» Bande de terre linéaire qui est ou peut être utilisée pour assurer l'accès entre deux points :

- a) soit pour les services de communications;
- b) soit pour la transmission, la distribution ou la fourniture d'une substance ou d'une forme d'énergie pour les besoins en éclairage, en chauffage ou en électricité. («utility corridor»)

«couverture morte» Matière organique recouvrant le sol minéral, composée principalement de matières végétales inertes telles que des feuilles, des écorces et des débris et déchets de bois d'œuvre, qui soutient la végétation forestière mais n'en est pas composée. («forest floor»)

«équipement lourd» Équipement ou machinerie autopropulsé, à alimentation propre ou tractée, pesant 5 000 livres ou plus, qui est utilisé principalement dans la construction ou dans le cadre d'activités industrielles, minières ou forestières. Sont toutefois exclus les véhicules automobiles immatriculés en application du *Code de la route*. («heavy machinery»)

«exploitant» La personne qui contrôle ou gère une exploitation industrielle. («operator»)

«exploitation industrielle» S'entend de l'une ou l'autre des exploitations suivantes qui sont menées dans une zone de végétation dans le cadre d'une activité industrielle visée au paragraphe (2), et non à des fins personnelles :

1. La récolte d'arbres et leur transformation en billes courtes, copeaux, biocarburant ou bois d'œuvre.
2. Le défrichage d'une terre pour enlever les arbres ou toute autre végétation.
3. L'utilisation, dans une zone de végétation, de machinerie comportant des pièces métalliques qui pourraient d'ordinaire entrer en contact avec des roches ou des matériaux semblables et créer ainsi une étincelle ou un feu.
4. Le travail à chaud.
5. Le creusement de tranchées dans les zones de combustibles forestiers.
6. L'emploi d'explosifs dans les combustibles forestiers ou à proximité de ceux-ci.
7. La construction de routes. («industrial operations»)

«plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies» Plan exigé en application de l'article 35. («fire prevention and preparedness plan»)

«travail à chaud» Activités qui impliquent de la machinerie ou des outils susceptibles de produire une étincelle ou une flamme nue. S'entend notamment du soudage aluminothermique et d'autres types de soudage, de découpage et de meulage. («hot work»)

(2) Les activités industrielles mentionnées à la définition de «exploitation industrielle» au paragraphe (1) sont les suivantes :

1. L'abattage et la transformation de bois d'œuvre, à moins que l'une ou l'autre activité soit régie par un plan de gestion forestière approuvé en vertu de la *Loi de 1994 sur la durabilité des forêts de la Couronne*.
2. La préparation mécanique du terrain et d'autres traitements sylvicoles, sauf pour ceux régis par un plan de gestion forestière approuvé en vertu de la *Loi de 1994 sur la durabilité des forêts de la Couronne*.
3. La construction et l'entretien d'installations de production d'énergie électrique.
4. La construction et l'entretien de couloirs de services publics, y compris toute infrastructure qui en fait partie.
5. La construction et l'entretien sur les emprises de chemin de fer, y compris toute infrastructure située sur ces emprises.
6. La récolte de tourbe.
7. L'exploitation et l'exploration minières.

Désignation

27. (1) Les exploitations industrielles sont une catégorie désignée d'exploitations pour l'application de la Loi.

(2) Le propriétaire d'une exploitation industrielle menée dans une zone de végétation située dans une région d'incendie pendant une saison des incendies veille à ce que les exploitants se conforment à la présente partie.

Application aux exploitations industrielles

28. La présente partie s'applique à toutes les exploitations industrielles, sauf celles classées comme exploitations à risque d'incendie faible en application de l'article 29 ou 30.

Catégories d'exploitations industrielles

29. (1) Les catégories de risque d'incendie suivantes sont établies pour les exploitations industrielles, chaque catégorie indiquant un niveau différent de risque de déclenchement d'un incendie dans une zone de végétation :

1. Les exploitations à risque d'incendie très élevé.
2. Les exploitations à risque d'incendie élevé.
3. Les exploitations à risque d'incendie modéré.
4. Les exploitations à risque d'incendie faible.

(2) La catégorie de risque d'incendie pour une exploitation industrielle dépend du type de travail effectué sur le chantier et du fait que celui-ci comporte ou non une surface caillouteuse.

(3) Pour l'application du présent article, un chantier est considéré comme ayant une surface caillouteuse si, en mesurant par zone, 15 % ou plus du chantier, selon le cas :

- a) est couvert de pierres ou de rochers qui font 25 centimètres de diamètre ou plus à la surface du sol ou juste en dessous;
- b) contient plus d'un affleurement de substrat rocheux.

(4) Sous réserve du paragraphe (6), une exploitation industrielle indiquée à la colonne 2 du tableau du présent article qui est menée sur un chantier sans surface caillouteuse est rangée dans la catégorie de risque d'incendie énoncée à la colonne 1 du tableau en regard de l'exploitation industrielle.

(5) Sous réserve du paragraphe (6), une exploitation industrielle indiquée à la colonne 3 du tableau du présent article qui est menée sur un chantier avec une surface caillouteuse est rangée dans la catégorie de risque d'incendie énoncée à la colonne 1 du tableau en regard de l'exploitation industrielle.

(6) Toute exploitation industrielle qui est indiquée comme exploitation à risque d'incendie très élevé, exploitation à risque d'incendie élevé ou exploitation à risque d'incendie modéré au tableau du présent article est classée comme exploitation à risque d'incendie faible pour l'application du présent règlement si :

- a) dans le cas d'une exploitation industrielle autre qu'un travail à chaud, l'exploitation est menée sur une route ou toute autre surface composée exclusivement de sol minéral, d'argile ou de gravier, et dénuée de combustible forestier et autre matière inflammable en continu;
- b) dans le cas d'un travail à chaud, l'exploitation est menée sur une surface composée exclusivement de sol minéral, d'argile ou de gravier, et dénuée de combustible forestier et autre matière inflammable en continu à moins de 11 mètres du travail à chaud et il n'existe aucun risque que des étincelles ou des tisons provenant de l'exploitation s'étendent au-delà de la zone.

TABLEAU
CATÉGORIES DE RISQUE D'INCENDIE APPLICABLES AUX EXPLOITATIONS INDUSTRIELLES

Colonne 1 Catégorie de risque d'incendie	Colonne 2 Exploitations industrielles menées sur un chantier sans surface caillouteuse	Colonne 3 Exploitations industrielles menées sur un chantier avec surface caillouteuse
Exploitations à risque d'incendie très élevé	Sans objet	1. Exploitation faisant appel à de l'équipement lourd muni de pièces métalliques qui peuvent entrer en contact avec des roches ou des matériaux semblables dans le cours normal de l'exploitation et produire une étincelle. 2. Enlèvement de la végétation de surface et de la couverture morte avec de l'équipement lourd.
Exploitations à risque d'incendie élevé	1. Travail à chaud. 2. Rectification de rail. 3. Exploitation faisant appel à de l'équipement lourd muni de pièces métalliques qui peuvent entrer en contact avec des roches ou des matériaux semblables dans le cours normal de l'exploitation et produire une étincelle. 4. Meulage d'aiguillage.	1. Travail à chaud. 2. Rectification de rail. 3. Dynamitage de roches ou de sol sans paillasons. 4. Meulage d'aiguillage. 5. Exploitations faisant appel à une scie à égrener au cours desquelles la végétation de surface et la couverture morte n'ont pas été retirées sur une distance d'au moins trois mètres du lieu où la scie est utilisée sur le chantier.
Exploitations à risque d'incendie modéré	1. Dynamitage de roches ou de sol sans paillasons. 2. Ébranchage ou tronçonnage des arbres abattus avec de l'équipement lourd. 3. Empilage de débris résidus. 4. Utilisation d'une scierie portative. 5. Enlèvement de la végétation de surface et de la couverture morte avec de	1. Ébranchage ou tronçonnage des arbres abattus avec de l'équipement lourd. 2. Utilisation d'une scierie portative. 3. Empilage de débris résidus. 4. Construction du sol de fondation, épandage ou modelage à l'aide d'une pelle rétrocaveuse ou d'une excavatrice. 5. Exploitation faisant appel à au

Colonne 1 Catégorie de risque d'incendie	Colonne 2 Exploitations industrielles menées sur un chantier sans surface caillouteuse	Colonne 3 Exploitations industrielles menées sur un chantier avec surface caillouteuse
	l'équipement lourd. 6. Opération de forage dans le cadre de laquelle l'eau n'est pas utilisée comme agent de refroidissement ou de rinçage et qui est menée dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte n'ont pas été retirées. 7. Levés de polarisation induite effectués à l'aide d'une génératrice.	moins trois scies d'éclaircissage. 6. Exploitation faisant appel à de l'équipement lourd doté de pneus en caoutchouc et dépourvu de chaînes. 7. Opération de forage dans le cadre de laquelle l'eau n'est pas utilisée comme agent de refroidissement ou de rinçage et qui est menée dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte n'ont pas été retirées. 8. Levés de polarisation induite effectués à l'aide d'une génératrice.
Exploitations à risque d'incendie faible	1. Construction, épandage et modelage du sol de fondation à l'aide d'une pelle rétrocaveuse, d'une excavatrice ou d'un boueur. 2. Gravelage et nivellement de routes. 3. Travail sur les cours d'eau : installation et réparation du franchissement d'un cours d'eau, travail sur les ponts et réhabilitation des cours d'eau. 4. Déchiquetage à l'aide d'une déchiqueteuse portative. 5. Chargement du bois ou du gravier et débardage. 6. Exploitation faisant appel à des scies à chaîne ou à des scies d'éclaircissage. 7. Dynamitage à l'aide de paillasons. 8. Exploitation faisant appel à des véhicules tout-terrain (équipés de roues ou de chenilles en caoutchouc). 9. Exploitation faisant appel à de l'équipement lourd doté de pneus en caoutchouc et dépourvu de chaînes. 10. Exploitations industrielles manuelles telles que la plantation et l'entretien d'arbres, le jalonnement de claims, la localisation de lignes, l'arpentage et la récolte manuelle. 11. Carottage et excavation à l'aide d'équipement mécanique, notamment une scie à égrener, dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte ont été retirées sur une distance d'au moins trois mètres du site. 12. Opération de forage dans le cadre de laquelle l'eau est utilisée comme agent de refroidissement ou de rinçage et qui est menée dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte ont été retirées. 13. Les activités ferroviaires suivantes : mise en place de la couche d'usure, installation des traverses, criblage du ballast, correction de l'écartement, fixation des rails aux traverses et dégarnissage. 14. Levés de polarisation induite effectués à l'aide d'une batterie. 15. Levés électromagnétiques effectués à l'aide d'une génératrice ou d'une batterie.	1. Gravelage et nivellement de routes. 2. Aplanissement du sol de fondation (sol minéral) à l'aide d'un boueur. 3. Travail sur les cours d'eau : installation et réparation du franchissement d'un cours d'eau, travail sur les ponts et réhabilitation des cours d'eau. 4. Déchiquetage à l'aide d'une déchiqueteuse portative. 5. Chargement du bois ou du gravier et débardage. 6. Exploitation faisant appel à des scies à chaîne ou à pas plus de deux scies d'éclaircissage. 7. Dynamitage à l'aide de paillasons. 8. Exploitation faisant appel à des véhicules tout-terrain (équipés de roues ou de chenilles en caoutchouc). 9. Exploitations industrielles manuelles telles que la plantation et l'entretien d'arbres, le jalonnement de claims, la localisation de lignes, l'arpentage et la récolte manuelle. 10. Carottage et excavation à l'aide d'équipement mécanique, notamment une scie à égrener, dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte ont été retirées sur une distance d'au moins trois mètres du site. 11. Opération de forage dans le cadre de laquelle l'eau est utilisée comme agent de refroidissement ou de rinçage et qui est menée dans une zone dont la végétation de surface et la couverture morte ont été retirées. 12. Les activités ferroviaires suivantes : mise en place de la couche d'usure, installation des traverses, criblage du ballast, correction de l'écartement, fixation des rails aux traverses et dégarnissage. 13. Levés de polarisation induite effectués à l'aide d'une batterie. 14. Levés électromagnétiques effectués à l'aide d'une génératrice ou d'une batterie.

Mesures d'abaissement de la catégorie de risque d'incendie

30. (1) Malgré l'article 29, si un exploitant veille à ce que toutes les mesures mentionnées au paragraphe (2) soient mises en œuvre sur le chantier d'une exploitation industrielle, la catégorie de risque d'incendie applicable à cette dernière est abaissée comme suit pour l'application du présent règlement :

1. Une exploitation industrielle classée comme exploitation à risque d'incendie très élevé en application de l'article 29 est reclassée comme exploitation à risque d'incendie modéré.
 2. Une exploitation industrielle classée comme exploitation à risque d'incendie élevé ou exploitation à risque d'incendie modéré en application de l'article 29, à l'exclusion d'une exploitation industrielle visée à la disposition 3, est reclassée comme exploitation à risque d'incendie faible.
 3. Le travail à chaud, la rectification de rail et le meulage d'aiguillage, qui sont des exploitations classées comme exploitations à risque d'incendie élevé en application de l'article 29, sont reclassés comme exploitations à risque d'incendie modéré.
- (2) Les mesures qu'un exploitant doit mettre en œuvre sur un chantier pour l'application du paragraphe (1) sont les suivantes :
1. Le chantier doit être imbibé d'eau ou d'un mélange de mousse d'extinction d'incendie avant que les activités ne commencent et après leur achèvement pour la journée et doit être maintenu dans un état humide pendant l'exploitation.
 2. Au moins un ouvrier doit être affecté à la surveillance du chantier pendant que les activités de l'exploitation industrielle sont menées afin de détecter des étincelles ou d'autres signes indiquant qu'un incendie s'est déclenché et de prendre des mesures immédiates pour en enrayer la progression, s'il peut le faire sans danger.
 3. Au moins un ouvrier doit être employé pour patrouiller activement le chantier pendant au moins une heure après la fin de l'exploitation pour la journée et éteindre tout incendie découvert, s'il peut le faire sans danger.
 4. Les ouvriers qui surveillent ou patrouillent le chantier en application de la disposition 2 ou 3 doivent être équipés de téléphones ou d'autres appareils permettant une communication bidirectionnelle immédiate avec le quartier général local de gestion des incendies et doivent veiller à ce que tout incendie qui se déclenche et qui n'est pas maîtrisé soit signalé au ministère immédiatement.
 5. Les ouvriers effectuant du travail à chaud doivent mettre en place des écrans non combustibles conçus pour attraper tous les matériaux susceptibles de déclencher un incendie.

Groupes de combustibles de feu de forêt

- 31.** (1) Les cinq groupes de combustibles de feu de forêt suivants sont établis pour l'application du présent règlement :
1. Le groupe de combustibles 1, composé de peuplements à prédominance d'arbres caducifoliés et d'herbes vertes.
 2. Le groupe de combustibles 2, composé de forêts mélangées à prédominance d'arbres caducifoliés (résineux à moins de 35 %), de zones boisées d'épicéas et de lichen, de pins rouges et de pins blancs matures et de résineux sur des sols tourbeux ou organiques.
 3. Le groupe de combustibles 3, composé de forêts mélangées (résineux de 35 % à 64 %), de pins gris matures et d'épicéas éclaircis naturellement ou élagués.
 4. Le groupe de combustibles 4, composé d'épicéas boréaux de montagne matures sans résineux de sous-étage, de plantations de résineux et d'arbres mélangés (résineux à plus de 64 %).
 5. Le groupe de combustibles 5, composé d'épicéas boréaux de montagne matures avec des résineux de sous-étage, de résineux immatures, de peuplements mélangés dont les sites sont à prédominance de sapins baumiers morts, d'herbes sèches et de débris résidus.
- (2) L'exploitant d'une exploitation industrielle examine la végétation sur le chantier de l'exploitation afin de classer le type de végétation dans l'un des cinq groupes de combustibles de feu de forêt mentionnés au paragraphe (1).
- (3) Afin de classer la végétation sur le chantier dans l'un des groupes de combustibles de feu de forêt, l'exploitant suit la marche à suivre énoncée à l'annexe C (Clés de décision du groupe de combustibles) du document intitulé «Protocole relatif aux activités industrielles», daté de février 2018, publié dans ses versions successives par le ministère et disponible auprès de celui-ci ainsi que sur un site Web du gouvernement de l'Ontario, et il applique les modifications ou rajustements applicables prévus dans le document.
- (4) Tout au long de la saison des incendies, l'exploitant effectue les examens et reclassements de la végétation sur le chantier dans une zone de végétation qui sont nécessaires pour tenir compte des changements saisonniers et des déplacements du chantier.

Codes d'intensité des incendies

- 32.** (1) Pour l'application du présent règlement sont établis les cinq codes d'intensité des incendies suivants; chacun d'eux indique une vitesse de propagation distincte du feu et un niveau de difficulté différent pour le maîtriser ou l'éteindre, donnant ainsi un niveau de danger d'incendie distinct :
1. Code d'intensité des incendies A (danger d'incendie extrême).
 2. Code d'intensité des incendies B (danger d'incendie très élevé).

3. Code d'intensité des incendies C (danger d'incendie élevé).
4. Code d'intensité des incendies D (danger d'incendie modéré).
5. Code d'intensité des incendies E (danger d'incendie faible).

(2) Chaque jour, le ministère :

- a) recueille des données météorologiques auprès de ses stations météorologiques partout dans la province et élabore des prévisions météorologiques pour chaque zone à laquelle une station météorologique est affectée;
- b) en fonction des données météorologiques recueillies, établit pour chacune de ses stations météorologiques les codes d'intensité des incendies pour le lendemain qui s'appliquent à chaque groupe de combustibles de feu de forêt mentionné au paragraphe 31 (1);
- c) rédige un rapport sur les codes d'intensité des incendies qui comprend tous ces codes pour le lendemain établis en application de l'alinéa b) et met le rapport à la disposition du public :
 - (i) en le publiant sur un site Web du gouvernement de l'Ontario,
 - (ii) en laissant les renseignements qui y figurent sur un message téléphonique enregistré à un numéro de téléphone du ministère que l'on peut appeler.

(3) Pour l'application de l'alinéa (2) b), les codes d'intensité des incendies sont établis conformément à la marche à suivre visée à la section 3.4 du document intitulé «Protocole relatif aux activités industrielles», daté de février 2018, publié dans ses versions successives par le ministère et disponible auprès de celui-ci ainsi que sur un site Web du gouvernement de l'Ontario.

Établissement quotidien du risque d'incendie

33. (1) Chaque jour, l'exploitant qui dirige une exploitation industrielle dans une zone de végétation pendant la saison des incendies fait ce qui suit :

- a) il consulte le rapport sur le code d'intensité des incendies pour le lendemain dès que le ministère l'a mis à la disposition du public en application de l'alinéa 32 (2) c);
- b) il établit lequel des codes d'intensité des incendies figurant dans le rapport du ministère s'applique à la fois à la station météorologique la plus proche du chantier de l'exploitation et au groupe de combustibles de feu de forêt qui est présent sur le chantier et qu'il a relevé en application du paragraphe 31 (2).

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique à un exploitant que lorsque la station météorologique du ministère la plus proche du chantier de l'exploitation entre en fonction pour la saison des incendies.

(3) Le paragraphe (1) ne s'applique pas à un exploitant si l'exploitation industrielle et l'exploitant remplissent les critères suivants :

1. L'exploitant a installé dans la zone dans laquelle il mène les activités de l'exploitation industrielle une station météorologique qui répond aux normes de mesurage de température, d'humidité relative, de précipitation et de vitesse du vent énoncées dans le document intitulé *Weather Guide for the Canadian Forest Fire Danger Rating System*, daté de 2008, publié dans ses versions successives par Ressources naturelles Canada et disponible sur un site Web du gouvernement du Canada.
2. Les ouvriers sur le chantier de l'exploitant effectuent les tâches suivantes chaque jour durant la saison des incendies :
 - i. À 13 h, ils relèvent ou mesurent avec précision les valeurs concernant la température, l'humidité relative, la vitesse du vent et les précipitations provenant de la station météorologique installée par l'exploitant.
 - ii. Ils consultent la carte intitulée *Fire Weather Forecast Map*, publiée par le ministère sur un site Web du gouvernement de l'Ontario, qui donne les prévisions météorologiques pour le lendemain.
 - iii. Ils suivent le processus visant à établir les codes d'intensité des incendies pour le lendemain, tel que décrit à la section 3.4 du document intitulé «Protocole relatif aux activités industrielles», daté de février 2018, publié dans ses versions successives par le ministère et disponible auprès de celui-ci ainsi que sur un site Web du gouvernement de l'Ontario.
 - iv. Ils tiennent, pendant une période de cinq ans, des registres précis des observations météorologiques quotidiennes, des prévisions météorologiques et des codes d'intensité des incendies, y compris tout indice de danger du feu qui peut être établi dans le cadre du processus visant à établir ces codes.

(4) L'exploitant utilise le code d'intensité des incendies établi quotidiennement en application du paragraphe (1) ou (3) :

- a) comme indicateur du niveau général de danger d'incendie et de la façon dont un incendie pourrait se comporter s'il se déclenchait dans une zone de végétation;

- b) pour prévoir les précautions qui devraient s'appliquer aux activités d'exploitation du lendemain afin d'empêcher qu'un incendie se déclenche dans la zone de végétation en raison des exploitations industrielles, y compris les modifications aux activités d'exploitation du lendemain qui peuvent être exigées en vertu de l'article 34.

Modifications apportées aux heures d'exploitation

34. (1) En fonction de la catégorie de risque d'incendie d'une exploitation industrielle et du code d'intensité des incendies établi en application de l'article 33 à l'égard du chantier de l'exploitation industrielle une journée donnée, l'exploitant de l'exploitation industrielle veille à ce que les heures d'exploitation du lendemain soient rajustées conformément aux exigences du présent article.

(2) Le présent article ne s'applique pas à une exploitation industrielle liée à la construction ou à l'entretien de couloirs de services publics ou d'emprises de chemin de fer si ces activités sont nécessaires dans l'immédiat pour assurer la sécurité publique ou, en situation d'urgence, pour assurer la conformité à la loi et si les conditions suivantes sont réunies :

1. L'exploitant a élaboré un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies conformément à l'article 35 qui comporte des dispositions concernant l'exercice de ces activités et indique les mesures à prendre afin de réduire au minimum le risque d'incendie et de surveiller le lieu.
2. L'exploitant exerce les activités conformément au plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies.
3. L'exploitant signale, au quartier général local de gestion des incendies, l'emplacement des activités et les circonstances dans lesquelles elles sont exercées.

(3) Si une exploitation industrielle qui est dans une catégorie de risque d'incendie énoncée à la colonne 1 du tableau du présent paragraphe ne satisfait pas aux exigences relatives à une exploitation industrielle avec personnel formé et capable au sens du paragraphe (5) et qu'elle compte, une journée donnée, exercer des activités d'exploitation dans une zone de végétation à laquelle un code d'intensité des incendies énoncé en regard à la colonne 2 du tableau s'applique cette journée-là, l'exploitant veille cette même journée à ce que les activités de l'exploitation soient interrompues ou à ce que les heures d'activité de l'exploitation soient réduites comme il est prévu à la colonne 3 du tableau :

TABLEAU
OBLIGATION D'INTERROMPRE LES ACTIVITÉS DE L'EXPLOITATION OU DE RÉDUIRE LES HEURES DES
ACTIVITÉS DE L'EXPLOITATION
(EXPLOITATION SANS PERSONNEL FORMÉ ET CAPABLE)

Colonne 1 Catégorie de risque d'incendie	Colonne 2 Code d'intensité des incendies	Colonne 3 Réduction des heures
Exploitation à risque très élevé	A, B ou C	Interruption des activités de l'exploitation
Exploitation à risque élevé	A ou B	Interruption des activités de l'exploitation
Exploitation à risque élevé	C	Aucune activité d'exploitation de 12 h à 19 h, heure locale
Exploitation à risque modéré	A	Interruption des activités de l'exploitation
Exploitation à risque modéré	B	Aucune activité d'exploitation de 12 h à 19 h, heure locale

(4) Si une exploitation industrielle qui est dans une catégorie de risque d'incendie énoncée à la colonne 1 du tableau du présent paragraphe satisfait aux exigences relatives à une exploitation industrielle avec personnel formé et capable au sens du paragraphe (5) et qu'elle compte, une journée donnée, exercer des activités d'exploitation dans une zone de végétation à laquelle un code d'intensité de l'incendie énoncé en regard à la colonne 2 du tableau s'applique cette journée-là, l'exploitant veille cette même journée à ce que les activités soient interrompues ou à ce que les heures d'activité soient réduites comme il est prévu à la colonne 3 du tableau :

TABLEAU
OBLIGATION D'INTERROMPRE LES ACTIVITÉS DE L'EXPLOITATION OU DE RÉDUIRE LES HEURES DES
ACTIVITÉS DE L'EXPLOITATION
(EXPLOITATION AVEC PERSONNEL FORMÉ ET CAPABLE)

Colonne 1 Catégorie de risque d'incendie	Colonne 2 Code d'intensité des incendies	Colonne 3 Réduction des heures
Exploitation à risque très élevé	A	Interruption des activités d'exploitation
Exploitation à risque très élevé	B	Aucune activité d'exploitation de 8 h à 22 h, heure locale
Exploitation à risque très élevé	C	Aucune activité d'exploitation de 12 h à 19 h, heure locale
Exploitation à risque élevé	A	Aucune activité d'exploitation de 8 h à 22 h, heure locale
Exploitation à risque élevé	B	Aucune activité d'exploitation de 12 h à 19 h, heure locale

Colonne 1 Catégorie de risque d'incendie	Colonne 2 Code d'intensité des incendies	Colonne 3 Réduction des heures
Exploitation à risque modéré	A ou B	Aucune activité d'exploitation de 12 h à 19 h, heure locale

(5) Pour l'application des paragraphes (3) et (4), une exploitation industrielle est considérée comme étant une exploitation industrielle avec personnel formé et capable si les conditions suivantes sont réunies :

- a) l'exploitant a élaboré un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies conformément à l'article 35, il suit ce plan et a doté le chantier de l'équipement de lutte contre les incendies exigé en application de l'article 37;
- b) au moins une personne sur le chantier est équipée d'un téléphone ou d'un autre appareil permettant une communication bidirectionnelle immédiate avec le quartier général local de gestion des incendies, et d'autres ouvriers sur le chantier peuvent communiquer avec cette personne en tout temps;
- c) au moins 25 % des personnes travaillant sur le chantier ont reçu une formation en suppression des incendies de végétation au moyen de matériel de formation approuvé par le ministère.

(6) Les jours où l'exploitant d'une exploitation industrielle doit réduire les heures d'activité en application du paragraphe (3) ou (4), il veille à ce qu'au moins un ouvrier qui est équipé d'un téléphone ou d'un autre appareil permettant une communication bidirectionnelle immédiate avec le quartier général local de gestion des incendies patrouille la zone dans laquelle des activités d'exploitation ont été exercées pendant au moins une heure après la fin de ces activités et éteint tout feu qu'il y découvre, s'il peut le faire sans danger.

(7) S'il doit interrompre les activités d'exploitation une journée donnée en application du paragraphe (3) ou (4), l'exploitant :

- a) interrompt les activités d'exploitation à 6 h, heure locale, la journée en question;
- b) ne reprend les activités d'exploitation qu'une fois que l'obligation de les interrompre cesse de s'appliquer;
- c) veille à ce qu'au moins un ouvrier équipé d'un téléphone ou d'un autre appareil permettant une communication bidirectionnelle immédiate avec le quartier général local de gestion des incendies patrouille le chantier pour repérer tout signe de feu ou de fumée pendant au moins une heure après la fin de ces activités d'exploitation et éteigne tout feu qu'il y découvre, s'il peut le faire sans danger.

(8) Les ouvriers qui patrouillent le chantier en application du paragraphe (6) ou (7) veillent à ce que tout feu qu'ils découvrent et qui n'est pas maîtrisé soit signalé immédiatement au ministère.

Plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies

35. (1) L'exploitant d'une exploitation industrielle élabore un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies pour l'exploitation industrielle conformément au présent article.

(2) Le présent article ne s'applique pas à une exploitation industrielle qui consiste en des opérations forestières faisant l'objet d'un plan de gestion forestière approuvé en vertu de la *Loi de 1994 sur la durabilité des forêts de la Couronne*.

(3) L'exploitant d'une exploitation industrielle veille à ce que le plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies soit achevé avant le début des activités industrielles.

(4) L'exploitant d'une exploitation industrielle remet, sur demande, une copie du plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies au ministère.

(5) L'exploitant d'une exploitation industrielle veille à ce qu'une copie du plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies soit conservée sur chaque chantier de l'exploitation.

(6) Un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies comprend ce qui suit :

- a) le nom, le numéro de téléphone, l'adresse et toute autre coordonnée de l'exploitant de l'exploitation industrielle;
- b) le nom, le numéro de téléphone et l'adresse du quartier général local de gestion des incendies;
- c) une description du type d'activités qui seront exercées, leur emplacement et la catégorie de risque d'incendie qui s'y appliquent, telle qu'elle est établie aux termes de l'article 29;
- d) les détails des mesures de prévention des incendies que l'exploitant a prévues, notamment :
 - (i) les programmes de formation ou les autres programmes ou mesures visant à prévenir les incendies causés par les activités de l'exploitation industrielle,
 - (ii) une description des procédures qui seront suivies pour évaluer le risque d'incendie sur le chantier de l'exploitation industrielle et modifier les activités conformément à l'article 34 en vue de réduire le risque de déclenchement d'un incendie,

- (iii) les détails concernant les plans ou procédures visant à surveiller le déclenchement d'incendies, y compris toute patrouille qui doit être effectuée sur le chantier de l'exploitation industrielle pendant les activités d'exploitation ou après qu'elles ont cessé lorsqu'elles sont interrompues ou modifiées conformément à l'article 34;
- e) les détails des mesures que l'exploitant a prévues en cas d'incendie, notamment :
 - (i) la formation en matière de lutte contre les incendies qui est donnée aux employés exerçant des activités de l'exploitation industrielle,
 - (ii) la description et l'emplacement de l'équipement de lutte contre les incendies présent dans la zone dans laquelle les activités de l'exploitation industrielle sont menées, y compris l'équipement exigé en application de l'article 37,
 - (iii) les mesures à prendre lorsqu'un feu est repéré, y compris les plans de communication,
 - (iv) le nom des particuliers et des organismes à contacter en cas de feu, y compris le quartier général local de gestion des incendies,
 - (v) les mesures visant à assurer qu'un feu ne se propage pas en dehors de la zone d'activités de l'exploitation industrielle.

Plan concernant les couloirs de services publics et autres

36. (1) Chaque compagnie de distribution ou de transmission d'énergie, compagnie de chemin de fer et toute autre personne ou entité chargée de la construction et de l'entretien d'un couloir de services publics ou d'une emprise de chemin de fer prépare un plan de gestion de la végétation pour le couloir ou l'emprise qui comprend ce qui suit :

1. L'emplacement de tous les couloirs de services publics et de toutes les emprises de chemin de fer dont elle est responsable.
 2. Les mesures raisonnables à prendre pour que la végétation dans les couloirs ou les emprises soit gérée de façon à réduire au minimum le risque de déclenchement d'un incendie.
 3. Un calendrier des activités de gestion de la végétation.
- (2) Toute personne tenue de préparer un plan de gestion de la végétation le met à la disposition du ministère, sur demande.

Équipement de lutte contre les incendies

37. (1) L'exploitant d'une exploitation industrielle veille à ce qui suit :

- a) l'équipement de lutte contre les incendies exigé en application du présent article est disponible là où il le faut lorsque les activités de l'exploitation sont en cours;
- b) il y a des personnes participant aux activités de l'exploitation qui sont capables d'utiliser l'équipement de lutte contre les incendies.

(2) Les définitions qui suivent s'appliquent au présent article.

«extincteur dorsal» Contenant qui contient au moins 18 litres d'eau et qui est muni d'une pompe manuelle à simple effet en bon état de fonctionnement pour disperser l'eau. («backpack pump»)

«système d'acheminement de l'eau» Système qui comprend un approvisionnement en eau, une pompe à eau ou un moyen équivalent de pressurisation de l'eau et des tuyaux, des accessoires et des outils nécessaires pour le fonctionnement et l'entretien du système qui est monté sur un dispositif capable d'acheminer l'eau n'importe où sur un chantier. («water delivery system»)

«unité de pompage» Unité comprenant ce qui suit :

- a) une pompe à eau qui n'est pas fixée à un autre appareil et qui est capable de maintenir une pression minimale de 60 livres par pouce carré lorsqu'elle est utilisée avec une buse munie d'une ouverture d'un demi-pouce de diamètre rattachée directement à la pompe;
- b) une boîte à outils comportant des buses ainsi que des embouts assortis, des divisions, des étrangleurs, des clés à boyau, des bougies et des outils à main assortis, notamment des tournevis et des pinces;
- c) au moins 20 litres du carburant nécessaire pour le fonctionnement de la pompe;
- d) un tuyau d'admission d'une longueur minimale de huit pieds, plus un clapet de pied;
- e) des tuyaux d'incendie de 1,5 pouce dont la longueur est d'au moins 2 400 pieds. («pumping unit»)

(3) Si de l'équipement lourd est utilisé sur un chantier, l'équipement de lutte contre les incendies suivant est requis :

1. Un extincteur dorsal conservé soit directement sur l'équipement lourd, soit à moins de 30 mètres de l'endroit où celui-ci est utilisé ou un système d'acheminement de l'eau contenant au moins 100 litres d'eau et conservé directement sur l'équipement lourd.
 2. Un dépôt d'outillage de lutte contre les incendies contenant au moins une unité de pompage et trois pelles, conservé à un emplacement central pour les chantiers qui se trouvent dans un rayon de 10 kilomètres ou moins les uns des autres et sur lesquels sont utilisés :
 - i. six pièces ou plus d'équipement lourd, munies de chaînes d'adhérence, de chenilles métalliques ou de patins,
 - ii. 10 pièces ou plus d'équipement lourd.
- (4) Si du travail à chaud est effectué sur le chantier d'une exploitation, un extincteur dorsal doit être conservé à moins de trois mètres de l'endroit où ce travail est effectué.
- (5) Si des travaux de coupe des rails, de soudage, de meulage, de soudage aluminothermique ou de meulage d'aiguillage sont effectués sur un chantier, l'équipement de lutte contre les incendies suivant est requis :
1. Si le code d'intensité des incendies du chantier est D ou E, un extincteur dorsal conservé à moins de trois mètres des travaux.
 2. Si le code d'intensité des incendies du chantier est A, B ou C, un extincteur dorsal conservé à moins de trois mètres des travaux ainsi qu'un système d'acheminement de l'eau contenant au moins 340 litres d'eau et conservé à l'emplacement des travaux.
- (6) Si un appareil de rectification de rail est employé sur un chantier, un système d'acheminement de l'eau contenant au moins 3 750 litres d'eau et quatre extincteurs dorsaux doit être conservé là où l'appareil est employé.

PARTIE VIII ABROGATION ET ENTRÉE EN VIGUEUR

Abrogation

38. Le Règlement de l'Ontario 207/96 est abrogé.

Entrée en vigueur

39. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} avril 2026 et du jour de son dépôt.

ANNEXE RÉGION DES INCENDIES DE L'ONTARIO

Toutes les terres situées dans les districts territoriaux d'Algoma, de Cochrane, de Kenora, de Manitoulin, de Nipissing, de Parry Sound, de Sudbury, de Thunder Bay, de Rainy River et de Timiskaming, et dans les comtés de Bruce, de Grey, de Frontenac, de Haliburton, de Hastings, de Lennox et Addington, de Peterborough, de Lanark, de Renfrew et de Simcoe, dans la municipalité de district de Muskoka, et dans la cité de Kawartha Lakes dans la province de l'Ontario, constituées des parties de ces districts territoriaux, de ces comtés, de cette municipalité de district et de cette cité formant les zones 1 à 36, inclusivement, sur un plan connu sous le nom de Ontario Fire Region, Restricted Fire Zones, déposé le 6 août 2015 au bureau de l'arpenteur général de l'Ontario du ministère des Richesses naturelles et des Forêts.

ONTARIO REGULATION 44/26
made under the
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT

Made: March 12, 2026
Filed: March 13, 2026
Published on e-Laws: March 13, 2026
Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026

ADMINISTRATIVE PENALTIES

Manager to issue order

1. A manager employed by the Aviation, Forest Fire and Emergency Services Branch of the Ministry, or a person employed in a successor to this position or as a manager in a successor to this branch, may issue an order in writing requiring a person to pay an administrative penalty if the manager is of the opinion that the person has contravened a provision set out in a Table to this Regulation.

Contraventions re starting or tending fires

2. The amount payable as an administrative penalty for a contravention set out in the Table to this section is \$1500 for an individual and \$3000 for a corporation.

TABLE

Item	Column 1 Provision Contravened	Column 2 Description of Contravention
1.	Subsection 11 (1) of the Act	Unlawfully start fire outside restricted fire zone during fire season
2.	Subsection 11 (1) of the Act	Unlawfully tend fire outside restricted fire zone during fire season
3.	Subsection 19 (3) of the Act	Fail to comply with condition of agreement
4.	Clause 34.1 (c) of the Act	Fail to comply with a condition of a permit
5.	Subsection 4 (1) of O. Reg. 43/26	Start fire outdoors under unsafe conditions
6.	Subsection 4 (2) of O. Reg. 43/26	Start fire outdoors — fail to leave responsible person in charge
7.	Subsection 4 (2) of O. Reg. 43/26	Person in charge — fail to leave responsible person in charge
8.	Subsection 4 (3) of O. Reg. 43/26	Fail to tend fire
9.	Subsection 4 (3) of O. Reg. 43/26	Fail to keep fire under control
10.	Subsection 4 (3) of O. Reg. 43/26	Fail to extinguish fire before leaving site
11.	Subsection 7 (2) of O. Reg. 43/26	Fail to ensure monitoring of fire in incinerator
12.	Subsection 10 (2) of O. Reg. 43/26	Fail to immediately extinguish fire started under permit upon notice of cancellation or suspension
13.	Subsection 10 (3) of O. Reg. 43/26	Fail to keep fire permit at location of activity
14.	Subsection 10 (4) of O. Reg. 43/26	Fail to produce fire permit on request

Contraventions re wildland fire preparedness

3. The amount payable as an administrative penalty for a contravention set out in the Table to this section is \$2500 for an individual and \$5000 for a corporation.

TABLE

Item	Column 1 Provision Contravened	Column 2 Description of Contravention
1.	Subsection 35 (1) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to prepare fire prevention and preparedness plan
2.	Subsection 35 (3) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to complete fire prevention and preparedness plan before industrial operations undertaken
3.	Subsection 36 (1) of O. Reg. 43/26	Fail to prepare vegetation management plan

Contraventions re required equipment and mitigation measures

4. The amount payable as an administrative penalty for a contravention set out in the Table to this section is \$1500 for an individual and \$3000 for a corporation.

TABLE

Item	Column 1 Provision Contravened	Column 2 Description of Contravention
1.	Section 15 of the Act	Fail to keep required equipment in working order

2.	Section 15 of the Act	Fail to ensure required equipment is of the specified type
3.	Subsection 16 (1) of the Act	Fail to pile and burn flammable material
4.	Section 17 of the Act	Fail to clear area of flammable debris
5.	Section 22 of the Act	Fail to report fire that is not kept under control without undue delay
6.	Section 27 of the Act	Accumulate flammable debris within 800 m of municipality
7.	Section 27 of the Act	Permit accumulation of flammable debris within 800 m of municipality
8.	Section 28 of the Act	Smoke while walking or working in a wildland area during fire season
9.	Section 29 of the Act	Throw or drop smoking materials, live coals or hot ashes in or within 300 m of wildland area
10.	Section 30 of the Act	Leave firearm residue unextinguished in or within 300 m of wildland area
11.	Section 30 of the Act	Leave flare residue unextinguished in or within 300 m of wildland area
12.	Section 30 of the Act	Leave fireworks residue unextinguished in or within 300 m of wildland area
13.	Section 30 of the Act	Leave explosives residue unextinguished in or within 300 m of wildland area
14.	Section 33 of the Act	Use or operate spark-emitting outlet with inadequate spark arrester in or within 300 m of wildland area
15.	Subsection 22 (1) of O. Reg. 43/26	Operate equipment or machinery involved in industrial operations, forest operations or processing of forest resources in wildland area during fire season without fire extinguisher within 5 m
16.	Subsection 22 (1) of O. Reg. 43/26	Fire extinguisher — not rated as required during fire season
17.	Subsection 23 (1) of O. Reg. 43/26	Start power saw during fire season within 3 m of fuelling site
18.	Subsection 23 (1) of O. Reg. 43/26	Operate power saw during fire season within 3 m of fuelling site
19.	Subsection 23 (2) of O. Reg. 43/26	Place operating or hot power saw on flammable material during fire season
20.	Subsection 23 (3) of O. Reg. 43/26	Operate power saw during fire season without fire extinguisher with required rating available
21.	Subsection 24 (1) of O. Reg. 43/26	Fail to check equipment or machinery for accumulation of flammable material during fire season
22.	Subsection 24 (1) of O. Reg. 43/26	Fail to remove flammable materials from equipment or machinery during fire season
23.	Subsection 24 (2) of O. Reg. 43/26	Fail to dispose of flammable material safely during fire season
24.	Subsection 24 (3) of O. Reg. 43/26	Leave equipment or machinery in area with flammable material during fire season
25.	Clause 25 (a) of O. Reg. 43/26	Alter or modify muffler or other spark-arresting device
26.	Clause 25 (b) of O. Reg. 43/26	Possess altered or modified equipment or machinery
27.	Clause 37 (1) (a) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to ensure required fire suppression equipment is available in required location
28.	Clause 37 (1) (b) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to ensure there are persons involved in carrying out operations who are able to operate fire suppression equipment

Contraventions re industrial operations

5. The amount payable as an administrative penalty for a contravention set out in the Table to this section is \$2000 for an individual and \$4000 for a corporation.

TABLE

Item	Column 1 Provision Contravened	Column 2 Description of Contravention
1.	Subsection 27 (2) of O. Reg. 43/26	Owner of industrial operation — fail to ensure compliance by operators
2.	Subsection 31 (2) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to examine vegetation to classify as required
3.	Subsection 31 (3) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to follow required procedures to classify vegetation at worksite
4.	Subsection 31 (4) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to carry out examinations and re-classifications of vegetation as required
5.	Clause 33 (1) (a) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to consult fire intensity code report every day during fire season for the following day
6.	Clause 33 (1) (b) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to determine applicable fire intensity code during fire season
7.	Clause 33 (4) (a) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to use fire intensity code as an indicator during fire season
8.	Clause 33 (4) (b) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to use fire intensity code to determine precautions during fire season
9.	Subsection 34 (1) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to ensure that hours of operation adjusted as required
10.	Subsection 34 (3) of O. Reg. 43/26	Operator where operation not trained and capable — fail to ensure that operations are shut down as required
11.	Subsection 34 (3) of O. Reg. 43/26	Operator where operation not trained and capable — fail to ensure that hours of operation are reduced as required
12.	Subsection 34 (4) of O. Reg. 43/26	Operator of trained and capable operation — fail to ensure that operations are shut down as required

13.	Subsection 34 (4) of O. Reg. 43/26	Operator of trained and capable operation — fail to ensure that hours of operation are reduced as required
14.	Subsection 34 (6) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to ensure at least one worker patrols worksite as required after operations cease
15.	Clause 34 (7) (a) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to shut down operations at 06:00
16.	Clause 34 (7) (b) of O. Reg. 43/26	Operator — begin operations before required shut down no longer applies
17.	Clause 34 (7) (c) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to ensure at least one worker patrols worksite as required after operations cease
18.	Subsection 34 (8) of O. Reg. 43/26	Worker — fail to immediately report fire that is discovered and not kept under control
19.	Subsection 35 (4) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to provide copy of fire prevention and preparedness plan on request
20.	Subsection 35 (5) of O. Reg. 43/26	Operator — fail to keep copy of fire prevention and preparedness plan at worksite
21.	Subsection 36 (2) of O. Reg. 43/26	Fail to provide vegetation management plan to Ministry on request

Contraventions re order made by officer

6. The amount payable as an administrative penalty for a contravention set out in the Table to this section is \$3000 for an individual and \$6000 for a corporation.

TABLE

Item	Column 1 Provision Contravened	Column 2 Description of Contravention
1.	Subsection 5.1 (2) of the Act	Unlawfully enter area or building closed by officer
2.	Subsection 5.1 (2) of the Act	Unlawfully remain in area or building closed by officer
3.	Subsection 5.2 (3) of the Act	Fail to provide requested information during inspection
4.	Subsection 5.2 (4) of the Act	Fail to produce things during inspection
5.	Subsection 5.2 (4) of the Act	Fail to provide assistance during an inspection
6.	Subsection 5.3 (2) of the Act	Fail to stop for officer
7.	Subsection 5.3 (2) of the Act	Fail to produce any document or thing requested during stop
8.	Subsection 5.8 (5) of the Act	Fail to safeguard thing as required
9.	Section 6 of the Act	Fail to provide required information on request
10.	Subsection 12 (1) of the Act	Unlawfully start fire outdoors in a restricted fire zone
11.	Subsection 12 (1) of the Act	Unlawfully tend fire outdoors in a restricted fire zone
12.	Section 20 of the Act	Fail to comply with order to extinguish a fire
13.	Subsection 23 (3) of the Act	Unlawfully contravene implementation order
14.	Clause 25 (a) of the Act	Knowingly make false or misleading statement to officer
15.	Clause 25 (b) of the Act	Hinder, impede or otherwise obstruct officer
16.	Section 26 of the Act	Refuse or neglect to provide equipment or render assistance when required
17.	Section 31 of the Act	Unlawfully interfere with fire prevention notice or sign
18.	Section 32 of the Act	Unlawfully interfere with wildland area protection equipment, building or structure
19.	Clause 34.1 (b) of the Act	Contravene or fail to comply with an order

Continuing contravention

7. If a contravention of a provision set out in a Table to this Regulation continues for two or more successive days, the amount of the administrative penalty is \$500 for each day after the day of the initial contravention.

Contraventions in restricted fire zone

8. (1) If a contravention of a provision set out in a Table to this Regulation occurs in an area that is a restricted fire zone, or in an area subject to an implementation order made under a wildland fire emergency area order, the administrative penalty is twice the amount provided for in the section that contains the Table.

(2) Subsection (1) does not apply with respect to a contravention of subsection 12 (1) or 23 (3) of the Act.

(3) For greater certainty, if a contravention in an area that is a restricted fire zone, or in an area subject to an implementation order, occurs for two or more successive days, the amount of the administrative penalty is \$500 for each day after the day of the initial contravention.

Subsequent contravention

9. (1) If, no more than five years after the contravention of a provision set out in a Table to this Regulation for which a person received an administrative penalty, the person is in contravention of the same provision, the administrative penalty for the subsequent contravention is twice the amount provided for in the section that contains the Table.

- (2) For greater certainty,
- (a) if the subsequent contravention occurs in an area that is a restricted fire zone, or in an area subject to an implementation order made under a wildland fire emergency area order, the administrative penalty is four times the amount provided for in the section that contains the Table, except for a contravention of subsection 12 (1) or 23 (3) of the Act, in which case the administrative penalty is two times the amount provided for in section 6; and
- (b) if the subsequent contravention occurs for two or more successive days, the amount of the administrative penalty is \$500 for each day after the day of the initial contravention.

Maximum penalty

10. If the amount of an administrative penalty calculated under this Regulation exceeds \$25,000, the amount is deemed to be \$25,000.

Request for review

11. (1) A request for a review of an administrative penalty must be made in writing and shall set out the grounds on which the review is sought and shall be accompanied by the documentary evidence, if any, that is relevant to the review.

(2) For greater certainty, a review requested under subsection (1) does not include a right to an in-person hearing.

Payment made to Minister of Finance

12. The payment of an administrative penalty shall be made payable to the Minister of Finance.

No charge if administrative penalty

13. (1) No person shall be charged with an offence relating to a contravention set out in a Table to this Regulation if an administrative penalty is imposed on them for that contravention under this Regulation.

(2) Subsection (1) does not apply if the administrative penalty is not paid by the deadline set out in subsection 35.2 (7) or (15) of the Act, as the case may be.

Commencement

14. This Regulation comes into force on the later of the day section 36 of Schedule 1 to the *Resource Management and Safety Act, 2025* comes into force and the day this Regulation is filed.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 44/26

pris en vertu de la

LOI SUR LA GESTION DES INCENDIES DE VÉGÉTATION

pris le 12 mars 2026

déposé le 13 mars 2026

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026

publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026**PÉNALITÉS ADMINISTRATIVES****Pouvoir du gestionnaire de donner des ordres**

1. Un gestionnaire employé par la Direction des services d'urgence, d'aviation et de lutte contre les feux de forêt, ou la personne employée à un poste qui succède au poste de gestionnaire ou à titre de gestionnaire d'une direction qui succède à cette direction, peut ordonner par écrit à une personne de payer une pénalité administrative si le gestionnaire est d'avis que cette dernière a contrevenu à une disposition indiquée dans l'un des tableaux du présent règlement.

Contraventions : allumage ou entretien d'un feu

2. Le montant exigible de la pénalité administrative pour une contravention indiquée au tableau du présent article est de 1 500 \$ dans le cas d'un particulier et de 3 000 \$ dans le cas d'une personne morale.

TABLEAU

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
1.	Paragraphe 11 (1) de la Loi	Allumer illégalement un feu à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu au cours d'une saison des incendies
2.	Paragraphe 11 (1) de la Loi	Entretien illégalement un feu à l'extérieur d'une zone de restriction de faire du feu au cours d'une saison des incendies
3.	Paragraphe 19 (3) de la Loi	Ne pas remplir une condition d'une entente
4.	Alinéa 34.1 c) de la Loi	Ne pas se conformer à une condition d'un permis
5.	Paragraphe 4 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Allumer un feu en plein air dans des conditions dangereuses
6.	Paragraphe 4 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Personne qui a allumé un feu en plein air – ne pas transférer la responsabilité du feu à quelqu'un d'autre
7.	Paragraphe 4 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Personne responsable d'un feu – ne pas transférer la responsabilité du feu à quelqu'un d'autre
8.	Paragraphe 4 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas entretenir un feu
9.	Paragraphe 4 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas maîtriser un feu
10.	Paragraphe 4 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas éteindre un feu avant de quitter les lieux
11.	Paragraphe 7 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas veiller à l'entretien d'un feu dans un incinérateur
12.	Paragraphe 10 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas éteindre immédiatement un feu allumé conformément à un permis sur réception d'un avis de suspension ou d'annulation du permis
13.	Paragraphe 10 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas conserver un permis de faire du feu sur le lieu de l'activité qu'il autorise
14.	Paragraphe 10 (4) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas présenter sur demande un permis de faire du feu

Contraventions : préparation face aux incendies de végétation

3. Le montant exigible de la pénalité administrative pour une contravention indiquée au tableau du présent article est de 2 500 \$ dans le cas d'un particulier et de 5 000 \$ dans le cas d'une personne morale.

TABLEAU

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
1.	Paragraphe 35 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas élaborer un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies
2.	Paragraphe 35 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas avoir un plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies achevé avant le début des activités industrielles
3.	Paragraphe 36 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas préparer un plan de gestion de la végétation

Contraventions : mesures d'atténuation et matériel requis

4. Le montant exigible de la pénalité administrative pour une contravention indiquée au tableau du présent article est de 1 500 \$ dans le cas d'un particulier et de 3 000 \$ dans le cas d'une personne morale.

TABLEAU

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
1.	Article 15 de la Loi	Ne pas garder le matériel exigé en état de fonctionner
2.	Article 15 de la Loi	Ne pas veiller à ce que le matériel exigé soit du type indiqué
3.	Paragraphe 16 (1) de la Loi	Ne pas empiler et brûler des matières inflammables
4.	Article 17 de la Loi	Ne pas faire dégager une zone des débris inflammables
5.	Article 22 de la Loi	Ne pas signaler un feu non maîtrisé dans les meilleurs délais
6.	Article 27 de la Loi	Accumuler des débris inflammables à moins de 800 mètres d'une municipalité
7.	Article 27 de la Loi	Permettre l'accumulation de débris inflammables à moins de 800 mètres d'une municipalité
8.	Article 28 de la Loi	Fumer en circulant ou en travaillant dans une zone de végétation au cours de la saison des incendies
9.	Article 29 de la Loi	Jeter ou laisser tomber des articles de fumeur, des braises ou des cendres brûlantes dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci
10.	Article 30 de la Loi	Abandonner les résidus non éteints d'une arme à feu dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci
11.	Article 30 de la Loi	Abandonner les résidus non éteints d'une fusée éclairante dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci
12.	Article 30 de la Loi	Abandonner les résidus non éteints d'un feu d'artifice dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci
13.	Article 30 de la Loi	Abandonner les résidus non éteints d'un explosif dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci
14.	Article 33 de la Loi	Utiliser ou faire fonctionner dans une zone de végétation ou à moins de 300 mètres de celle-ci un dispositif dont l'orifice de sortie émettant des étincelles est muni d'un pare-étincelles inapproprié
15.	Paragraphe 22 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Faire fonctionner du matériel ou une machine utilisé dans des exploitations industrielles, des opérations forestières ou la transformation de ressources forestières dans une zone de végétation pendant la saison des incendies sans extincteur d'incendie à au plus cinq mètres du matériel ou de la machine
16.	Paragraphe 22 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Extincteur d'incendie sans la cote requise pendant la saison des incendies
17.	Paragraphe 23 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Mettre en marche une tronçonneuse pendant la saison des incendies à trois mètres ou moins de l'endroit où elle est alimentée en carburant
18.	Paragraphe 23 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Faire fonctionner une tronçonneuse pendant la saison des incendies à trois mètres ou moins de l'endroit où du matériel est alimenté en carburant
19.	Paragraphe 23 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Placer une tronçonneuse chaude ou dont le moteur est en marche sur une matière inflammable pendant la saison des incendies
20.	Paragraphe 23 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Faire fonctionner une tronçonneuse pendant la saison des incendies sans disposer d'un extincteur d'incendie ayant la cote requise
21.	Paragraphe 24 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas vérifier du matériel ou une machine pendant la saison des incendies pour déceler l'accumulation de matières inflammables
22.	Paragraphe 24 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas enlever les matières inflammables du matériel ou d'une machine pendant la saison des incendies
23.	Paragraphe 24 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas éliminer les matières inflammables en toute sécurité pendant la saison des incendies
24.	Paragraphe 24 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Laisser du matériel ou une machine dans un endroit non exempt de matières inflammables pendant la saison des incendies
25.	Alinéa 25 a) du Règl. de l'Ont. 43/26	Transformer ou modifier un pot d'échappement ou tout autre dispositif pare-étincelles
26.	Alinéa 25 b) du Règl. de l'Ont. 43/26	Posséder du matériel ou une machine transformé ou modifié
27.	Alinéa 37 (1) a) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas veiller à ce que l'équipement de lutte contre les incendies exigé soit disponible là où il le faut
28.	Alinéa 37 (1) b) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas veiller à ce que les personnes participant aux activités de l'exploitation soient capables d'utiliser l'équipement de lutte contre les incendies

Contraventions : exploitations industrielles

5. Le montant exigible de la pénalité administrative pour une contravention indiquée au tableau du présent article est de 2 000 \$ dans le cas d'un particulier et de 4 000 \$ dans le cas d'une personne morale.

TABLEAU

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
1.	Paragraphe 27 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Propriétaire d'une exploitation industrielle – ne pas veiller à la conformité des exploitants
2.	Paragraphe 31 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas examiner la végétation afin d'en faire la classification nécessaire
3.	Paragraphe 31 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas suivre la marche à suivre exigée afin de classer la végétation sur le chantier
4.	Paragraphe 31 (4) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas effectuer les examens et reclassements de la végétation qui sont nécessaires
5.	Alinéa 33 (1) a) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas consulter chaque jour le rapport sur le code d'intensité de l'incendie pour le lendemain pendant la saison des incendies
6.	Alinéa 33 (1) b) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas établir lequel des codes d'intensité de l'incendie s'applique pendant la saison des incendies
7.	Alinéa 33 (4) a) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas utiliser le code d'intensité de l'incendie comme indicateur pendant la saison des incendies
8.	Alinéa 33 (4) b) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas utiliser le code d'intensité de l'incendie pour prévoir les précautions qui devraient s'appliquer pendant la saison des incendies
9.	Paragraphe 34 (1) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas veiller au rajustement des heures d'exploitation comme il se doit
10.	Paragraphe 34 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant (exploitation sans personnel formé et capable) – ne pas veiller à l'interruption des activités d'exploitation comme il se doit
11.	Paragraphe 34 (3) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant (exploitation sans personnel formé et capable) – ne pas veiller à la réduction des heures d'activité d'exploitation comme il se doit
12.	Paragraphe 34 (4) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant (exploitation avec personnel formé et capable) – ne pas veiller à l'interruption des activités d'exploitation comme il se doit
13.	Paragraphe 34 (4) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant (exploitation avec personnel formé et capable) – ne pas veiller à la réduction des heures d'activité de l'exploitation comme il se doit
14.	Paragraphe 34 (6) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas veiller à ce qu'au moins un ouvrier patrouille le chantier comme il se doit après la fin des activités d'exploitation
15.	Alinéa 34 (7) a) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas interrompre les activités d'exploitation à 6 h
16.	Alinéa 34 (7) b) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – reprendre les activités d'exploitation avant que l'obligation de les interrompre cesse de s'appliquer
17.	Alinéa 34 (7) c) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas veiller à ce qu'au moins un ouvrier patrouille le chantier comme il se doit après la fin des activités d'exploitation
18.	Paragraphe 34 (8) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ouvrier – ne pas signaler immédiatement un feu non maîtrisé qu'il découvre
19.	Paragraphe 35 (4) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas remettre sur demande une copie du plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies
20.	Paragraphe 35 (5) du Règl. de l'Ont. 43/26	Exploitant – ne pas conserver sur le chantier une copie du plan de prévention des incendies et de préparation aux incendies
21.	Paragraphe 36 (2) du Règl. de l'Ont. 43/26	Ne pas mettre le plan de gestion de la végétation à la disposition du ministère sur demande

Contraventions : ordre donné par un agent

6. Le montant exigible de la pénalité administrative pour une contravention indiquée au tableau du présent article est de 3 000 \$ dans le cas d'un particulier et de 6 000 \$ dans le cas d'une personne morale.

TABLEAU

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
1.	Paragraphe 5.1 (2) de la Loi	Entrer illégalement dans un lieu ou un bâtiment qu'un agent a fermé
2.	Paragraphe 5.1 (2) de la Loi	Rester illégalement dans un lieu ou un bâtiment qu'un agent a fermé
3.	Paragraphe 5.2 (3) de la Loi	Ne pas fournir les renseignements demandés lors d'une inspection
4.	Paragraphe 5.2 (4) de la Loi	Ne pas produire des choses lors d'une inspection
5.	Paragraphe 5.2 (4) de la Loi	Ne pas fournir de l'aide lors d'une inspection
6.	Paragraphe 5.3 (2) de la Loi	Ne pas s'arrêter au signal d'un agent

Point	Colonne 1 Disposition visée par la contravention	Colonne 2 Description de la contravention
7.	Paragraphe 5.3 (2) de la Loi	Ne pas produire des documents ou des choses que demande l'agent lors d'un arrêt
8.	Paragraphe 5.8 (5) de la Loi	Ne pas préserver une chose comme l'exige la Loi
9.	Article 6 de la Loi	Ne pas fournir des renseignements exigés à la demande de l'agent
10.	Paragraphe 12 (1) de la Loi	Allumer illégalement un feu en plein air dans une zone de restriction de faire du feu
11.	Paragraphe 12 (1) de la Loi	Entretenir illégalement un feu en plein air dans une zone de restriction de faire du feu
12.	Article 20 de la Loi	Ne pas suivre l'ordre d'éteindre un feu
13.	Paragraphe 23 (3) de la Loi	Contrevenir illégalement à un arrêté de mise en œuvre
14.	Alinéa 25 a) de la Loi	Faire sciemment une déclaration fausse ou trompeuse à un agent
15.	Alinéa 25 b) de la Loi	Gêner ou entraver le travail d'un agent ou l'empêcher d'une autre façon
16.	Article 26 de la Loi	Refuser ou négliger de fournir du matériel ou de prêter l'assistance requise
17.	Article 31 de la Loi	Modifier illégalement un avis ou un écriteau de prévention des incendies
18.	Article 32 de la Loi	Modifier illégalement du matériel, un bâtiment ou une construction servant à protéger une zone de végétation
19.	Alinéa 34.1 b) de la Loi	Contrevenir ou ne pas se conformer à un arrêté ou à une ordonnance

Contravention continue

7. Si une contravention à une disposition indiquée dans l'un des tableaux du présent règlement se poursuit pendant deux jours successifs ou plus, le montant de la pénalité administrative est de 500 \$ pour chaque jour qui suit le jour où la contravention initiale a été commise.

Contraventions commises dans une zone de restriction de faire du feu

8. (1) Si une contravention à une disposition indiquée dans l'un des tableaux du présent règlement est commise dans une zone qui est une zone de restriction de faire du feu, ou encore dans une zone qui est visée par un arrêté de mise en œuvre pris en vertu d'un arrêté déclarant la zone soumise à l'état d'urgence, la pénalité administrative est deux fois le montant indiqué à l'article qui comporte ce tableau.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas relativement à une contravention au paragraphe 12 (1) ou 23 (3) de la Loi.

(3) Il est entendu que si une contravention est commise pendant deux jours successifs ou plus dans une zone qui est une zone de restriction de faire du feu ou dans une zone qui est visée par un arrêté de mise en œuvre, le montant de la pénalité administrative est de 500 \$ pour chaque jour qui suit le jour où la contravention initiale a été commise.

Contravention subséquente

9. (1) Si une personne contrevient de nouveau à une disposition indiquée dans l'un des tableaux du présent règlement dans les cinq ans qui suivent sa première contravention à la même disposition et qu'une pénalité administrative lui a été imposée pour la première contravention, la pénalité administrative pour la contravention subséquente est deux fois le montant indiqué à l'article qui comporte ce tableau.

(2) Il est entendu que :

- a) si la contravention subséquente est commise dans une zone qui est une zone de restriction de faire du feu, ou encore dans une zone qui est visée par un arrêté de mise en œuvre pris en vertu d'un arrêté déclarant la zone soumise à l'état d'urgence, la pénalité administrative est quatre fois le montant indiqué à l'article qui comporte le tableau, sauf s'il s'agit d'une contravention au paragraphe 12 (1) ou 23 (3) de la Loi, auquel cas la pénalité administrative est deux fois le montant indiqué à l'article 6;
- b) si la contravention subséquente est commise pendant deux jours successifs ou plus, le montant de la pénalité administrative est de 500 \$ pour chaque jour qui suit le jour où la contravention initiale a été commise.

Pénalité maximale

10. Tout montant d'une pénalité administrative calculé en application du présent règlement qui dépasse 25 000 \$ est réputé être de 25 000 \$.

Demande d'examen

11. (1) La demande d'examen d'une pénalité administrative est faite par écrit, énonce les motifs sur lesquels elle se fonde et est accompagnée des preuves documentaires pertinentes, s'il y en a.

(2) Il est entendu que la demande d'examen prévue au paragraphe (1) ne donne pas le droit à une audience en personne.

Païement fait au ministre des Finances

12. La pénalité administrative est payable au ministre des Finances.

Aucune accusation en cas de pénalité administrative

13. (1) Nul ne peut être accusé d'une infraction relative à une contravention indiquée dans l'un des tableaux du présent règlement si une pénalité administrative pour cette contravention lui est imposée en application du présent règlement.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas si la pénalité administrative n'est pas payée dans le délai indiqué au paragraphe 35.1 (7) ou (15) de la Loi, selon le cas.

Entrée en vigueur

14. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur de l'article 36 de l'annexe 1 de la *Loi de 2025 sur la gestion des ressources et la sécurité* et du jour du dépôt du présent règlement.

13/26

ONTARIO REGULATION 45/26
made under the
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT

Made: March 12, 2026
Filed: March 13, 2026
Published on e-Laws: March 13, 2026
Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026

Amending O. Reg. 93/18
(RECOVERY OF LOSSES AND COSTS DUE TO FOREST FIRES)

1. The title of Ontario Regulation 93/18 is revoked and the following substituted:

RECOVERY OF LOSSES AND COSTS DUE TO WILDLAND FIRES

2. Subparagraph 1 ii of subsection 1 (1) of the Regulation is amended by striking out “persons hired” and substituting “persons employed or summoned”.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the day it is filed.

13/26

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 45/26
pris en vertu de la
LOI SUR LA GESTION DES INCENDIES DE VÉGÉTATION

pris le 12 mars 2026
déposé le 13 mars 2026
publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 93/18
(RECOUVREMENT DES PERTES ET FRAIS LIÉS AUX INCENDIES DE FORÊT)

1. Le titre du Règlement de l'Ontario 93/18 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

RECOUVREMENT DES PERTES ET FRAIS LIÉS AUX INCENDIES DE VÉGÉTATION

2. La sous-disposition 1 ii du paragraphe 1 (1) du Règlement est modifié par remplacement de «personnes engagées en vertu» par «personnes aux services desquelles il est fait appel ou qui sont tenues de prêter assistance aux termes».

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

13/26

ONTARIO REGULATION 46/26

made under the

CHRISTOPHER'S LAW (SEX OFFENDER REGISTRY), 2000

Made: March 12, 2026

Filed: March 13, 2026

Published on e-Laws: March 13, 2026

Published in *The Ontario Gazette*: March 28, 2026Amending O. Reg. 69/01
(GENERAL)**1. Clause 2 (4) (b) of Ontario Regulation 69/01 is revoked and the following substituted:**

- (b) obtained from the ministry, any department or agency of the Government of Canada having responsibility for public safety and security or any law enforcement agency in Canada.

2. The Regulation is amended by adding the following sections:**Prescribed entities, s. 10 (3.0.2) of the Act****3.1** The following entities are prescribed for the purpose of subsection 10 (3.0.2) of the Act:

1. Any law enforcement agency in Canada or outside of Canada, other than an entity mentioned in subsection 10 (3.0.1) of the Act.
2. Any ministry, department or agency of the Government of Canada or of a province or territory having responsibility for public safety and security.

Agreements, s. 10 (3.0.3) of the Act**3.2 (1)** The ministry shall ensure that an agreement required under subsection 10 (3.0.3) of the Act provides for the following:

1. A description of the information to be disclosed.
2. The purpose of the disclosure.
3. Whether and how the information will be compared or, by electronic means, combined or linked with other information and the purpose of any such comparison, combination or linkage.
4. A prohibition against the use of the information for any purpose other than the purpose set out in the agreement.
5. A prohibition against public disclosure of the information.
6. An identification of the position titles of the individuals within the recipient entity who will have access to the information.
7. The period of time that the information will be retained by the recipient entity.
8. An explanation of the specific manner in which the recipient entity will securely retain the information.
9. A prohibition on the recipient entity disclosing any of the information unless the disclosure is specifically authorized by the agreement and, if the agreement authorizes the disclosure of the information, an explanation of the specific process that the recipient entity will use to securely disclose the information.
10. An explanation of the specific process the recipient entity will use to return, dispose of or destroy the information in a secure manner following the end of the retention period and the timeframe within which this will be accomplished.
11. A requirement for the recipient entity to take reasonable steps to prevent privacy and security breaches in relation to the information and mitigate any related risks to individuals.
12. A requirement for the recipient entity to report to the ministry any actual or suspected privacy or security breaches in relation to the information.

(2) The ministry shall not enter into an agreement required under subsection 10 (3.0.3) of the Act respecting the disclosure of information if the primary purpose of the disclosure is to investigate penal liability.

3. (1) Subsection 6 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) The ministry may enter into an agreement with any department or agency of the Government of Canada having responsibility for public safety and security, national defence or immigration and citizenship to obtain any information in their possession or control for the purposes of adding the information to the sex offender registry.

(2) The English version of subsection 6 (3) of the Regulation is amended by striking out “any department or agency of the government of Canada” and substituting “any ministry, department or agency of the Government of Canada”.

4. The Table of Forms to the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE OF FORMS

(SEE SECTION 8)

Form Number	Form Name	Date of Form
1	Information in Support of Warrant under subsection 11 (3) of <i>Christopher's Law (Sex Offender Registry), 2000</i>	April 1, 2026
2	Information in Support of Warrant (Telewarrant) under subsections 11 (3) and (5) of <i>Christopher's Law (Sex Offender Registry), 2000</i>	April 1, 2026
3	Warrant for Arrest under subsection 11 (3) of <i>Christopher's Law (Sex Offender Registry), 2000</i>	April 1, 2026
4	Warrant for Arrest (Telewarrant) under subsections 11 (3) and (5) of <i>Christopher's Law (Sex Offender Registry), 2000</i>	April 1, 2026

Commencement

5. (1) Except as otherwise provided in this section, this Regulation comes into force on the later of the day subsection 1 (3) of Schedule 3 to the *Protect Ontario by Cutting Red Tape Act, 2025* comes into force and the day this Regulation is filed.

(2) Section 4 comes into force on the later of April 1, 2026 and the day this Regulation is filed.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 46/26

pris en vertu de la

LOI CHRISTOPHER DE 2000 SUR LE REGISTRE DES DÉLINQUANTS SEXUELS

pris le 12 mars 2026
déposé le 13 mars 2026
publié sur le site Lois-en-ligne le 13 mars 2026
publié dans la *Gazette de l'Ontario* le 28 mars 2026

modifiant le Règl. de l'Ont. 69/01
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. L'alinéa 2 (4) b) du Règlement de l'Ontario 69/01 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

- b) soit obtenues du ministère, de tout ministère ou organisme du gouvernement du Canada responsable de la sûreté et de la sécurité publiques ou de tout organisme chargé de l'exécution de la loi au Canada.

2. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :**Entités prescrites : par. 10 (3.0.2) de la Loi****3.1** Sont prescrites pour l'application du paragraphe 10 (3.0.2) de la Loi les entités suivantes :

1. Tout organisme chargé de l'exécution de la loi au Canada ou à l'étranger, à l'exclusion d'une entité mentionnée au paragraphe 10 (3.0.1) de la Loi.
2. Tout ministère ou organisme du gouvernement du Canada ou d'une province ou d'un territoire responsable de la sûreté et de la sécurité publiques.

Ententes : par. 10 (3.0.3) de la Loi**3.2** (1) Le ministère veille à ce qu'une entente exigée en application du paragraphe 10 (3.0.3) de la Loi prévoit ce qui suit :

1. Une description des renseignements qui seront divulgués.
2. La fin que vise la divulgation.
3. La question de savoir si les renseignements seront comparés à d'autres renseignements ou, par voie électronique, combinés à ceux-ci ou fusionnés avec ceux-ci, et la manière dont ils le seront ainsi que la fin que vise une telle comparaison, combinaison ou fusion.
4. L'interdiction d'utiliser les renseignements à une fin autre que celle énoncée dans l'entente.
5. L'interdiction de divulguer publiquement les renseignements.
6. L'indication du titre de poste des particuliers au sein de l'entité destinataire qui auront accès aux renseignements.
7. La période pendant laquelle l'entité destinataire conservera les renseignements.
8. Une explication de la manière précise dont l'entité destinataire conservera les renseignements de manière sécuritaire.
9. L'interdiction, pour l'entité destinataire, de divulguer des renseignements, sauf si la divulgation est expressément autorisée par l'entente, auquel cas il faut expliquer le processus précis que l'entité utilisera pour divulguer les renseignements de manière sécuritaire.
10. Une explication du processus précis que l'entité destinataire utilisera pour restituer, éliminer ou détruire les renseignements de manière sécuritaire après la fin de la période de conservation et le délai dans lequel cela sera accompli.
11. L'obligation pour l'entité destinataire de prendre des mesures raisonnables pour prévenir les atteintes à la vie privée et à la sécurité liées aux renseignements et atténuer les risques connexes encourus par les particuliers.
12. L'obligation pour l'entité destinataire de signaler au ministère toute atteinte réelle ou soupçonnée à la vie privée ou à la sécurité liée aux renseignements.

(2) Le ministère ne peut conclure d'entente exigée en application du paragraphe 10 (3.0.3) de la Loi en ce qui concerne la divulgation des renseignements si la divulgation a pour fin principale d'enquêter sur la responsabilité pénale.

3. (1) Le paragraphe 6 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) Le ministère peut conclure, avec tout ministère ou organisme du gouvernement du Canada responsable de la sûreté et de la sécurité publiques, de la défense nationale ou de la citoyenneté et de l'immigration, une entente en vue d'obtenir des renseignements qui sont en leur possession ou sous leur contrôle afin qu'ils soient versés au registre des délinquants sexuels.

(2) La version anglaise du paragraphe 6 (3) du Règlement est modifiée par remplacement de «any department or agency of the government of Canada» par «any ministry, department or agency of the Government of Canada».

4. Le tableau des formulaires du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU DES FORMULAIRES

(VOIR L'ARTICLE 8)

Numéro du formulaire	Nom du formulaire	Date du formulaire
1	Dénonciation à l'appui d'un mandat prévu au paragraphe 11 (3) de la <i>Loi Christopher de 2000 sur le registre des délinquants sexuels</i>	1 ^{er} avril 2026
2	Dénonciation à l'appui d'un mandat (Télémandat) prévu aux paragraphes 11 (3) et (5) de la <i>Loi Christopher de 2000 sur le registre des délinquants sexuels</i>	1 ^{er} avril 2026
3	Mandat d'arrestation décerné en vertu du paragraphe 11 (3) de la <i>Loi Christopher de 2000 sur le registre des délinquants sexuels</i>	1 ^{er} avril 2026
4	Mandat d'arrestation (Télémandat) décerné en vertu des paragraphes 11 (3) et (5) de la <i>Loi Christopher de 2000 sur le registre des délinquants sexuels</i>	1 ^{er} avril 2026

Entrée en vigueur

5. (1) Sauf disposition contraire du présent article, le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur du paragraphe 1 (3) de l'annexe 3 de la *Loi de 2025 pour protéger l'Ontario en réduisant les formalités administratives* et du jour du dépôt du présent règlement.

(2) L'article 4 entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} avril 2026 et du jour du dépôt du présent règlement.

13/26

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website.

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne.

INDEX 13

Government Notices — Other	799
Avis du gouvernement — Autres.....	799
Ontario Securities Commission.....	799
Commission des valeurs mobilières de l'Ontario.....	799
Marriage Act	799
Loi sur le mariage	799
Change of Name Act.....	800
Loi sur le Changement de Nom	800
Applications to Parliament — Private Bills	804
Demandes Présentées à la Législature — Projets de loi d'intérêt privé	804
Applications to Provincial Parliament.....	805
Demandes au Parlement provincial.....	805
Corporation Notices	805
Avis relatifs aux compagnies	805
Sheriff's Sale of Lands	805
Ventes de terrains par le shérif	805
SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER	814
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	814
THE CORPORATION OF THE TOWN OF FORT FRANCES	814
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GREATER MADAWASKA.....	815
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF HURON SHORES	816
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MATACHEWAN.....	817
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NORTH FRONTENAC	818
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NORWICH	819
PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	821
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION	821
ARCHIVES AND RECORDKEEPING ACT, 2006	O. Reg. 42/26..... 834
CHRISTOPHER'S LAW (SEX OFFENDER REGISTRY), 2000	O. Reg. 46/26..... 883
FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT	O. Reg. 38/26..... 823
FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT	O. Reg. 39/26..... 831
HIGHWAY TRAFFIC ACT	O. Reg. 37/26..... 821
MUNICIPAL FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT	O. Reg. 40/26..... 832
MUNICIPAL FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT	O. Reg. 41/26..... 833
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT	O. Reg. 43/26..... 842
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT	O. Reg. 44/26..... 873
WILDLAND FIRE MANAGEMENT ACT	O. Reg. 45/26..... 882
Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario	889
Information Text for Ontario Gazette.....	890

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format:

- 1) Envoyer les annonces dans le format **Word.doc** par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette

Il se peut que les numéros en version papier publiés **avant le 31 mars 2021** soient disponibles par l'intermédiaire de **Publications Ontario**. Le coût de chaque numéro en version papier est de 2,90 \$.

Archives

Il se peut que votre bibliothèque publique locale possède les numéros antérieurement publiés. Vous pouvez également communiquer avec les Archives publiques de l'Ontario au 1 800 668-9933 (sans frais) ou au 416 327-1600.



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a **Word.doc** format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette

Hard copy issues published **before March 31, 2021** may be available through **Publications Ontario**. Individual hard copies cost \$2.90.

Archives

Published back issues may be available at your local public library. You can also contact the Archives of Ontario by telephone at 1-800-668-9933 (toll free) or 416-327-1600